



المملكة العربية السعودية  
وزارة الشؤون الإسلامية والدعوة والإرشاد  
وكالة المطبوعات والبحث العلمي

# HISNOL MUSLIM " KOTA O MUSLIM "

Inisorat i Shaikh  
Sa'eed Bin Wahaf Al-Qahttani



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## PITOWA

So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, ago pangninta a khasokasoyin mantog o Allah sa hadapan o manga malaikat so Nabi tano a so Mohammad (ﷺ) sa irakus Iyanon so manga tonganay niya agoso manga Sohbat iyan sa kasamasama iran.

Aya kinitogalinun ami sa basa Mranaw sa maito ini a kitab na arap ami sa oba masabot o manga taw a mata-o sa basa Mranaw na makanggay kiran a gona agoso manga pamiliya iran sa donya Akhirat.

Panamaringka a masabotka ini phiyapiya ka an kaomani so sabotka ko Islam. Aya tomiyogalin sa kitaba-i sa basa Mranaw na so manga ulama a manga bara-araparapan ko limo o Allah, a rakus o kiyaimpidiranon:

- 1-Rashad O. Bacaraman ..... Chairman
- 2-Ali Dimakayring Alawi ..... Member
- 3-Abdul Mannan Amirol ..... Member
- 4-Abu Lais Camal Pocaan ..... Member
- 5-Sadic Mohammad Usman ..... Member

جمعية الوقف الإسلامي بالفلبين مدينة ماراوى

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## **Pamkasan**

Mata-an a so langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allaho, bantogun tano so Allah, ago mangni tano ron sa tabang, ago mangni tano ron sa rila, ago lomindong tano ko Allah phoon ko karataan o manga ginawa tano, agoso manga rarata ko manga galbuk tano, na sadn sa taw a toro-on o Allah na dadun a phakadadagon, na sapman sa taw a dadagun o Allah na dadun a baon phakatoro, ago puzaksiangko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, ago puzaksiangko a mata-an a so Mohammad na oripun o Allah ago Sogo Iyan, sa pangninta a khasokasoyin o Allah mantog sa hadapan o manga malaikat sa irakus Iyanon so manga tonganay niyan agoso manga Sohbat iyan agoso manga taw a mionot kiran sabap ko kiyaphiyapiya

iran sa taman dun ko gawi-i a kaphamalasi ko manga amal sa rakus a pakasulangun Iyan siran sa thitho a maliwanag.

Giyangka-i a kitab a makumput na si-i akun inabat ko kitab akun a pumbuthowan sa:

[ الذِّكْرُ وَالِدُّعَاءُ وَالْعِلَاجُ بِالرَّقِيِّ مِنَ الْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ ]

Sa ayabo a inaloy akunon na so osayan ko manga *Dhikr* (manga taduntadum ko Allah) ka an makhap a kaphagawidi ron kodi-i kandadalakaw.

Ago sabnar a ayabo a inaloy akun na so watang o *Dhikr*, ago pithangka akun ko kiyapaka pagokitokit iyan so kiya-aloya ko isa a kitab odi na dow a kitab a kiyapo-onan iyan a pud ko miyatoon ko paka-asal iyan, na sataw a kabaya iyan a katokawi niyan o antawa-a i putharo-on a Sohbat, odi na so kala a kapakarayag o kiyapaka pagokitokit angka-i a manga

*Dhikr* na miyapatoton a kandodi niyan ko paka-asal iyan ka anon makarayag.

Ago phangningko ko Allah a Maporo ago Mala sabap ko manga Ingaran Iyan a Mapiya agoso manga Sipat Iyan a Maporo a baloyin Iyan na-i a ikhlas a ikasoso-at Iyan, ago pakinggona-an Iyan rakun si-i ko kaoyagoyag akun ago si-i ko oriyan o kapatay akun, ago pakinggona-an Iyan ko taw a makabatiya-on, odi na so taw a galingun iyan (iprint iyan), odi na so taw a kiyasabapan ko kiyabumbar iyan, ka mata-an a so Allah na Miyasoti-soti a Makapapa-ar roo ago khagaga Niyan, ago pangninta ko Allah a khasokasoyin Iyan mantog sa hadapan o manga malaikat so Nabi tano a Mohammad agoso manga tonganay niyan agoso manga Sohbat iyan, agoso manga taw a miyonot kiran sabap ko kiyaphiyapiya niyan sa taman dun ko Gawi-i a kaphamalasi ko manga amal.

**Sa'ed bin Ali bin Wahf Al-Qahtani**

*Inisorat si-i ko olanolan a Safar 1409 H.*

### **So kapakalulubi o taduntadum ko Allah**

Pitharo o Allah:

**[فَادْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونَ]**

(البقرة: ١٥٢)

“Tatadmiyako niyo (a tigo Allah) ka tatadmangko sukano, ago panalamatiyako niyo sa oba kano ongkir” [al-Baqarah: 152]

**[يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا] (الأحزاب: ٤١)**

“Hay siranoto a miyamaratiyaya na tatadumi niyo so Allah sa thitho a madakul” [al-Ahzab: 41]

**[وَالذَّاكِرِينَ اللَّهَ كَثِيرًا وَالذَّاكِرَاتِ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُم مَّغْفِرَةً وَأَجْرًا**

**عَظِيمًا] (الأحزاب: ٣٥)**

“Go so manga mama ago manga babay a tataduman iran so Allah sa madakul na inithalaghad kiran o so kaprila-i Niyan kiran agoso balas a mala” [al-Ahzab: 35]

[وَأَذْكُرُ رَبِّيَ فِي نَفْسِكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ  
الْقَوْلِ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ وَلَا تَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ]

(الأعراف: ٢٠٥)

“Go tatadumingka so Kadnanka (a somisiyap ruka) si-i ko ginawangka sa kapangangarongan ago kaluk, sa dingka puphakanogun so katharo-oka ko kapitapita ago si-i ko kagabigabi ago dingka mbaloya a ginawangka a pud ko khikalilipat.”

Go pitharo o Nabi (ﷺ):

[مَثَلُ الَّذِي يَذْكُرُ رَبَّهُ وَالَّذِي لَا يَذْكُرُ رَبَّهُ، مَثَلُ الْحَيِّ وَ  
الْمَيِّتِ]

“Aya saginda o phagaloyin iyan so Kadnan iyan (a somisiyapon) agoso di niyan pagaloyin so Kadnan iyan na lagid dun o oyagoyag agoso miyatay.”<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 11/ 208, go aya kinilapal non i Muslim naso:

[مَثَلُ الْبَيْتِ الَّذِي يُذَكَّرُ اللَّهُ فِيهِ وَالْبَيْتِ الَّذِي لَا يُذَكَّرُ اللَّهُ فِيهِ، مَثَلُ الْحَيِّ وَ الْمَيِّتِ].

Pitharo o Nabi (ﷺ):

[أَلَا أَنْبِئُكُمْ بِخَيْرِ أَعْمَالِكُمْ ، وَ أَرْكَاهَا عِنْدَ مَلِيكِكُمْ ، وَ  
أَرْفَعُهَا فِي دَرَجَاتِكُمْ ، وَ خَيْرٌ لَكُمْ مِنْ إِنْفَاقِ الذَّهَبِ  
وَالْوَرَقِ وَخَيْرٌ لَكُمْ مِنْ أَنْ تَلْقَوْا عَدُوَّكُمْ ، فَتَضْرِبُوا أَعْنَاقَهُمْ  
، وَيَضْرِبُوا أَعْنَاقَكُمْ ؟] قَالُوا : بَلَى ، قَالَ : [ذِكْرُ اللَّهِ تَعَالَى]

“Ino o panotholako rukano so mapiya ko manga amal iyo, agoso miya soti-soti ron ko Allah a Dato iyo, ago miyakaporoporo-on ko manga pangkatan iyo, ka aya rukano mapiya adiso kanggasto sa bolawan pirak, ago aya rukano mapiya adiso kimbaratumowa-an iyo ko ridoay

---

“Aya saginda o walay a phagaloyin non so Allah agoso walay a diron pagaloyin so Allah na lagid dun o oyagoyag agoso miyatay.” Vol. 1/539.



niyo (manga kapir) sa matidaw niyo so manga tungo iran, ago matidaw iran mambo so manga tungo iyo?” Na pitharo iran a: Ombus na. Na pitharo o Ra solollah (ﷺ): “ So kaphagaloya ko Allah.”<sup>1</sup>

Go pitharo o Nabi (ﷺ):

[يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى : أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِي ، وَ أَنَا مَعَهُ إِذَا  
ذَكَرَنِي ، فَإِنِ ذَكَرَنِي فِي نَفْسِهِ ، ذَكَرْتُهُ فِي نَفْسِي ، وَ إِنِ  
ذَكَرَنِي فِي مَالٍ ذَكَرْتُهُ فِي مَالٍ خَيْرٍ مِنْهُمْ ، وَإِنِ تَقَرَّبَ إِلَيَّ شِبْرًا  
تَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ ذِرَاعًا ، وَإِنِ تَقَرَّبَ إِلَيَّ ذِرَاعًا تَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ بَاعًا ،  
وَإِنِ أَتَانِي يَمْشِي أَتَيْتُهُ هَرْوَلَةً]

“Di-i tharo-on o Allah a: Sakun na sadun sa kapipikira Rakun o oripun akun na giyotodun i mitataros, ka Sakun na pud iyan igira a tataduman Ako niyan, ka o tadumi Ako niyan sa ginawa niyan na tatadumangko mambo sa ginawako, na o

---

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 5/459, go si Ibno Majah, Vol. 2/1245, go ilayangka so Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/316, agoso Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/139.

tadumi Ako niyan ko madakula taw na tadumangko mambo ko manga malaikat a khisasana-an a miyangatitindos adi siran, na o phapakarani Rakun so oripun Akun sa sarangaw na phapakarani Ako ron sa isa ka hasta, na o phapakarani Rakun sa isa ka hasta, na phapakarani Ako ron sa sarpa, na o song Rakun a pulalakaw na somong Ako ron sa kapagayasayas.”<sup>1</sup>

وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُسَيْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ شَرَائِعَ الْإِسْلَامِ قَدْ كَثُرَتْ عَلَيَّ، فَأَخْبِرْنِي بِشَيْءٍ أَتَشَبَّهُ بِهِ، قَالَ: [لَا يَزَالُ لِسَانُكَ رَطْبًا مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ]

Go miyakathitayan ko Abdullah Bin Bosr-Miya so-aton so Allah - a mata-an a adun a mama a pitharo iyan a: Hay Ra solollah mata-an a so manga paliyogat o Islam na

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 8/171, ago si Muslim, Vol. 4/2061, ogaid naso lapal iyan na ruki Bokhari. Aya maana niyan naso oripun na oomani niyan so kapuphangongonotan iyan ko Allah na omanan o Allah so balas a imbugay Niyanon.”

mindakul rakun, na panotholangka rakun i shai a tukusan akunon, na pitharo o Ra solollah (ﷺ) a: “So katatatap o dila-aka a lalayon matutukap sa taduntadum ko Allah.”<sup>1</sup>

وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ مَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فَلَهُ بِهِ حَسَنَةٌ، وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا، لَا أَقُولُ: [أَلَمْ] حَرْفٌ، وَلَكِنْ أَلِفٌ حَرْفٌ، وَلَا مٌ حَرْفٌ، وَمِيمٌ حَرْفٌ ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Sadun sa taw a makabatiya sa satiman bo a batang a pud ko Kitab o Allah (so Qur-an) na makapumbagi-an sa misabapon sa (balas a) satiman a mapiya, sa so satiman a mapiya na timbang o kapakasapolo-aon takup, sa di akun putharo-on: “Iba so (ألم) Alif, Lam, Mim, na satiman a batang, ogaid na so Alif; na satiman a batang, na

---

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 5/458, go si Ibno Majah, Vol. 2/1246, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/139, agoso Kitab a (Sahih Ibn Majah), Vol. 2/317.

so Lam; na satiman a batabg, agoso Mim;  
na satiman a batang.”<sup>1</sup>

وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ فِي الصُّفَّةِ فَقَالَ : [ أَيُّكُمْ يُحِبُّ أَنْ يَغْدُوَ كُلَّ يَوْمٍ إِلَى بُطْحَانَ أَوْ إِلَى الْعَقِيقِ فَيَأْتِي مِنْهُ بِنَاقَتَيْنِ كَوْمَاوَيْنِ فِي غَيْرِ إِثْمٍ وَلَا قَطِيعَةٍ رَحِمٍ ؟ فَقُلْنَا : يَا رَسُولَ اللَّهِ نُحِبُّ ذَلِكَ ، قَالَ : [ أَفَلَا يَغْدُو أَحَدُكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَيَعْلَمَ أَوْ يَقْرَأَ آيَتَيْنِ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ خَيْرٌ لَهُ مِنْ نَاقَتَيْنِ وَثَلَاثٌ خَيْرٌ لَهُ مِنْ ثَلَاثٍ ، وَأَرْبَعٌ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَرْبَعٍ ، وَمَنْ

أَعَدَّاهِنَّ مِنَ الْإِبِلِ ]

Go miyakathitayan ko Oqbah Bin ‘Amir –  
Miya so-aton so Allah- a pitharo iyan a:  
“Lominiyo so Ra solollah (ﷺ) a  
kapapantagan kami ko Soffah (darpa a  
isosorumbi ko Masjid o Ra solollah (ﷺ) na

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 5/175, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/9, goso Kitab a (Sahih al-Jami as-Sagir), Vol. 5/340.

pitharo iyan a: “Antawa-a rukano i kabaya iyan a makapupangabalaga oman gawi-i sa Bot’han odi na sa Aqiq, na puphakakowa-on sa dowo timan a onta a manga kaolit sa da aba niyanon dosa ago da aba niyanon khitolak a tonganay niyan, na pitharo ami (a tigi Oqbah) a: Hay Ra solollah na khababaya-an ami oto, na pitharo o Ra solollah (ﷻ) a: “Soman so kapangabalaga o isa rukano somong sa Masjid ka phaganadon odi na mbatiya-on sa apiya dowo-dowo ka ayat a pud ko Kitab o Allah a Maporo ago Mala (so Qur’an) na tomo-on adiso dowo timan a onta, odi na apiya tulo-tulo ka ayat na tomo-on adiso tulo timan a onta, odi na apiya pat-pat ka ayat na tomoon adiso pat timan a onta, ago tomo-on adiso makapiraoto matakup ko manga onta.”<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/553.

وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَنْ قَعَدَ مَقْعَدًا لَمْ يَذْكُرِ اللَّهَ تَعَالَى فِيهِ ، كَانَتْ عَلَيْهِ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى تِرَةٌ ، وَمَنْ اضْطَجَعَ مَضْجَعًا لَمْ يَذْكُرِ اللَّهَ تَعَالَى فِيهِ ، كَانَتْ عَلَيْهِ مِنَ اللَّهِ تِرَةٌ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Sadun sa montod ko ontoda a di niyanon ma-aloy so Allah, na kiyakipangan ko Allah, ago sapun sa taw a miga ko iga-an a di niyanon ma-aloy so Allah, a kiyakipangan ko Allah.”<sup>1</sup>

وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَا جَلَسَ قَوْمٌ مَجْلِسًا لَمْ يَذْكُرُوا اللَّهَ تَعَالَى فِيهِ ، وَلَمْ يُصَلُّوا عَلَى نَبِيِّهِمْ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِمْ تِرَةٌ ، فَإِنْ شَاءَ عَذَّبَهُمْ ، وَإِنْ شَاءَ غَفَرَ لَهُمْ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Dadun a domarpa a pagtaw ko darpa a da iranon aloya so Allah, ago da iran salawati so Nabiran (a so Mohammad) aba kiran di misogat so kapakambaoman, na owaya kabaya o Allah na siksa-an Iyan siran na

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 4/264, agoso salakaw ron, ilayangka so Kitab a (Sahih al-Jami), Vol. 5/342.

siksa-an Iyan siran, na opuman o aya kabaya Iyan na maapan Iyan siran na ma-apan Iyan siran.”<sup>1</sup>

وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [مَا مِنْ قَوْمٍ يُقُومُونَ مِنْ مَجْلِسٍ  
لَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ تَعَالَى فِيهِ ، إِلَّا قَامُوا عَنْ مِثْلِ جِيفَةِ حِمَارٍ ،  
وَكَانَ لَهُمْ حَسْرَةٌ]

Go pitharo o Nabi (ﷺ) a: “Dadun a pagtaw a gomanat siran ko darpa a di ranon aloyin so Allah abadi aya kiyaganatan iran na lagid o bangkay a Himar, ago ba iran di mambagi-an so kapakambaoman.”<sup>2</sup>

### **1. So manga Adhkar ko kapakanaw**

<sup>1</sup> Tirmidhi, go ilayangka so Kitab a (Sahih at-Tirmidhi), Vol. 3/140.

<sup>2</sup> Abu Daud, Vol. 4/264, ago si Ahmad, Vol. 2/389, go ilayangka so Kitab a (Sahih al-Jami), Vol. 5/176.

\*) So kadakul o dow-a odi na *dhiker* si-i ko oman i bandingan. [Inipagomanon o mithayep “Typesetter” sangkai a Kitab].

[Pat a miya-aloy si-ini a Dhikr]\*

*Paganay ron:*

١ - [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَ إِلَيْهِ النُّشُورُ]

1. “So langowan a bantogan na ruk o Allah a so inoyag kami Niyan ko oriyon o kiyabono-a niyan rukami, ago ayabo khandodan.”<sup>1</sup>

*Ikadowa:*

٢ - [لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ  
الْحَمْدُ ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ سُبْحَانَ اللَّهِ ، وَالْحَمْدُ  
لِلَّهِ ، وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ ، وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا  
بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ رَبِّ اغْفِرْ لِي]

2. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato, ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan taman na Magaga-os Iyan, Miya soti-soti

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (Fath al-Bari), Vol. 11/113, go Muslim, Vol. 4/2083.



so Allah, agoso langowan o bantogan na ruk o Allah, ago da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah, agoso Allah na lubi a Mala, ago da a kapa-ar ago da a bagur arowar ko kapa-ar ago bagur o Allah a Maporo a Lubi a Mala, hay Kadnangko a somisiyap rakun na rila-i akongka.”<sup>1</sup>

*Ikatulo na so:*

۳- [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَافَانِي فِي جَسَدِي وَرَدَّ عَلَيَّ رُوحِي  
وَأَذِنَ لِي بِذِكْرِهِ]

3. “So langowan a bantogan na matatangkud a ruk o Allah a miya-apan ako Niyan ko lawas akun ago piyakandod

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan anan na minirila-on so dosa niyan, na opamangni ko Allah na tharima-an Iyan, na o zizipokaw magnaw nago pagabdas na orianiyan na zambayang sa Sonat na tharima-an so Sambayang iyan, Piyanothol i Bokhari sii ko Kitab a Fath al-Bari, Vol. 3/39 agoso salakaw ron, sa giyanan i kinilapalnon i Ibno Majah, ilayangka so Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/335.

Iyan rakun so niyawako, ago inisogo Iyan rakun a di-ikoron kathaduntadmi.”<sup>1</sup>

*Ikapat na so:*

٤- [إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لآيَاتٍ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ \* الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ \* رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تَدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ أَخْرَجْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ \* رَبَّنَا إِنَّنا سَمِعنا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا ، رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ \* رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَىٰ رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ \* فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ عَامِلٍ مِنْكُم مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْشَىٰ، بَعْضُكُمْ مِنْ

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 5/473, ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/144.

بَعْضِ ، فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأُودُوا فِي  
سَبِيلِي وَقَاتَلُوا وَقَاتِلُوا لَأُكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَأُدْخِلَنَّهُمْ  
جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ، وَاللَّهُ عِنْدَهُ  
حُسْنُ الثَّوَابِ \* وَلَا يَغُرَّتْكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبِلَادِ \*  
مَتَاعٌ قَلِيلٌ ثُمَّ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ وَبِئْسَ الْمِهَادُ \* لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا  
رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نُزُلًا مِنْ  
عِنْدِ اللَّهِ ، وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِلْأَبْرَارِ \* وَإِنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ  
لَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْهِمْ خَاشِعِينَ لِلَّهِ  
لَا يَشْتَرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَئِكَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ  
إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ \* يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَصَابِرُوا  
وَرَابِطُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ [ آل عمران: ١٩٠-٢٠٠ ]

4. “Mata-an a madhadalum ko kiya-adna ko manga langit agoso lopa ago si-i ko di-i kapakazambi o kagagawi-i agoso kadaondaw so manga tanda a bagi-an o manga lalantas i akal. A siran oto so di-

iran thaduntadman so Allah sa gomaganat siran sa mo-ontod siran sa mi-iga siran ago di-iran pamimikiranun so kiya-adna ko manga langit agoso lopa, (sa di-iran tharo-on) a: Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na dangkaini aduna sa bada-a gona niyan, Miya soti-sotika, na lupasa kamingka ko siksa ko Apoy Naraka, Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na mata-an a Suka na sadun sa taw a paka soldunka ko Naraka; na sabnar a miyapakadapanaska, ago da a phamakatabang ko manga palalalim. Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na mata-an a miyanug ami so puphananawag (so Mohammad) a ipuphananawag iyan so paratiyaya; sa paratiyaya-a niyo so Kadnan Iyo a somisiyap rukano na piyaratiyayami. Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na rila-anka rukami so manga dosami ago sapungingka rukami so manga kasala-an ami a manga roroni ago tarima-akamingka agoso manga taw a khipipiya-piya. Hay Kadnan Ami a somisiyap rukami na buganka rukami so inibugayingka rukami a kapasadan a

minggolalan ko manga Sogo-oka ago di kamingka phakadapanasa sa Alongan a mawri ka mata-an a Suka na dika pundorat sa kapasadan. Na tiyarima kiran o Kadnan iran a somisiyap kiran (sa pitharo o Allah ) a mata-an a Sakun na di Akun pagilangun so balas o galbuk o di-inggalbuk a pud rukano; mama anta-a ka babay, ka ndhatadatar kano a langon kano mbalasan (sa mapiya odi na marata) Na so siran oto a miyamanogalin ago piyamaka-awa ko manga ingud iran ago pindharata-an sa lalan ko Allah ago miyamakithidawa ko kanjihad ago miyanga sasahid na sabun-sabunar dun a puma-apun Akun kiran so manga kadosta-an iran ago sabun-sabunar dun a phaka soldungko siran ko manga Sorga a puphamanoga ko kababa-an iyan so manga lawasaig a balas a pho-on ko Allah, goso Allah na Ron matatago so mapiya ko manga balas. Ago oba ruka dun makabirayi so di-ikakhalamilami ago di-ikanggayagomaya o siran oto a da pamaratiyaya si-i ko manga ingud, (ka giyoto) na maito a matag sagad a kapipiya

ginawa, orianiyan na aya khandodan iran na so Naraka Jahannam a miyakaratarata a khandodan. Ogaid na so siran oto a inikaluk iran so Kadnan iran (sa di-i kinggolalanun ko inisogo Iyan agoso kapuphananggila-i ko inisapar Iyan) na bagi-an iran so manga Sorga a puphamanoga ko kababa-an iyan so manga lawasaig sa khatatap siranon; a pagadil a pho-on ko Allah, ka so matatago ko Allah na aya mapiya ko manga taw a khipipiyapiya. Go mata-an a pud ko piyamanoronan sa Kitab (siran so manga Yahodi agoso manga Kristiyan) so manga taw a paparatiyaya-an iran so Allah agoso initoron rukano agoso initoron kiran sa thatapapay siran ko Allah, sa di iran puphasa-an so manga Ayat o Allah sa arga a maito, na siran oto na bagi-an iran so balas si-i ko Kadnan iran a somisiyap kiran. Mata-an a so Allah na maga-an i kapamagitong. Hay so siran oto a miyamaratiyaya na zabar kano ago pakipulolaya kano (ko manga ridoay niyo ko Agama Islam) ago atangi niyo siran ago kalkun iyo so Allah (sa di-i kinggolalanun

ko inisogo Iyan agoso kapuphananggila-i ko inisapar Iyan) ka kalo-kalo na makadha-ag kano.”<sup>1</sup>

## 2. Dowa-a ko kasolot sa nditarun

هـ - [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا (الثَّوْبَ) وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ]

5. “So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah a piyakinditar Iyan rakun angka-i a nditarun, ago inirizki Miyan rakun sa da abako ron kapa-ar anta-a ka bagur.”<sup>2</sup>

## 3. Dowa-a ko kasolot sa bago a nditarun

---

<sup>1</sup> Giya manga Ayata-i na si-i pud ko Sorah Al-Emran, Ayat: 190-200. Bokhari, si-i ko Kitab a (Fath al-Bari), Vo. 8/237, go si-i ko Muslim, Vol. 1/530.

<sup>2</sup> Piyanothol o manga Mohaddis inontabo si Nasa'e, ilayang so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 7/74.

٦- [اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ كَسَوْتَنِيهِ ، أَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِهِ  
وَوَيْعِهِ مَا صُنِعَ لَهُ ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صُنِعَ لَهُ]

6. “Ya Allah, na Rukuka so Bantogan, Suka i miyakanditar rakunon, na phangnin akun Ruka so mapiya a madadalumon, agoso mapiya a madadalum ko kiyamba-ali ron, ago mlindong ako Ruka ko marata a madadalumon, agoso marata a madadalum ko kiyamba-ali ron.”<sup>1</sup>

#### **4. So kipamangnin sa dow-a ko taw a minditar sa bago a nditarun**

[Dowa a miya-aloy si-ini a dow-a-a]\*

*Paganay ron:*

٧- [تُبَلِّي وَ يُخْلِفُ اللَّهُ تَعَالَى]

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Tirmidhi, Bagawi, ago ilayangka so Kitab a ( مختصر )  
ا (شمائل الترمذي) a inisorat i Al-Bani, pandangan a 47.



7. “Pangninta a maronotka a nditarunka nan na sambian rukabo o Allah.”<sup>1</sup>

*Ikadowa:*

–٨ [الْبَسْنُ جَدِيدًا وَعِشْنُ حَمِيدًا وَمُتُّ شَهِيدًا]

8. “Nditarka sa bago, ago pangninta a oyagungka sa kababantogan, ago panamaringka a aya kapatayingka na Sahid.”<sup>2</sup>

### **5. So putharo-on o taw igira a pagundaan iyan so nditarun iyan**

–٩ [بِسْمِ اللَّهِ]

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/41, go ilayangka so Kitab a (Sahih Abu Daud), Vol. 2/760.

<sup>2</sup> Piyanothol i Ibno Majah, Vol. 2/1178, go si Bagawi, Vol. 12/41, go ilayangka so Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/275.

9. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah.”<sup>1</sup>

### 6. Dowa-a ko kazold sa Towilit

١٠ - [بِسْمِ اللَّهِ ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبْثِ  
وَ الْخُبَائِثِ]

10. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, ya Allah na mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko manga mama Shaitan agoso manga babay Shaitan.”<sup>2</sup>

### 7. Dowa-a ko kapliyo sa Towilit

١١ - [عُفْرَانِكَ]

---

<sup>1</sup> Tirmidhi 2/505 agoso salakaw ron, go ilayangka so Kitab a (الإرواء) si-i ko bilang a 49, agoso Kitab a (Sahih al-Jami, Vol. 3/203.

<sup>2</sup> Piyanothol i Bokhari 1/45, go si Muslim 1/283, goso inipagomanon i Muslim a Bismillah si-i sa po-onan, na piyanothol i Saed Bin Mansor. Ilayangka so Kitab a (Fath al-Bari, Vol. 1/244.

11. “Ma-api akongka ya Allah.”<sup>1</sup>

**8. So mbatiya-an ko dapn  
kapakapagabdas**

١٢ - [بِسْمِ اللَّهِ]

12. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah.”<sup>2</sup>

**9. So mbatiya-an ko oriyan o  
kapakapasad magabdas**

[Tulo a miya-aloy si-ini a dow-a-a]\*

*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin inontabo si Nasa’e ka piyanothol iyan sii ko Kitab a (في عمل اليوم والليلة), ilayangka so kiyapakambowata ko manga Hadis ko Kitab a (زاد المعاد), Vol. 2/387.

<sup>2</sup> Abu Daud, go si Ibno Majah, go si Ahmad, ilayangka so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 1/122.

١٣ - [أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ]

13. “Puzaksiangko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, go puzaksiangko a mata-an a so Mohammad na Oripun Iyan ago Sogo iyan.”<sup>1</sup>

*Ikadowa:*

١٤ - [اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ]

14. “Ya Allah, baloyakongka a pud ko manga baratawbat ago baloyakongka a pud ko manga bara soti.”<sup>2</sup>

*Ikatuloo:*

١٥ - [سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ]

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/209.

<sup>2</sup> Tirmidhi, Vol. 1/78, ago ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi, Vol. 1/18).

15. “Miyasoti-sotika ya Allah, arakus o bantog Ruka, puzaksiangko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, phangni ako Ruka sa rila ago puthawbat ako Ruka.”<sup>1</sup>

#### **10. So mbatiya-an ko kapliyo sa walay**

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]\*

*Paganay ron:*

١٦ - [بِسْمِ اللَّهِ ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا

بِاللَّهِ]

16. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, sa mizarakan ako ko Allah, go da a kapa-ar ago da a bagur arowar ko kapa-ar ago bagur o Allah.”<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Nasa'e si-i ko Kitab a (في عمل اليوم والليلة), pandangan a 173, go ilayangka so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 1/135, go Vol. 2/94.

<sup>2</sup> Abu Daud, Vol. 4/325, go si Tirmidhi, Vol. 5/490, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/151.

*Ikadowa:*

١٧ - [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَضِلَّ أَوْ أُضَلَّ ، أَوْ أَزِلَّ أَوْ أُزَلَ ، أَوْ أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ]

17. “Ya Allah, mata-an a Sakun na mlindong ako Ruka oba ako makadhadag anta-a ka ba sakun i madhadag, odi na oba adun a mapakasilay akun anta-a ka ba sakun i makasilay, odi na oba adun a malalim akun anta-a ka ba sakun i malalim, odi na ba ako makaongi anta-a ka ba sakun i maongi.”<sup>1</sup>

### **11. So mbatiya-an ko kazold sa walay**

١٨ - [بِسْمِ اللَّهِ وَجُنَّا ، وَبِسْمِ اللَّهِ خَرَجْنَا وَعَلَى اللَّهِ رَبِّنَا  
تَوَكَّلْنَا]

18. “Sa Ingaran o Allah na miyaka sold tano, go sa Ingaran o Allah na miyakaliyo

---

<sup>1</sup> So manga Mohaddison, go ilayangka so Kitab a (Sahih Tirmidhi), Vol. 3/152, goso Kitab a (Sahih Ibno Majah), Vol. 2/336.

tano, go si-i tano bo ko Allah a Kadnan tano a somisiyap rukitano zasarakan.” Orianiyan na salamun iyan so pamiliya niyan.”<sup>1</sup>

## 12. Dowa-a ko kapuzong sa Masjid

١٩- [ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ فِيْ قَلْبِيْ نُورًا ، وَ فِيْ لِسَانِيْ نُورًا وَ فِي سَمْعِيْ نُورًا ، وَ فِيْ بَصَرِيْ نُورًا ، وَ مِنْ فَوْقِيْ نُورًا ، وَ مِنْ تَحْتِيْ نُورًا ، وَ عَن يَمِيْنِيْ نُورًا ، وَ عَن شِمَالِيْ نُورًا ، وَ مِنْ اَمَامِيْ نُورًا ، وَ مِنْ خَلْفِيْ نُورًا وَ اجْعَلْ فِيْ نَفْسِيْ نُورًا ، وَ اعْظِمْ لِيْ نُورًا ، وَ اعْظِمْ لِيْ نُورًا ، وَ اجْعَلْ لِيْ نُورًا ، وَ اجْعَلْنِيْ نُورًا ، اَللّٰهُمَّ اَعْظِمْنِيْ نُورًا ، وَ اجْعَلْ فِيْ عَصِيْبِيْ نُورًا ، وَ فِيْ حَمِيْ نُورًا ، وَ فِي

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/325, go pitharo o mala a ulama a si Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأخيار) pandangan a 28 a giya Hadisa-i na mapiya so kiyapaka pagokitokit iyan, go madhadalum sa Sahih a: “igira a somiyold so isa rukano ko walay niyan sa miya-aloy ni yan so Ingaran o Allah, si-i ko kazold iyan ago si-i ko kakhan iyan na matharo o Shaitan ko manga tantara iyan a: Dadun aba niyo khadurangi ago dapun a khigabi niyo.” Piyanothol i Muslim, aya romironiyan na: 2018.

دَمِي نُورًا ، وَفِي شَعْرِي نُورًا ، وَفِي بَشْرِي نُورًا [ اَللّٰهُمَّ  
اجْعَلْ لِي نُورًا فِي قَبْرِي، وَنُورًا فِي عِظَامِي ] [ وَزِدْنِي نُورًا ،  
وَزِدْنِي نُورًا ، وَزِدْنِي نُورًا ] [ وَهَبْ لِي نُورًا عَلَيَّ نُور ]

19. “Ya Allah, tago-ingka so poso akun sa sindaw, goso dila akun sa sindaw, goso kanug akun sa sindaw, goso kailay akun sa sindaw, goso kaporo-an akun sa sindaw, goso kababa-an akun sa sindaw, goso kawatanan akun sa sindaw, goso diyawang akun sa sindaw, goso hadapan akun sa sindaw, goso talikhodan akun sa sindaw, go tago-ingka so ginawako sa sindaw, ago pakala-i akongka sa sindaw, go pakala-angka rakun so sindaw, go tibhaba-i akongka sa sindaw, go baloyakongka a sindaw. Ya Allah, bugi-akongka sa sindaw, go tago-ingka so ogat akun sa sindaw, goso sapo akun sa sindaw, goso rogo akun sa sindaw, goso



bok akun sa sindaw, goso kobal akun sa sindaw.”<sup>1</sup>

“Ya Allah, tago-ingka rakun sa sindaw so kobor akun ... ago sindaw so tolan akun.”<sup>2</sup>

“Go puphagomanomani akongka sa sindaw, go puphagomanomani akongka sa sindaw, go puphagomanomani akongka sa sindaw.”<sup>3</sup>

“Go bugi akongka sa da a pithatamanan iyan a sindaw.”<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> Langonangka-i na madadalum ko Sahih Bokhari, Vol.11/116, No. 6316, go si-i ko Sahih Muslim, Vol. 1/526, 529, 530 No. 763.

<sup>2</sup> Tirmidhi, No. 3419, Vol. 5/483.

<sup>3</sup> Piyanthol i Bokhari si-i ko Kitab a (أدب المفرد) No. 695, pandangan a: 258, go tiyarima i Al-Bani a mapiya so kiyapakapagokitokit iyan si-i ko Kitab a (صحيح أدب المفرد) No. 536.

<sup>4</sup> Inalay i Ibn Hajar si-i ko Kitab a (فتح الباري) ago siyanday niyan ko Ibn Abi Asim si-i ko bandingan a “Dowa-a”, ilayangka so Kitab a (فتح الباري), Vol.11/118, go pitharo iyan a: Aya miyatimo

### 13. Dowa-a ko kazold sa Masjid

٢٠ - [أَعُوذُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ ، وَبِوَجْهِهِ الْكَرِيمِ ، وَوَسْطَانِهِ الْقَدِيمِ ، مِنْ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ] [بِسْمِ اللَّهِ وَالصَّلَاةِ] [وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ] [اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ]

20. “Mlindong ako ko Allah a lubi a Mala, go si-i ko Paras Iyan a ma ginawa, go si-i ko Kadato Iyan a kunaoba pumbhabagowa ka Andang dun, pho-on ko Shaitan a puradiyamun.”<sup>1</sup> “Puzagipon ako ko Ingaran o Allah, go pangninta a khasokasoyin o Allah mantog so Sogo Iyan (so Mohammad) sa hadapan o manga Malaikat.”<sup>2</sup> “Pangninta a khasokasoyin o Allah mantog so Sogo Iyan (so Mohammad) sa hadapan o manga

---

ko kiyapakambidabida a kiyapanotholaon na dowapolo agolima sosen.

<sup>1</sup> Abu Daud, go ilayangka so Kitab a (صحيح الجامع) No. 4591.

<sup>2</sup> Piyanothol i Ibn As-Sonni, No. 88, go piyakapiya i Shaikh Al-Bani.

Malaikat.”<sup>1</sup> “Ya Allah na luka-ingka rakun so manga pinto o limo-oka.”<sup>2</sup>

#### 14. So dow-a ko kapliyo sa masjid

٢١ - [بِسْمِ اللَّهِ وَالصَّلَاةِ ، وَالسَّلَامِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ، اللَّهُمَّ  
إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ ، اللَّهُمَّ اغْصِنِي مِنَ الشَّيْطَانِ  
الرَّجِيمِ]

21. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah, go pangninta a kha soka soyin o Allah mantog so Sogo Iyan (so Mohammad) sa hadapan o manga Malaikat, ya Allah na

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 1/126, go ilayangka so Kitab a (صحيح الجامع), Vol. 1/528.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 1/494, go si-i ko Sonan Ibn Majah a miyapanothol o Fatimah, miyaso-aton so Allah so:

[ اللَّهُمَّ اغْصِرْ لِي دُنُوبِي وَافْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ ]

“Ya Allah na rila-anka rakun so manga dosako ago luka-ingka rakun so manga pinto o limo-oka.” Go pitharo i Al-Bani a ontol a Hadis sabap ko ana manga babid iyan, ilayangka so Sahih Ibn Majah, Vol. 1/128-129.

phangni ako Ruka ko limo-oka, ya Allah na lindingakongka ko Shaitan a puradiyahamun.”<sup>1</sup>

### 15. So manga *Dhikr* ko Bang

[Lima a miya-aloy si-ini a Dhikur]\*

*Paganay ron:*

22. “Putharo-on o taw so datar o di-i tharo-on o di-i magbang, na si-i ko kabalsa niyan ko:

[ حَيِّ عَلَى الْفَلَّاحِ ] agoso : [ حَيِّ عَلَى الصَّلَاةِ ]

Ma-ana: “Song kano ko Sambayang agoso kapakadha-ag.” Na tharo-on o taw so:

[ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ]

---

<sup>1</sup> Ilayangka so kiyapakambowata ko kiyapakagudgud o kiyapanothola ko miyaona a Hadis, No. (20), goso kini-omanunon i Ibn Majah ko:

[ اللَّهُمَّ اغصمني مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ]

“Ya Allah na lindingakongka ko Shaitan a puradiyahamun.” Ilayangka so Sahih Ibn Majah, Vol. 1/129.

“Da a kapa-ar ago da a bagur arowar ko kapa-ar ago bagur o Allah.”<sup>1</sup>

*Ika dowā:*

23. Putharo-on iyan so:

[وَأَنَا أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ أَنَّ مُحَمَّدًا  
عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ، رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِمُحَمَّدٍ رَسُولًا ، وَبِالْإِسْلَامِ  
دِينًا]

“Puzaksi-angko a mata-an a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, go mata-an a so Mohammad na oripun Iyan ago Sogo Iyan, miya so-at ako ko Allah a Kadnan a somisiyap, ago miya so-at ako ko Mohammad a Sogo, ago miya so-at ako ko Islam a Agama.”<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bukhari, Vol. 1/152, go Mulim, Vol. 1/288.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 1/290.

Aya kaputharo-a niyan san na anday  
katharo-a o puphagubang ko: [لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ] <sup>1</sup>

*Ika tulo:*

24. Salawatan iyan so Nabi (ﷺ) ko oriyan o  
kapasada niyan ko kapzumbaga niyan ko  
di-i magubang.<sup>2</sup>

*Ika pat:*

25. Tharo-on iyan so:

[اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ التَّامَّةُ ، وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ ، آتِ  
مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ ، وَالْفَضِيلَةَ ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي  
وَعَدْتَهُ، [إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ]

“Ya Allah, a Kadnan a di-i zoa-soatan  
sangka-i a pangni a tarotop, agoso  
Sambayang a ithindug, na buganka ko  
Mohammad so maporo a darpa ko Sorga,  
agoso kalbihan, ago pakaphantawangka

---

<sup>1</sup> Ibn Khozaimah, Vol. 1/220.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 1/288.

ko darpa a kabhabantogan a so inibugayingkaon a kapasadan ka mata-an a Suka na dika pundorat sa kapasadan.”<sup>1</sup>

*Ika lima:*

26. “Ipamangni o taw a ginawa niyan ko Allah si-i ko pagulutan o Bang agoso Kamat, kagiya mata-an a so pangni sa masa oto na di khindod (ma-ana thariman o Allah.”<sup>2</sup>

## **16. Dowa-a a ipuluka ko Sambayang**

[Num a miya-aloy si-ini a Dhikur]\*

*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Bukhari, Vol. 1/152, so matatago ko pagulutan o dowa a talipuko [ ] na aya miyanotholon nasi Bayhaqi, Vol. 1/410, ago pitharo o mala a ulama a si Abdul Aziz Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأختيار) pandangan a 38, a mapiya so kiyapaka pagokitokit a Hadisa-i.

<sup>2</sup> Tirmidhi, go Abu Daud, go Ahmad, go ilayangka so Kitab a (إرواء الغليل), Vol. 1/362.

٢٧- [ اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ  
الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ ، اللَّهُمَّ نَقِّنِي مِنْ خَطَايَايَ كَمَا يُنَقِّي  
الثَّوْبُ الْأَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ ، اللَّهُمَّ اغْسِلْنِي مِنْ خَطَايَايَ  
بِالتَّلْجِ وَالمَاءِ وَالبَرْدِ ]

27. “Ya Allah, na awatakonka ko manga dosako sa lagid o kiyapaka khawatana-angka ko pagulutan o subangan ago sudupan, ya Allah, na sotiyakongka ko manga dosako sa lagid o kapukha soti o nditarun a mapoti pho-on ko boring, ya Allah, na lalasangka rakun so manga dosako sa lagid o kapukhalalasa o ig a ilo agoso ig agoso namog.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

٢٨- [ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى  
جَدُّكَ ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ]

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 1/181, go Muslim, Vol. 1/419.



28. “Miyasoti-sotika ya Allah a rakus o bantog Ruka, ago mala i kabarakat so Ingaranka ago Maporo so kakawasa-anka, go da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.”<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٢٩ - [ وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ، لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ، أَنْتَ رَبِّي وَأَنَا عَبْدُكَ ، ظَلَمْتُ نَفْسِي وَاعْتَرَفْتُ بِذُنُوبِي فَاعْفُرْ لِي ذُنُوبِي جَمِيعًا إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ ، وَاهْدِنِي لِأَحْسَنِ الْأَخْلَاقِ لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ ، وَاصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا لَا يَصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ ، لَبِّكَ وَسَعْدَيْكَ ، وَالْخَيْرُ كُلُّهُ

---

<sup>1</sup> Piyanothol o pat katao a manga Mohaddisin, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/77, agoso Sahih Ibno Majah, Vol. 1/135.

بِيَدَيْكَ ، وَالشَّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ ، أَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ ، تَبَارَكْتَ  
وَتَعَالَيْتَ ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ ]

29. “Ini adapakun so paras akun ko miyadun ko manga langit agoso lopa sa magi-inontolan ako, ago kunaoba ako pud ko manga Moshrik, mata-an a so sambayang akun agoso kapuphanombali akun agoso kao-oyagoyag akun agoso kapapatay akun na Ruko (para ko) Allah a Kadnan a somisiyap ko manga ka-adun a da a sakotowa Iyan, ago giyotowi inisogo rakun ago sakun na pud ko manga Muslim, ya Allah, na Suka i Dato a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, Suka i Kadnangko a somisiyap Rakun, na sakun na oripunka, miya-anियayako a ginawako ago phikompabliyangko so dosako na rilanka rakun so manga dosako langolongan ka mata-an a da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka, ago toro-akongka ko miyakapiyapiya ko manga parangay, ka da a phakatoro ko miyakapiyapiyaon arowar Ruka, ago pokasangka rakun so marata-on, ka da a phakapokas rakun ko

marata-on arowar Ruka, kati-i ako a paonotonot ako Ruka, agoso mapiya na langon dun matatago sa tanganka, agoso marata na kunaoba Ruka khisogat, na sakun na si-i ako Ruka pho-on ago si-i ako Ruka phakandod, malaka i kabarakat ago maporoka, na phangni ako Ruka sa rila ago puthawbat ako Ruka.”<sup>1</sup>

*Ika pat:*

۳۰- [اللَّهُمَّ رَبَّ جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ، عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ اهْدِنِي لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنْ الْحَقِّ بِإِذْنِكَ إِنَّكَ تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ]

30. “Ya Allah a Kadnan a somisiyap ko Jibreel agoso Mika-il agoso Israfil a miyadunko manga langit agoso lopa, a makakaka-ip ko migagaib agoso mipapayag, na Suka i khokom ko manga oripunka ko di iran phagayonayonan, na

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Muslim, Vol. 1/534.

toro-akongka sa katokawiko ko di phagayonayonan ko bunar sa nggolalan ko idinka, ka mata-an a Suka na puthoronka so taw a kabaya-aka ko lalan a ma titho.”<sup>1</sup>

*Ika lima:*

٣١ - [ اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا ، اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا ، اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا ، وَ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا ، وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا ، وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا ، وَ  
سُبْحَانَ اللهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ] ثَلَاثًا [ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ :  
مِنْ نَفْحِهِ وَنَفْثِهِ وَهَمَزِهِ ]

31. “So Allah na Mala sa taman a Mala, so Allah na Mala sa taman a Mala, so Allah na Mala sa taman a Mala, agoso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah a tanto a madakul, agoso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah a tanto a madakul, agoso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah a tanto a madakul, ago Miyasoti-soti so

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Muslim, Vol. 1/534.

Allah si-i ko kapitapita ago si-i ko kaghabighabi.” Makatulo makasoy. “Mulindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan, ko kapuphanakabor iyan agoso kapuphangiyop iyan, agoso kapuphangtongtong iyan.”<sup>1</sup>

*Ika num:*

٣٢- [ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ (1) أَنْتَ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَمَنْ فِيهِنَّ ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيِّمُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ  
فِيهِنَّ ] [ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ  
فِيهِنَّ ] [ وَلَكَ الْحَمْدُ لَكَ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ  
فِيهِنَّ ] [ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ]  
[ وَلَكَ الْحَمْدُ ] [ أَنْتَ الْحَقُّ ، وَوَعْدُكَ الْحَقُّ ، وَقَوْلُكَ الْحَقُّ ،  
وَلِقَاؤُكَ الْحَقُّ ، وَالْجَنَّةُ حَقٌّ وَالنَّارُ حَقٌّ ، وَالنَّبِيُّونَ حَقٌّ ،

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Abu Daud, Vol. 1/203, ago si Ibno Majah, Vol. 1/265, ago si Ahmad, Vol. 4/85, ago piyanothol i Muslim a miyakathitayan ko Ibno Omar a miyaso-at kiran a dowa so Allah so mipundatar oto, ago adun a thotholon, Vol. 1/420.

وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقُّ ، وَالسَّاعَةُ حَقُّ ] [ اَللّٰهُمَّ  
 لَكَ اَسْلَمْتُ ، وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ ، وَبِكَ اَمَنْتُ ، وَإِلَيْكَ اَنْبَتُ  
 ، وَبِكَ خَاصَمْتُ ، وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ ، فَاعْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ ،  
 وَمَا أَخَّرْتُ ، وَمَا أَسْرَرْتُ ، وَمَا أَعْلَنْتُ ، أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ  
 الْمُؤَخِّرُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ] [ أَنْتَ إِلَهِي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ]  
 (1)

32. “Ya Allah, Ruk ka so langowan o bantogan<sup>1</sup>, ka Suka i puzindaw ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon, Ruk ka so langowan o bantogan ka Suka i mamamayandug ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon.” “Go Ruk ka so langowan o bantogan ka Suka i Kadnan a somisiyap ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon, ago Ruk ka so Kadato ko manga langit agoso lopa agoso manga taw a madhadalmon.”

<sup>1</sup> Aya ka-atasan o Nabi (ﷺ) na di-i niyan na-i tharo-on igira a miyakanaw ko kagagawi-i a puzambayang sa Tahajod.

“Go Ruk ka so langowan o bantogan ka Ruk ka so Kadato ko manga langit agoso lopa.” “Go Ruk ka so langowan o bantogan.” “Suka so Bunar, agoso inidiyandi-ika na bunar, agoso katharoka na bunar, agoso kiputhoona-an Ruka na bunar, agoso Sorga na bunar, agoso Naraka na bunar, agoso manga panabinabiyon na bunar, agoso Mohammad (ﷺ) na bunar, agoso Bangkit na bunar.” “Ya Allah, Si-i ako Rukabo mbabayorantang, ago Sukabo i piyaratiyayako, ago Si-i ako Rukabo pananarig, ago Si-i ako Rukabo di-i thawbat, ago misabap Ruka i kaphagatowi akn ko manga rido-ay o Islam, ago Sukabo i phagapasangko a hokoman, na rila-anka rakun so miyaona miyaori a miyanggolawlako a dosa, agoso ma solun mapayag a miyanggolawlako a dosa, ka Suka i tomatakdir ko kapuphaka sold ko Sorga, ago Suka i tomatakdir ko kapuphaka sold ko Naraka, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.” “Suka

i puzimba-angko, ka da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.”<sup>1</sup>

### 17. Dowa-a ko roko sa lub

[Lima a miya-aloy si-ini a Dhikr]\*

*Paganay ron:*

– ۳۳ [ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ ] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

33. “Miyasoti-soti so Kadnangko a somisiyap Rakun a lubi a Mala.” Makatulo makasoy.<sup>2</sup>

*Ika dowa:*

– ۳۴ [ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ ، اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ]

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 3/3 go si-i ko Vol. 11/116, go si-i ko Vol. 13/371, 423, 465 go si Muslim na piyakakumput iyan so mipundatar oto, Vol. 1/532.

<sup>2</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin, go si Ahmad, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/83.



34. “Miyasoti-sotika ya Allah a Kadnan ami a somisiyap rukami a rakus o bantog Ruka, ya Allah na rila-i akongka.”<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

– ٣٥ – [سُبُوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ]

35. “Miyasoti-sotika ya Allah, ko langowan a Sipat a korang a di domadait ko kababaloyingka a Pusimba-an a Thitho ago Miyangadun, a Kadnan o manga Malaikat agoso Jibreel.”<sup>2</sup>

*Ika pat:*

– ٣٦ – [اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ ، وَبِكَ آمَنْتُ ، وَلَكَ أَسَلْتُ

خَشَعْتُ لَكَ سَمْعِي ، وَبَصَرِي ، وَحُجِّي ، وَعَظْمِي ، وَعَصْبِي ، وَمَا

اسْتَقَلَّ بِهِ قَدَمِي ]

36. “Ya Allah, Ruk ka so kiyaroko akun, ago Sukabo i piyaratiyayako, ago si-i ako Rukabo mimbayorantang, mithapapay

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 1/99, go si Muslim, Vol. 1/350.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 1/353, go si Abu Daud, Vol. 1/230.

Ruka so kanug akun, agoso kailay akun, agoso otuk akun, agoso tolan akun agoso ogat akun, agoso nganinonganin a kiyadhada-an o palo akun.”<sup>1</sup>

*Ika lima:*

۳۷ - [سُبْحَانَ ذِي الْجَبَرُوتِ وَالْمَلَكُوتِ وَالْكِبْرِيَاءِ  
وَالْعِظَمَةِ]

37. “Miyasoti-soti so Allah a khiruk ko kapapama-as agoso pirikharikhaban o manga kadato, agoso maratabat agoso kala.”<sup>2</sup>

### **18. Dowa-a ko kapumbangon pho-on ko karoroko**

[Tulo a miya-aloy si-ini a Dhikr]\*

*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/534, agoso pat katao a manga Mohaddisin inontabo si Ibno Majah.

<sup>2</sup> Abu Daud, Vol. 1/230, ago si Nasa'e, go si Ahmad, agoso kiyapakapagokitokit iyan na mapiya.

۳۸ - [ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ]

38. “Miyanug o Allah so taw a miyantogon.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

۳۹ - [ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ ]

39. “Hay Kadnan ami a somisiyap rukami na Ruk ka so langowan o bantogan, na mbhantogun akun Suka sa bantogan a madakul a soti a mala i kabarakat.”<sup>2</sup>

*Ika tulo:*

۴۰ - [ مِلْءَ السَّمَوَاتِ وَمِلْءَ الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا أَوْمِلْءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ، أَهْلَ الثَّنَاءِ وَالْمَجْدِ أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ، وَكُلُّنَا لَكَ عَبْدٌ، اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجُدِّ مِنْكَ الْجُدُّ ]

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 2/282.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab (فتح الباري), Vol. 2/284.

40. “Mipupuno ko manga langit ago mipupuno ko manga lopa agoso pagulutan a dow a oto, ago mipupuno pun ko nganinonganin a kabaya-aka a shaye (ya Allah Suka i) patot a phodin ago mbantogun, aya miyapatopatot a di-i tharo-on o oripun, ago langon kamingka dun oripun, ya Allah da a phakarun ko nganin san a inipamumugayingka, ago da a phakabugay ko nganin san a dingka imbugay, ago di phakanggay a gona ko kawasa so kakawasa-an iyan, ka aya mata-an a phakanggay ron a gona na so siyapkaon agoso miyanggalbuk iyan a mapiya ka si-i Ruka pho-on so ontong agoso kakawasa-an.”<sup>1</sup>

### **19. Dow a ko kasosjod sa mosala**

[Pito a miya-aloy si-ini a dow a-a]\*

*Paganay ron:*

٤١ - [ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى ] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/346.

41. “Miyasoti-soti so Kadnangko a somisiyap rakun a lubi a Maporo.” Makatulo makasoy<sup>1</sup>.

*Ika dowa:*

– ٤٢ – [سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي]

42. “Miyasoti-sotika hay Kadnan ami a somisiyap rukami a misasartawn so bantog Ruka, ya Allah na rila-i akongka.”<sup>2</sup>

*Ika tulo:*

– ٤٣ – [سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ]

43. “Miyasoti-sotika ya Allah, ko langowan a Sipat a korang a di domadait ko kababaloyingka a Pusimba-an a Thitho

---

<sup>1</sup> Piyanthol o manga Mohaddisin, ago si Ahmad, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/83.

<sup>2</sup> Bokhari ago Muslim, ago miyaonadun so kiyapakambowata sangaka-i a Hadis ko No. 34.

ago Miyangadun, a Kadnan o manga Malaikat agoso Jibreel.”<sup>1</sup>

*Ika pat:*

٤٤ - [ اَللّٰهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ، وَبِكَ اٰمَنْتُ وَلَكَ اَسَلَمْتُ،  
سَجَدَ وَجْهِيْ لِلَّذِيْ خَلَقَهُ وَصَوَّرَهُ وَشَقَّ سَمْعَهُ، وَبَصَرَهُ، تَبَارَكَ  
اللهُ اَحْسَنُ الْخَالِقِيْنَ ]

44. “Ya Allah bagi-anka so kiya sojod akn, ago Sukabo i piyaratiyayako, ago si-i ako Rukabo mimbayorantang, somiyojod so paras akun ko Miyadunon ago piyakambontal Iyan, ago lika-an Iyan so kanug iyan agoso kailay niyan, mala-i kabarakat so Allah a miyakapiyapiya ko langowan o puphangadun.”<sup>2</sup>

*Ika lima:*

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/533, go miya-aloy pun ko No. 35.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 1/534 agoso salakaw ron.

٤٥ - [ سُبْحَانَ ذِي الْجَبْرُوتِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكَرْبِيَاءِ  
وَالْعِظَمَةِ ]

45. “Miyasoti-soti so Allah a khiruk ko kapuphama-as agoso pirikharikhaban o manga kadato, agoso katatakabor agoso kala.”<sup>1</sup>

*Ika num:*

٤٦ - [ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ كُلَّهُ : دِقَّةً وَجَلَّةً ، اَوَّلُهُ وَاٰخِرُهُ ،  
وَعَلَانِيَّتُهُ وَسِرِّهِ ]

46. “Ya Allah, rila-anka rakun so dosako langolangon, maito mala, miyaona miyaori, mipapayag sa ma solun.”<sup>2</sup>

*Ika pito:*

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 1/230, Ahmad, Nasa'e, ago tiyarima sa ontol i Al-Bani si-i ko Sahih Abu Daud, Vol. 1/166.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 1/350.

٤٧ - [ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَمُعَافَاتِكَ مِنْ  
عُقُوْبَتِكَ ، وَ اَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ ، لَا اُحْصِيْ ثَنَاءً عَلَيْكَ اَنْتَ  
كَمَا اَثْنَيْتَ عَلٰنَفْسِكَ ]

47. “Ya Allah mata-an a sakun na mlindong ako ko ka sosoatka pho-on ko rarangitka, ago mlindong ako ko ma-apka pho-on ko siksa-aka, ago phagapas ako ko limo-oka pho-on ko siksa-aka, ka di akun dun khaitong so podi Ruka, sa balagid o inipodingka sa Ginawangka.”<sup>1</sup>

## **20. Dowa-a ko kao-ontod ko pagulutan o dowa sojod**

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]\*

*Paganay ron:*

٤٨ - [ رَبِّ اغْفِرْ لِيْ ، رَبِّ اغْفِرْ لِيْ ]

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/352.



48. “Hay Kadnan akun a somisiyap rakun na rila-i akongka, hay Kadnan akun a somisiyap rakun na rila-i akongka.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

۴۹- [ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ وَارْحَمْنِيْ وَاهْدِنِيْ وَاجْبُرْنِيْ وَعَافِنِيْ  
وَارْزُقْنِيْ وَارْفَعْنِيْ ]

49. “Ya Allah, rila-i akongka, ago kalimo-on akongka, ago toro-a kongka, ago pakatarotopa kongka oba adun a dako katarotopi, ago ma-api akongka, ago rizuki-i akongka, ago poro-on akongka.”<sup>2</sup>

## **21. Dowa-a ko kasojoɗ ko kapumbatiya-a ko Qur’an**

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 1/231, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 1/148.

<sup>2</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin, inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 1/90, agoso Sahih Ibno Majah, Vol. 1/148.

[Dowa a miya-aloy si-ini a dowa-a]\*

*Paganay ron:*

٥٠ - [ سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَشَقَّ سَمْعَهُ ، وَبَصَرَهُ بِحَوْلِهِ  
وَقُوَّتِهِ، [ فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ ]

50. “Somiyojod so paras akun ko miyadunon, ago lika-an iyan so kanug iyan, agoso kailay niyan sabap ko kapakaphapa-ar Iyan agoso bagur Iyan, mala i kabarakat so Allah a miyakapiyapiya ko langowan o puphangadun.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

٥١ - [ اللَّهُمَّ اكْتُبْ لِي بِهَا عِنْدَكَ أَجْرًا، وَضَعْ عَنِّي بِهَا وِزْرًا،  
وَاجْعَلْهَا لِي عِنْدَكَ ذُخْرًا، وَتَقَبَّلْهَا مِنِّي كَمَا تَقَبَّلْتَهَا مِنْ  
عِبْدِكَ دَاوُدَ ]

---

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 2/474, Ahmad, Vol. 6/30, Hakim, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon, Vol. 1/220 ago siyobra-an iyan.

51. “Ya Allah, soratunka sa misabap ko kiyabatiya-ako ko ayat a paliyogat so kapaka sojodon a bagi-an akun sa hadapanka so balas, ago pokasangka rakun sa misabap ko kiyabatiya-ako ko ayat a paliyogat so kapaka sojodon so dosa, ago baloyangka rakun a butus akun sa hadapanka, ago tarima-angka rakun sa lagid o kiyatarima-angkaon ko oripunka a so Daud.”<sup>1</sup>

## 22. So kathahayat

٥٢ - [ التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ ، وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ ، السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ]

---

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 2/473, go pitharo i Hakim a ontol a Hadis ago miyayonon si Dhahabi, Vol. 1/219.

52. “So manga sulasula na ruk o Allah, agoso manga Sambayang, agoso manga pipiya, so kalilintad na si-i Ruka hay Nabi (Mohammad) agoso limo o Allah agoso manga kabarakat iyan, so kalilintad (a tig o oripun) na si-i rukami ago si-i ko manga oripun o Allah a manga bilangataw, puzaksi-angko a mata-an a da a puzimban a thitho arowar ko Allah, ago puzaksi-angko a mata-an a so Mohammad na Oripun iyan ago Sogo iyan.”<sup>1</sup>

### **23. So kasalawati ko Nabi (ﷺ) ko oriyan o Tahayat**

[ Dowa a miya-aloy si-ini a kasalawati ko Nabi ]\*

*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 1/13, go Muslim, Vol. 1/301.

٥٣ - [اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا  
 صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ،  
 اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى  
 إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ]

53. “Ya Allah, rila-ingka ago kalimo-onka so Mohammad agoso manga tonganay o Mohammad, sa lagid o kiyarila-ingka ko Ibrahim agoso manga tonganay o Ibrahim, ka mata-an a Suka i Puphodin ago Pumbantogun, ya Allah, pagomanomaningka sa kabarakat so Mohammad agoso manga tonganay o Mohammad, sa lagid o kiyapagomanomaningka sa kabarakat ko Ibrahim agoso manga tonganay o Ibrahim, ka mata-an a Suka i Puphodin ago Pumbantogun.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 6/408.

٥٤ - [اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى عَلِيٍّ مُحَمَّدٍ ، وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَ ذُرِّيَّتِهِ، كَمَا  
 صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ، وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَ  
 ذُرِّيَّتِهِ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ]

54. “Ya Allah, rila-ingka ago kalimo-onka so Mohammad agoso manga karoma niyan agoso manga wata iyan, sa lagid o kiyarila-ingka ago kinikalimo-onka ko manga pamiliya o Ibrahim, ago pagomanomaningka sa kabarakat so Mohammad agoso manga karoma niyan agoso manga wata iyan, sa lagid o kiyapagomanomaningka sa kabarakat ko manga pamilya o Ibrahim, ka mata-an a Suka i Puphodin ago Pumbantogun.”<sup>1</sup>

#### **24. Dowa-a ko oriyon o Tahayat Akhir ko dapun kapakazalam**

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 6/407, go Muslim, Vol. 1/306, go aya lomiypal si-i na si Muslim.

[11 a miya-aloy si-ini a dowa-a ]\*

*Paganayo ron:*

٥٥ - [ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ عَذَابِ  
جَهَنَّمَ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ  
الدَّجَالِ ]

55. “Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko kobor, ago pho-on ko siksa ko Naraka Jahannam, ago pho-on ko pitna ko kaoyagoyag agoso kapapatay, ago pho-on ko karata o pitna o Idazal.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

٥٦ - [ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَاَعُوْذُ بِكَ  
مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ الدَّجَالِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا  
وَالْمَمَاتِ، اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ الْمَأْتَمِّ وَالْمَعْرَمِ ]

56. “Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 2/102, go Muslim, Vol. 1/412, go aya lomiyapal si-i na si Muslim.



kobor, ago mlindong ako Ruka pho-on ko pitna o Idazal, ago mlindong ako Ruka pho-on ko pitna ko kaoyagoyag agoso kapapatay, ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko kandosa agoso kapakambayadan.”<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٥٧- [ اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا وَلَا يَغْفِرُ  
الدُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ فَاعْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي إِنَّكَ  
أَنْتَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ ]

57. “Ya Allah, mata-an a sakun na thitho dun a miyalalim akun a ginawako sa madakul, ago da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka na rila-i akongka sa rila a pho-on Ruka, ago kalimo-on akongka, ka mata-an a Suka i Pupuririla a Masalinggagaon.”<sup>2</sup>

*Ika pat:*

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 1/202, go Muslim, Vol. 1/412.

<sup>2</sup> Bokhari, Vol. 8/168, go Muslim, Vol. 4/2078.

٥٨ - [ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ  
وَمَا أَعْلَنْتُ، وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي، أَنْتَ  
الْمُقَدِّمُ وَالْمُؤَخِّرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ]

58. “Ya Allah, rila-anka rakun so miyaona miyaori a miyanggolawlako a dosa, agoso ma solun mapayag a miyanggolawlako a dosa, agoso minisobrako a manga dosa, agoso nganin a Suka i lubiron a mata-o a di sakun, ka Suka i di-i ndiyator ko kapukhaona, ago Suka i di-i ndiyator ko kapukhaori, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.”<sup>1</sup>

*Ika lima:*

٥٩ - [ اللَّهُمَّ اعْنِي عَلَيَّ ذِكْرَكَ، وَشُكْرَكَ، وَحُسْنَ  
عِبَادَتِكَ ]

59. “Ya Allah, na tabangi akongka ko katatadmi Ruka, agoso kapuphanalamati

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/534.

Ruka, agoso kapiya a di-i Ruka kazo-a soata.”<sup>1</sup>

*Ika num:*

٦٠ - [ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ اَنْ اُرَدَّ اِلَى اَرْضِيْ الْعُمْرِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَ عَذَابِ الْقَبْرِ ]

60. “Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko kapikto, ago mlindong ako Ruka pho-on ko katatalaw, ago mlindong ako Ruka oba ako raotun ko kabongaw, ago mlindong ako Ruka pho-on ko pitna ko doniya, agoso siksa ko kobor.”<sup>2</sup>

*Ika pito:*

٦١ - [ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ النَّارِ ]

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 2/86, go Nasa'e, Vol. 3/53, go pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih Abu Daud, Vol. 1/284.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 6/35.

61. “Ya Allah, mata-an a sakun na phangningko Ruka so Sorga, ago mlindong ako Ruka pho-on ko Naraka.”<sup>1</sup>

*Ika walo:*

٦٢ - [اللَّهُمَّ بَعْلَمِكَ الْغَيْبِ وَقُدْرَتِكَ عَلَى الْخَلْقِ أَحْيَيْنِي مَا عَلِمْتَ الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي وَتَوَفَّيْ إِذَا عَلِمْتَ الْوَفَاةَ خَيْرًا لِي، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَشْيَتَكَ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، وَأَسْأَلُكَ كَلِمَةَ الْحَقِّ فِي الرِّضَا وَالْغَضَبِ، وَأَسْأَلُكَ الْقَصْدَ فِي الْغِنَى وَالْفَقْرِ، وَأَسْأَلُكَ نَعِيمًا لَا يَنْفَدُ، وَأَسْأَلُكَ فُرَّةَ عَيْنٍ، لَا تَنْقَطِعُ وَأَسْأَلُكَ الرِّضَا بَعْدَ الْقَضَاءِ، وَأَسْأَلُكَ بَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ، وَأَسْأَلُكَ لَذَّةَ النَّظَرِ إِلَى وَجْهِكَ وَالشُّوقَ إِلَى لِقَائِكَ فِي غَيْرِ ضَرَاءٍ مُضِرَّةٍ، وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ، اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِرَبِّنَا الْإِيمَانَ وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ ]

62. “Ya Allah, sabap ko katawingka ko migagaib ago sabap ko kakhagaga-angka

<sup>1</sup> Abu Daud, go ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/328.

ko kapangadun na o-oyagakongka amayka aya katawingka ko kao-oyagoyag na aya rakun tomo, ago tarima-akongka amayka aya katawingka ko kapatay na aya rakun mapiya, Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so kipukhalukun Ruka si-i ko kigagaib akun agoso kamamasa-i rakun, ago phangnin akun Ruka so katharo a ontol si-i ko ka soso-at ago si-i ko kaa-adun o rarangit, ago phangnin akun Ruka so kathangka-a ko kakhawasa agoso kapobri, ago phangnin akun Ruka so limo a di khada, ago phangnin akun Ruka so kapiiya ginawa a di khatupud, ago phangnin akun Ruka so ka so-at ko oriyan o kinitana o hokomanka, ago phangnin akun Ruka so mapiya a kaoyagoyag ko oriyan o kapatay, ago phangnin akun Ruka so kapiya o kakhailaya ko paraska (sa Alongan a mawri) agoso kikadadali-in ko kitho-onaan Ruka sa da a marugun a phakamorala, ago da a pitna a phakadadag, ya Allah, pharasunka rukami so parahiyasan o paratiyaya ago

baloya kamingka a puphanolon ko toro-  
an o khikatotoro.”<sup>1</sup>

*Ika siyaw:*

٦٣ - [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ يَا اللَّهُ بِأَنَّكَ الْوَاحِدُ الْأَحَدُ الصَّمَدُ  
الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفْوًا أَحَدٌ ، أَنْ تَغْفِرَ لِي  
ذُنُوبِي إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ]

63. Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka ya Allah, sabap sa Suka na Isa-isa a da a rimbang Iyan a aya kapuphangangaronganan a ginawa, a da mbawata ago da mbawata-an, ago da a miya-adun a isabo a lagid Iyan, a kirila-an ka rakun ko manga dosako, ka mata-an a Suka i Paririla a Lubi a Masalinggagaon.”<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Nasa'e, Vol. 3/54, 55, go Ahmad, Vol. 4/364, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Nasa'e, Vol. 1/281.

<sup>2</sup> Piyanothol i Nasa'e sa kinilapalun iyanon, Vol. 3/52, go si Ahmad, Vol. 4/338, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Nasa'e, Vol. 1/280.

*Ika sapolo:*

٦٤ - [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّ لَكَ الْحَمْدَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ ، الْمَنَّانُ ، يَا بَدِيعَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ، يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ ]

64. “Ya Allah, mata-an a sakun na phamangni ako Ruka, sabap sa Ruk ka so lanowan o Bantogan ka da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, Isa-isaka a da a sakotowa-aka, a puphamumugay, hay miyadun ko manga langit agoso lopa, hay khiruk ko kabsaran agoso kasakaw, hay Oyagoyag, hay mamamayandug mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so Sorga ago mlindong ako Ruka pho-on ko Naraka.”<sup>1</sup>

*Ika sapolo ago isa:*

---

<sup>1</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/329, agoso Sahih Tirmidhi, Vol. 3/163.

٦٥ - [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَبِي أَشْهَدُ أَنَّكَ أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْأَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفْوًا أَحَدٌ ]

65. “Ya Allah, mata-an a sakun na phamangni ako Ruka, sabap sa mata-an a sakun na zasaksi-angko a mata-an a Suka so Allah a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka a Isa-isa, sa a di-i kapangangarongan a da mbawata ago da mbawata-an, ago da a miya-adun a isabo a lagid iyan.”<sup>1</sup>

**25. So manga Dhikr ko oriyan o kapakazalam ko sambayang**

[ Walo a miya-aloy si-ini a manga Dhikr ]\*  
*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 2/62, go Tirmidhi, Vol. 5/515, go Ibno Majah, Vol. 2/1267, go Ahmad, Vol. 5/360, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/329, agoso Sahih Tirmidhi, Vol. 3/163.



٦٦- [ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ ( ثَلَاثًا ) اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ، وَ مِنْكَ  
السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَ الْإِكْرَامِ ]

66. “Phangni ako sarila ko Allah.” Makatulo makasoy. “Ya Allah, Ingaranka so Salam ka mawatangka ko langowan a di Ruka domadait, ago Suka i pukhaponan o kalilintad, a malaka i kabarakat, hay khiruk ko kabsaran agoso kasakaw.”<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

٦٧- [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَ لَهُ  
الْحَمْدُ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا  
أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِي لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجُدُّ ]

67. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato, ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan taman na ga-os Iyan, ya Allah, da a phakarun ko nganin san a

---

<sup>1</sup> Muslim 1 /414.

inipamumugayingka, ago da a phakabugay ko nganin san a dingka imbugay, ago di phakanggay a gona ko kawasa so kakawasa-an iyan, ka aya mata-an a phakanggay ron a gona na so siyapkaon agoso miyanggalbuk iyan a mapiya ka si-i Ruka pho-on (ya Allah) so ontong agoso kakawasa-an.”<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٦٨ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ ، وَ لَهُ الْحَمْدُ ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ، وَ لَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ ، لَهُ النَّعْمَةُ وَ لَهُ الْفَضْلُ ، وَ لَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَ لَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ]

68. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato, ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 1/255, go Muslim, p. 414.

taman na ga-os Iyan, ago da a kapa-ar ago da a bhagur arowar ko kapa-ar ago bhagur o Allah, ago da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah, ago da a puzimba-an ami arowar Rukaniyan, a khiruk ko limo ago khiruk ko kalbihan a tarotop, ago khiruk ko Bantogan a lubi a Mapiya, ago da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah sa bobonayonun ami ron so manga okitokit ko kaoyagoyag sa dapiyapun di kha so-at so manga kapidir.”<sup>1</sup>

*Ika pat:*

٦٩ - [ سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ (ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ) لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ]

69. “Miyasoti-soti so Allah, agoso langowan o Bantogan na matatangkud a Ruko Allah, agoso Allah na lubi a Mala (mubhabakatulo polo ago tulo) da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 1/415.

Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko Kadato ago khiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na solangon taman na ga-os Iyan.”<sup>1</sup>

*Ika lima:*

٧٠- بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ \* اللَّهُ  
الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَ لَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ]

70. Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a Sukaniyan so Allah a Isa-isa\* a so Allah i kapuphangangaronganan a ginawa\* a da mbawata ago da mbawata-an\* ago da a miya-adun a lagid Iyan a isabo.”, ago batiya-an iyan so:

---

<sup>1</sup> “Muslim, Vol. 1/418, sadun sa tao a tharo-on iyan oto ko oriyon o oman i sambayang na mirila-on so manga dosa niyan a manga roroni sa dapiyapun aya mao-olawla niyan na lagid sa kadakul o borabora ko kalodan”, Muslim, Vol. 1/418.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ \* مِنْ شَرِّ مَا  
 خَلَقَ \* وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ \* وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي  
 الْعُقَدِ \* وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ]

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko khapita \* pho-on ko karata o nganinonganin a inadun Iyan \* ago pho-on ko karata o kagagawi-i igira a miyakalibotung, ago pho-on ko karata o puphangiyop ko manga palot (a ipuphangata-o), ago pho-on ko karata o makatipo igira a miyanipo.”, ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ \* مَلِكِ  
 النَّاسِ \* إِلَهِ النَّاسِ \* مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ \* الَّذِي  
 يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ \* مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ] عَقَبَ كُلِّ  
 صَلَاةٍ.

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon,

“Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko manga Manosiya \* a Dato o manga Manosiya \* a puzimba-an o manga Manosiya \* pho-on ko karata-an o pamomodiyok a phanoosook \* a so puphamodiyok ko manga rarub o manga manosiya \* a pud ko manga Jin agoso manga manosiya.”, ko oriyan o omani sambayang.”<sup>1</sup>

*Ika num:*

٧١- [ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ، الْحَيُّ الْقَيُّومُ ، لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ ، لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ، مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ، يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ، وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ، وَسِعَ كُرْسِيُّهُ

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 2/68, Nasa'e, Vol. 3/68, ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 2/8, ago giyangka-i a tulo a manga Sorah na bithowan sa manga lindonga, ilayangka so Kitab a (فتح الباري), Vol. 9/62.

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَا يَتُّوَدُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ  
.[

71. “So Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, Oyagoyag a Mamamayandug, a di thoratodun ago di thorogun, a Ruk Iyan so nganinonganin a madhadalum ko manga langit agoso nganinonganin a madhadalum ko lopa, da a makaphanapa-at sa Hadapan Iyan inontabo o kabaya Iyan, katawan Iyan so nganinonganin a mipumamasa-i ran agoso nganinonganin a mao-oriyen iran, ago da a khasaruzuban iran a maitobo ko Elmo Iyan arowar ko kabaya Iyan, kalalangkoloban o Korsi Iyan so manga langit agoso lopa, ago diron mapunud so kasisiyapa sa dowan oto, go Sukaniyan so Maporo a lubi a Mala.”, (pumbatiya-an) si-i ko oriyen o manga sambayang.<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan angka-i a Ayat ko oman oriyen o sambayang na da a maka-arunon ko kaphakasold iyan ko Sorga arowar sa da niyan pun kapatay. (Miya-aloy) ko Nasa'e si-i ko

*Ika pito:*

٧٢- [لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ  
الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ] عَشْرَ مَرَّاتٍ  
بَعْدَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ وَالصُّبْحِ.

72. “Da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a khiruk ko kadato ago khiruk ko bantogan, a puphangoyag ago pangowa sa niyawa, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan.”, sa maka sapolo makasoy ko oriyan o Magrib agoso Sobo.<sup>1</sup>

*Ika walo:*

---

Kitab a (عمل اليوم والليلة) si-i ko nomiro a 100, agoso Ibn as-Sonni si-i ko nomiro a 121, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadis si-i ko Kitab a (سلسلة الأحاديث (صحیح الجامع), Vol. 5/339, ago sii ko Kitab a (الصحيحه), Vol. 2/697, No, 972.

<sup>1</sup> Piyanothol i Tirmidhi, Vol. 5/515, go si Ahmad, Vol. 4/227, ilayangka so kiya-osayaon ko Kitab a (زاد المعاد), Vol. 1/300.



٧٣- [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَرِزْقًا طَيِّبًا ، وَعَمَلًا مُتَقَبَّلًا ] بَعْدَ السَّلَامِ مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ.

73. “Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so elmo a phakanggay a gona, agoso rizki a soti, agoso amal a tatarima-an.”, (Thontolun iyan) ko oriyen o kiyapakazalam ko sambayang a Sobo.<sup>1</sup>

#### **26. So dowo-a ko sambayang a Istikharah (kapamangni sa mapiya ko Allah)**

٧٤- قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَلِّمُنَا الْإِسْتِخَارَةَ فِي الْأُمُورِ كُلِّهَا كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ، يَقُولُ: [ إِذَا هَمَّ أَحَدُكُمْ بِالْأَمْرِ فَلْيَرْكَعْ رَكَعَتَيْنِ مِنْ غَيْرِ الْفَرِيضَةِ ، ثُمَّ لِيَقُلْ: اللَّهُمَّ إِنِّي

<sup>1</sup> Ibnu Majah agoso salakaw ron, ilayangka so Kitab a ( صحيح ابن ماجه ), Vol. 1/152, agoso Kitab a (مجمع الزوائد), Vol. 10/111.

أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ ، وَأَسْتَقْدِرُكَ بِقُدْرَتِكَ ، وَأَسْأَلُكَ مِنْ  
 فَضْلِكَ الْعَظِيمِ ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلَا أَقْدِرُ ، وَتَعْلَمُ وَلَا أَعْلَمُ ،  
 وَأَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ، اَللّٰهُمَّ اِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ اَنَّ هَذَا الْاَمْرَ وَا  
 يُسَمِّي حاجاته . خَيْرٌ لِي فِي دِينِي وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ اَمْرِي [ اَوْ  
 قَالَ : ] عَاجِلِهٖ وَآجِلِهٖ ، فَاقْدُرْهُ لِي وَيَسِّرْهُ لِي ، ثُمَّ بَارِكْ لِي  
 فِيْهِ ، وَ اِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ اَنَّ هَذَا الْاَمْرَ شَرٌّ لِي فِي دِينِي  
 وَمَعَاشِي وَعَاقِبَةِ اَمْرِي [ اَوْ قَالَ : ] عَاجِلِهٖ وَآجِلِهٖ فَاصْرِفْهُ  
 عَنِّي ، وَاصْرِفْنِي عَنْهُ ، وَاقْدُرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كَانَ ثُمَّ اَرْضِنِي  
 بِهٖ ]

74. Pitharo i Jabir Bin Abdullah a miya  
 so-at kiran a dowā kataw so Allah: Aya  
 ka-atasan o Ra solollah (ﷻ) na  
 ipuphangnda-o niyan rukami so  
 kapuphang niyan ko Allah ko mapiya si-i  
 ko langowan o mao-olawla, sa lagid o  
 kipuphangunda-on iyan rukami ko Sorah  
 a pud sa Qur'an, sa di-i niyan tharo-on a:  
 Pabila a miyawida-akal o isa rukano so  
 punggolawla-an iyan na zambayang sa

dowa raka-at a kunaoba paralo, orianiyan na tharo-a niyan so: “Ya Allah, na mata-an a sakun na phangningko Ruka a aya pakipili-inka rakun na so mapiya, sabap ko Suka i Mata-o, ago phangningko Ruka a bugi akongka sa bagur a migagako ron sabap sa Suka i Mabagur, ago phangni ako Ruka sabap ko gagaongka a mala, ka mata-an a Suka i phakagaga ka di ako phakagaga, ago Sika i Mata-o ka di ako mata-o, ago Suka i lubi a Mata-o ko khigagaib, Ya Allah, na amayka aya katawingka sangka-i a punggolawla-angko (sa buthon iyan so kadiyat iyan) na aya rakun mapiya si-i ko Agamako ago si-i ko kapuphagintaw akun, agoso khabolosan o punggolawla-angko) odina aya pitharo o Ra solollah (ﷻ) na: (So kasambot o punggolawla-angko agoso kata-alik iyan na ayangka rakun okorun, ago lubodangka rakun, orianiyan na pakambarakatangka rakun, na amaypuman ka aya katawingka sangka-i a punggolawla-angko na aya rakun marata si-i ko Agamako ago si-i ko kapuphagintaw akun, agoso khabolosan o

punggolawla-angko), odina aya pitharo o Ra solollah (ﷻ) na: (So kasambot o punggolawla-angko agoso kata-alik iyan na pokasangka rakun, odina pokasakongkaon, sa aya okorunka rakun na so mapiya sa dapiya andadun matatago, orianiyan na ayangka rakun ka so-atun.”<sup>1</sup>

Go da a taw aba miyakazundit ko kiyapamangni niyan sa mapiya ko Allah a miyangadun, ago miyakipumosawira ko manga ka-adun a manga Mu'min ago liyanatan iyan so punggolawla-an iyan, na sabunar a pitharo o Allah a Miyasoti-soti:

[وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ ، فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ]

“Go pakipumosawiraka kiran ko punggolawla-anka, na pabila a matukhuska sa ginawangka (so punggolawla-anka ko oriyan o

---

<sup>1</sup> Bokhari, Vol. 7/162.

kiyapumomosawira), na sarigingka so  
Allah”<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Sorah al-Emran, Ayah: 159.

## **27. So manga Dhikr ko kapitapita agoso kagabigabi**

So langowan o bantogan na matatangtud a ruk o Allah a Isa-isa, ago pangninta a kha soka soyin Iyan mantog sa hadapan o manga malaikat so Nabi Mohammad a da a nabi a khaorihan iyan a rakus a pakasulangun iyan sa maliwanag.<sup>1</sup>

[Dowa polo ago pat (24) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Miyakapoon ko Anas a piyanthol iyan a pitharo o Nabi (ﷺ) a: “So kaontod akun a pud o manga tao a pupodin iran so Allah ko orihan o sambayang a Sobo sa taman sa somubang so alongan na thomo-on akun adiso ba ako pumaradika sa pat katao ko mbawata-an o Ismael, goso kaontod akun a pud o manga tao a pupodin iran so Allah phoon ko kashambayangiron sa Asar na taman sa somudup so alongan na thomo-on akun adiso ba ako pumaradika sa pat katao.” Piyanthol o Abo Daud, No. 3667, ago pitharo i Al-Bani a Hadis Hasan, Sahih Abo Daud, Vol. 2/698.

٧٥- أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ. [ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ،  
الْحَيُّ الْقَيُّومُ، لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ، لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا  
فِي الْأَرْضِ، مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ، يَعْلَمُ مَا بَيْنَ  
أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ، وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا  
شَاءَ، وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَ  
هُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ]

75. Mlindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan a puradiyamn. "So Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, Oyagoyag a Mamamayandug, a di thoratodun ago di thorogun, a Ruk Iyan so nganinonganin a madhadalum ko manga langit agoso nganinonganin a madhadalum ko lopa, da a makaphanapa-at sa Hadapan Iyan inontabo o kabaya Iyan, katawan Iyan so nganinonganin a mipumamasa-i ran agoso nganinonganin a mao-oriyan iran, ago da a khasaruzuban iran a maitobo ko Elmo Iyan arowar ko kabaya Iyan, kalalangkoloban o Korsi Iyan so manga

langit agoso lopa, ago diron mapunud so kasisiyapa sa dow a oto, go Sukaniyan so Maporo a lubi a Mala.”<sup>1</sup>

*Ika dow a:*

٧٦- بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ \* اللَّهُ  
الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ]

76. Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a Sukaniyan so Allah a Isa-isa\* a so Allah i kapuphangangaronganan a ginawa\* a da mbawata ago da mbawata-an\* ago da a

---

<sup>1</sup> Sorah al-Baqarah: 255. Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kira-ot iyan ko kapitapita na miyalinding ko manga Jin taman dun ko kira-ot iyan ko kagabigabi, ago sa tao a batiya-an iyan ko masa a kira-ot iyan ko kagabigabi na miyalinding pho-on ko manga Jin taman dun sa di mapita. Piyanothol i Hakim, Vol. 1/562, ago pitharo i Al-Bani a Hadis Sahih, si-i ko Kitab a ( صحیح  
الترغيب والترهيب), Vol.1/273, go inaloy niyan a giya-i na hadis a piyanothol o Nasa'e agoso At-Tabarani, sa pitharo iyan a so *Isnad* (ma-ana so manga tao a kiyathitayanan) iyan si-i ko At-Tabarani na mapiya.



miya-adun a lagid Iyan a isabo.”, ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ \* مِنْ شَرِّ مَا  
خَلَقَ \* وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ \* وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي  
الْعُقَدِ \* وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ]

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko khapita \* pho-on ko karata o nganinonganin a inadun Iyan \* ago pho-on ko karata o kagagawi-i igira a miyakalibotung, ago pho-on ko karata o puphangiyop ko manga palot (a ipuphangata-o), ago pho-on ko karata o makatipo igira a miyanipo.”, ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ \* مَلِكِ  
النَّاسِ \* إِلَهِ النَّاسِ \* مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ \* الَّذِي  
يُوسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ \* مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ] (ثلاث  
مرات).

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a lubi a Masalinggagaon, “Tharo-angka [ya Mohammad] a mlindong ako ko Kadnan a somisiyap ko manga Manosiya \* a Dato o manga Manosiya \* a puzimba-an o manga Manosiya \* pho-on ko karata-an o pamomodiyok a phanoosook \* a so puphamodiyok ko manga rarub o manga manosiya \* a pud ko manga Jin agoso manga manosiya.”, (Mbabaka tulo niyan makasoy)<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٧٧- [ أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمَلِكُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، رَبِّ أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ، وَخَيْرَ مَا بَعْدَهُ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ، وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ،

<sup>1</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan na-i sa makatulo ko masa a kira-ot iyan ko kapitapita, ago si-i ko masa a kira-ot iyan ko kagabigabi na malinding iyan ko langontaman. Piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/322, go si Tirmidhi, Vol. 5/567, go ilayangka so Shah Tirmidhi, Vol. 3/182.

رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ وَ سُوءِ الْكِبَرِ، رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ  
عَذَابِ فِي النَّارِ، وَعَذَابِ فِي الْقَبْرِ ]

77. “Inira-ot tano ko kapitapita sa aya kiyapita iyan na so kadato na Ruk dun o Allah, agoso langowan o bantogan na Ruk o Allah, a da a puzimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan a khiruk ko kadato ago khiruk ko langowan o bantogan ago Sukaniyan na so langowantaman na magaga-os Iyan, hay Kadnangko a somisiyap rakun, phangningko Ruka so mapiya a madhadalum sangka-i a gawi-i, agoso mapiya ko orianiyan, ago mlindong ako Ruka pho-on ko marata a madhadalum sangka-i gawi-i, agoso marata ko orianiyan, hay Kadnangko a somisiyap rakun, mlindong ako Ruka pho-on ko bokul agoso karata o kathakabor, hay Kadnangko a somosiyap rakun, mlindong

ako Ruka pho-on ko siksa ko apoy Naraka, agoso siksa ko kobor.”<sup>1</sup>

*Ika pat:*

٧٨ - [اللَّهُمَّ بِكَ أَصْبَحْنَا، وَبِكَ أَمْسَيْنَا وَبِكَ نَحْيَا، وَبِكَ نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ النُّشُورُ]

78. “Hay Allah na sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko kapipita, ago sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko khagabi<sup>2</sup>, ago sabap ko kaphakagagangka na pukhaoyag kami, ago sabap ko

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 4/2088.

<sup>2</sup> Go igira a miyagabi na tharo-on iyan naso:

[ اللَّهُمَّ بِكَ أَمْسَيْنَا، وَبِكَ أَصْبَحْنَا وَبِكَ نَحْيَا، وَبِكَ نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ]

“Ya Allah na sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko kagabigabi, ago sabap ko kaphakagagangka na inirampay kami ko kapitapita, ago sabap ko kaphakagagangka na pukhaoyag kami, ago sabap ko kaphakagagangka na puphatay kami, ago Sukabo i khabolosan.”

kaphakagagangka na puphatay kami, ago Sukabo i khandodan.”<sup>1</sup>

*Ika lima:*

٧٩- [ اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ،  
وَأَنَا عَلَىٰ عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا  
صَنَعْتُ، أَبُوؤُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبُوؤُ بِذَنْبِي فَاغْفِرْ لِي،  
فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ ]

79. “Ya Allah, Suka i Kadnangko a somisiyap rakn, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, ka inaduna kongka a sakun na oripunka, ago sakun na matatago ako sa akongka ago diyandi-ika sa sadun sa kakhagaga-ako ron, mlindong ako Ruka pho-on ko karata o nganin a miyanggolawlako, tatarima-an akun so limo-oka rakun, ago tatarima-an akun so dosako na rila-i akongka ka matamata-an

<sup>1</sup> Tirmidhi, Vol. 5/466, go ilayangka so Sahih Tirmidhi, Vol. 3/142.

a da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka.”<sup>1</sup>

*Ika num:*

٨٠- [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَصْبَحْتُ أُشْهِدُكَ وَأُشْهِدُ حَمَلَةَ عَرْشِكَ  
وَمَلَائِكَتَكَ وَجَمِيعَ خَلْقِكَ ، أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
وَخَدَّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ ] (أَرْبَعُ  
مَرَّاتٍ )

80. “Ya Allah, mata-an a sakun na inira-ot ako ko kapitapita<sup>2</sup> na pakipuzaksi-angko Ruka ago pakipuzaksi-angko ko tomatanggong ko Araska, agoso manga Malaikatka, agoso kalangowan o manga ka-adunka, a mata-an a Suka na Suka so Allah, a da a puzimba-an a thitho arowar

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan na-i sa tatangkudun o poso iyan ko masa a kira-ot iyan ko kagabigabi nago matay ko kagagawi-i niyan na makasold ko Sorga, sakamawto igira a inira-ot ko kapitapita. Piyanothol i Bokhari, Vol. 7/150.

<sup>2</sup> Igira a inira-ot ko kagabigabi na aya tharo-a niyan naso:

[ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَيْتُ ]

Ruka a Isa-isaka a da a sakotowa-aka, ago mata-an a so Mohammad na oripunka ago Sogo-oka.” Makapat makasoy.<sup>1</sup>

*Ika pito:*

٨١- [ اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ بِي مِنْ نِعْمَةٍ أَوْ بِأَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ  
فَمِنْكَ وَحَدِّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ ، فَالِكَ الْحَمْدُ وَلَكَ الشُّكْرُ ]

81. “Ya Allah, sadun sa kiyapita-an rakun<sup>2</sup> a limo odina si-i ko isa a taw ko manga ka-adunka na si-i Ruka makapopo-on a Isa-isaka, a da a

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kapita-i ron odina si-i ko masa a kagabi-iron sa makapat makasoy, na maradika-an o Allah ko Naraka, piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/317 ago si Bokhari si-i ko Kitab a (أدب المفرد), No. 1201, ago si Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 9, ago si Ibno Sonni si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 70, ago pitharo i Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأختيار) pandangan a 23, a mapiya so *Isnad* iyan a miya-aloy ko ki Nasa'e ago si Abu Daud.

<sup>2</sup> Go igira a kiyagabiyar na aya tharo-a niyan nasu:

[ اللَّهُمَّ مَا أُمْسَى بِي ... ]

sakotowa aka, na Ruk ka so Bantogan  
ago Ruk ka so Panalamat.”<sup>1</sup>

*Ika walo:*

٨٢- [ اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي بَدَنِي اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي سَمْعِي، اللَّهُمَّ  
عَافِنِي فِي بَصَرِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ  
الْكُفْرِ وَالْفَقْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ]  
ثَلَاثَ مَرَّاتٍ.

82. “Ya Allah, ma-api akongka si-i ko  
lawas akun, ya Allah, ma-api akongka si-i  
ko kanug akun, ya Allah, ma-api akongka  
si-i ko kailay akun, da a puzimba-an a  
thitho arowar Ruka, ya Allah, mata-an a

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kapita-iron na sabunar a miyatonay niyan so kapanalamat ko Allah ko sold o mabasa alongan, ago sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kagabi-iron na sabunar a miyatonay niyan so kapanala mat ko Allah ko sold o mabasa gawi-i. Piyanthol i Abu Daud, Vol. 4/318, ago si Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 7, ago si Ibno Sonni, No. 41, ago si Ibno Hibban si-i ko Kitab (موارد) No. 2361, ago pitharo i Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأخيار) p.24 a mapiya so *Isnad* (so manga mama a kiyathitayanan) iyan.



sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko kakhapir agoso kamur-mur, ago mlindong ako Ruka pho-on ko siksa ko kobor, da a puzimba-an a thitho arowar Ruka.” (Makatulo makasoy).<sup>1</sup>

*Ika siyaw:*

۸۳- [ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ  
الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ] سَبْعَ مَرَّاتٍ

83. “Aya sasana-angko na so Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, a Ron ako rombo pananarig, a Sukaniyan i Kadnan a somisiyap ko Arash a lubi a Mala.” Makapito makasoy.<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 4/324, gosi Ahmad, Vol. 5/42, gosi Nasa'e si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة), No. 22, gosi Ibno Sonni, No. 69, gosi Bokhari si-i ko Kitab a (الأدب المفرد), ago pitharo i Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأخيار) p. 26 a mapiya so *Isnad* iyan.

<sup>2</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan ko masa a kapita-iron ago si-i ko masa a kagabi-iron sa makapito makasoy, na tiyokopan o Allah ko awida-akal iyan a pud ko butad ko doniya agoso Akhirat. Piyanothol i Ibno Sonni a hadis Marfo', No. 71, agosi Abu

*Ika sapolo:*

٨٤ - [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ،  
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ فِي دِينِي وَدُنْيَايَ وَأَهْلِي  
وَمَالِي، اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِي وَآمِنْ رَوْعَاتِي، اللَّهُمَّ احْفَظْنِي مِنْ  
بَيْنِ يَدَيْ، وَمِنْ خَلْفِي، وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ شِمَالِي، وَمِنْ فَوْقِي،  
وَأَعُوذُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ أُغْتَالَ مِنْ تَحْتِي ]

84. “Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so ma-ap agoso kada-a sakit si-i ko doniya agosa Akhirat, ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so ma-ap agoso kada-a sakit si-i ko Agamako ago si-i ko doniya akun, ago si-i ko pamiliyako ago si-i ko tamok akun, ya Allah, sapungingka so manga awrat akun, ago pakalintadangka so manga kaluk akun, ya Allah siyapakongka ko hadapan akun ago si-i ko talikhodangko, ago si-i ko tampar ko

---

Daud a hadis Mawqof, Vol. 4/321, ago pitharo i Soayib agosi Abdul Qadir Arna-ot a so *Isnad* iyan na mapiya, ilayangka so Kitab a (زاد المعاد), Vol. 2/376.

kawanan akun, ago si-i ko tampar ko diyawang akun, ago si-i ko kaporo-an akun, ago mlindong ako ko Kala-aka oba ako maturayador ko atag akun.”<sup>1</sup>

*Ika (11):*

٨٥ - [اللَّهُمَّ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ، رَبَّ كُلِّ شَيْءٍ وَ مَلِيكَهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ،  
أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي وَ مِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرِّهِ، وَأَنْ  
أَقْتَرَفَ عَلَى نَفْسِي سُوءًا أَوْ أَجْرَهُ إِلَى مُسْلِمٍ]

85. “Ya Allah, a Mata-o ko migagaib agoso mipapayag, a miyadun ko pitolapis a langit agoso pitolapis a lopa, a Kadnan a somisiyap ko langowan o shai ago kamimilikan iyan, puzaksiangko a da a puzimba-an a thitho arowar Ruka, mlindong ako Ruka pho-on ko karata-an o ginawako, agoso karata-an o shaitan agoso kapuphanakoto niyan, ago oba

---

<sup>1</sup> Abu Daud agosi Ibno Majah, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/332.

akun mapakanggolawla so ginawako sa marata, odina ba adun a marambit akun a Muslim ko marata.”<sup>1</sup>

*Ika (12):*

٨٦ - [ بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ  
وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

86. “Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a so da a phakamorala ko Ingaran Iyan a maitobo si-i ko lopa ago si-i ko langit, ago Sukaniyan na Puphakanug ago Mata-o.”  
Makatulo makasoy.<sup>2</sup>

*Ika (13):*

---

<sup>1</sup> Tirmidhi agosi Abu Daud, ilayangka so Sahih i Tirmidhi, Vol. 3/142.

<sup>2</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makatulo igira a miyapita ago makatulo igira a miyagabi na dadun a makamoralan a shai, piyanothol i Abu Daud, Vol. 4/232, agosi Tirmidhi, Vol. 5/465, agosi Ibno Majah agosi Ahmad, ilayangka so Sahih Ibno Majah, Vol. 2/332, ago pitharo o mala a Ulama asi Shiekh Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأخيار) p. (39) a mapiya so *Isnad* iyan.

٨٧- [رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَ بِالْإِسْلَامِ دِينًا وَ مُحَمَّدٍ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

87. “Miya so-at ako ko Allah a Kadnan a somisiyap, ago miya so-at ako ko Islam a Agama, ago miya so-at ako ko Mohammad (ﷺ) a Nabi.” Makatulo makasoy.<sup>1</sup>

*Ika (14):*

٨٨- [ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ أَصْلِحْ لِيْ شَأْنِيْ كُلَّهُ  
، وَلَا تَكِلْنِيْ إِلَى نَفْسِيْ طَرْفَةَ عَيْنٍ ]

88. “Hay Kadnan a Oyagoyag, a thatandingan, sabap ko limo-oka na phangni ako ruka sa tabang, sa ompiya- ingka rakun so butad akun langolangon,

<sup>1</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makatulo igira a kiyapitaan, ago makatulo ko masa a kagabi-iron na miyapatot ko Allah a kaso-at Iyanon sa Alongan a mawri, Ahmad, Vol. 4/337 agosi Nasa'e' si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة) No. (4), agosi Ibni Sonni No. (68), gosi Abu Daud, Vol. 4/318, gosi Tirmidhi, Vol. 5/465, ago pitharo i Bin Baz si-i ko Kitab a (تحفة الأحيار) p. (39) a mapiya so *Isnad* iyan.

sa dingka rakun zana-an a ginawako sa sapuruk bo ka mata.”<sup>1</sup>

*Ika (15):*

٨٩- [ أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمَلِكُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ إِنِّي  
أَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذَا الْيَوْمِ: فَتَحَهُ، وَنَصَرَهُ، وَنُورَهُ، وَبَرَكَتَهُ،  
وَهُدَاهُ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِيهِ وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ ]

89. “Inira-ot kami ko kapipita, sa aya kiyapita iyan na so kadato na Ruk dun o Allah a Kadnan a somisiyap ko langowan o ka-adun<sup>2</sup>, ya Allah, mata-an a sakun na phangningko ruka so mapiya sangka-i a gawi-i<sup>3</sup>, ma-ana so: kapakada-agon, goso

---

<sup>1</sup> Hakim ago tiyanor i Dhahabi a rakus a miyayonon, Vol. 1/545, ilayangka so Kitab a (التغيب والترهيب), Vol.1/273.

<sup>2</sup> Igira a inira-ot ko kagabigabi so tao na aya tharo-a niyan naso:

( أَمْسَيْنَا وَ أَمْسَى الْمَلِكُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ )

“Kiyagabiyon kami sa aya kiyagabi niyan naso kadato na ruk dun o Allah a Kadnan a somisiyap ko langowan o ka-adun.”

<sup>3</sup> Na igira puman a inira-ot so tao ko kagagawi-i na aya tharo-a niyan a sompat oto naso:

tabangon agoso tihayaon, agoso kabarakaton, agoso toro-anon, ago mulindong ako Ruka pho-on ko karata-an o nganin a madadalmon agoso karata-an o nganin a kkaoriyan iyan.”<sup>1</sup>

*Ika (16):*

٩٠- [ أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ وَعَلَى كَلِمَةِ الْإِخْلَاصِ ، وَعَلَى دِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وَعَلَى مِلَّةِ أَبِيْنَا إِبْرَاهِيمَ ، حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ]

90. “kiyapita-an kami ko Agama Islam<sup>2</sup> ago si-i ko katharo a kapagikhlas, ago si-i ko Agama o Nabi ami a so Mohammad (ﷺ) ago si-i ko Agama o ama ami a so Ibrahim

---

(اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذِهِ اللَّيْلَةِ: فَتَحَهَا ، وَنَصَرَهَا ، وَتَوَزَّعَهَا ، وَبَرَكَتَهَا ، وَهَدَاها ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِيهَا وَشَرِّ مَا بَعْدَهَا).

<sup>1</sup> Abu Daud, Vol. 4/322, ago pitharo i Soayib agosi Abdul Qadir Arna-ot si-i ko Kitab a (تحقيق زاد المعاد), Vol. 2/273 a mapiya so kiyapaka pagokitokit a Hadisa-i.

<sup>2</sup> Ago igira a miyagabi na aya putharo-on iyan naso :

[ أَمْسَيْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ ]

ma-ana: kiyagabiyan kami ko Agama Islam.

a magi-inontolan a phapasiyonot (ko Allah) ka da mabaloy a pud ko manga Moshrik.”<sup>1</sup>

*Ika (17):*

٩١ - [ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ ] مِائَةً مَرَّةً.

91. "Miyasoti-soti so Allah a rakus o bantogan Iyan) makamagatos makasoy."<sup>2</sup>

*Ika (18):*

٩٢ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ ، وَ لَهُ الْحَمْدُ ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ] عَشْرَ مَرَّاتٍ أَوْ مَرَّةً وَاحِدَةً عِنْدَ الْكَسَلِ.

---

<sup>1</sup> Ahmad, Vol. 3/406, ago si-i ko 407, ago si Ibno Sonni si-i ko Kitab (عمل اليوم والليلة) No. 34, ilayangka so Kitab a (صحيح الجامع) Vol. 4/209.

<sup>2</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makamagatos makasoy ko masa a kapita-i ron ago si-i ko masa a kagabi-i ron na dadun a makatalingoma a isabo sa Alongana Mawri aba niyan kalawani sa kapiya so minitalingoma niyan, inontabo so isa a tao a pitharo iyan so lagid o pitharo iyan odina siyobra-an iyan. Muslim, Vol. 4/2071.



92. "Da a puzimba-an a titho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko Kadato, ago kiruk ko Bantogan, ago Sukaniyan na so langowan taman na magaga-os Iyan) makasapolo makasoy<sup>1</sup>, odina dapiya makaisa-isa ko kaboboklaon."<sup>2</sup>

*Ika (19):*

٩٣ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَ لَهُ الْحَمْدُ، وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ] مِائَةً مَرَّةً إِذَا أَصْبَحَ.

93. "Da a puzimba-an a titho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko Kadato, ago kiruk ko Bantogan,

---

<sup>1</sup> Nasa'e si-i ko (عمل اليوم والليلة) No. 24, ilayangka so Kitab a (صحيح) (الترغيب والترهيب), Vol. 1/272, agoso Kitab a (تحفة الأختيار) i Shiekh Bin Baz pandangan a 44, ilayangka so kapakalulubi niyan ko pandangan a 146, Hadis No. 255.

<sup>2</sup> Abo Dawod, Vol. 4/319, agosi Ibno Majah agosi Ahmad, Vol. 4/60, ilayangka so Kitab a (صحيح الترغيب والترهيب), Vol. 1/270, so Kitab a (صحيح أبو داود), Vol. 3/957, so Kitab a (صحيح ابن ماجه), Vol. 2/331, agoso Kitab a (زاد المعاد), Vol. 2/377.

ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan.) makamagatos makasoy igira a miyapita."<sup>1</sup>

*Ika (20):*

٩٤ - [سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ : عَدَدَ خَلْقِهِ ، وَرِضَا نَفْسِهِ ،  
وَزِنَةَ عَرْشِهِ ، وَمَدَادَ كَلِمَاتِهِ] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ إِذَا أَصْبَحَ.

94. "Miyasoti-soti so Allah a rakus o Bantogan Iyan, sa sodun so kadakul o ka-adun Iyan, agoso ikasoso-at o ginawa Niyan, agoso timbang o Arash Iyan, agoso mapundawat ko kizoratun ko manga

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan sa makamagatos makasoy ko salongan na miyabaloy a bagi-an iyan so timbang o sapolo katao a pimaradika, ago misorat a bagi-an iyan so magatos a mapiya, ago mama-apon so magatos a marata, ago miyabaloy a runding iyan ko Shaitan sangkoto a gawi-i niyan taman dun sa di magabi, ago dadun a makatalingoma a isabo sa Alongana Mawri aba niyan kalawani sa kapiya so minitalingoma niyan, inontabo so tao a miyakapagamal sa sobra ro-o, Bukhari, Vol. 4/95, Muslim, Vol. 4/2071.

Katharo Iyan.) makatulo makasoy igira a miyapita."<sup>1</sup>

*Ika (21):*

٩٥ - [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَرِزْقًا طَيِّبًا ، وَعَمَلًا مُتَقَبَّلًا ] إِذَا أَصْبَحَ.

95. "Ya Allah, mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so ilmo a phakanggay a gona, agoso rizki a soti, agoso amal a tatarima-an) igira a miyapita."<sup>2</sup>

*Ika (22):*

٩٦ - [ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ ] مِائَةً مَرَّةً فِي الْيَوْمِ.

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 4/2090.

<sup>2</sup> Piyanothol i Ibno Sonni si-i ko Kitab a (عمل اليوم والليلة) No. 54, agosi Ibno Majah No. 925, ago pitharo i Abdul Qadir agosi Shoaib Al Arna-ot si-i ko Kitab a (تحقيق زاد المعاد), Vol. 2/375 a mapiya ini a Hadis.

96. "Phangni ako sa rila ko Allah ago puthawbat ako Ron) makamagatos makasoy ko sold o mabhabasa Alongan."<sup>1</sup>

*Ika (23):*

٩٧ - [ أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ]  
ثَلَاثَ مَرَّاتٍ إِذَا أَمْسَى.

97. "Mlindong ako ko manga katharo o Allah a manga tarotop pho-on ko karataan o inadun Iyan.) makatulo makasoy igira a miyagabi."<sup>2</sup>

*Ika (24):*

---

<sup>1</sup> Bukhari si-i ko Kitab a (فتح الباري), Vol. 11/101, Muslim, Vol. 4/2075.

<sup>2</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan ko masa a kagabi-iron sa makatulo makasoy na didun kamorala-an a mangungubot sangkoto a kagagawi-i, Piyanothol i Ahmad, Vol. 2/290, agosi Nasa'e si-i ko Kitab (عمل اليوم والليلة) No. 590, agosi Ibno Sonni No. 68, ilayangka so Kitab a (صحيح الترمذي), Vol. 3/187, agoso Kitab a (صحيح ابن ماجه), Vol. 2/266, agoso Kitab a (تحفة الأختيار) pandangan a 45.

٩٨ - [ اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ ] عَشْرَ مَرَّاتٍ .

98. "Ya Allah, khasokasoyangka mantog sa hadapan o manga Makaikat ago pakasulangangka sa maliwanag so Nabi ami a so Mohammad (ﷺ) makasapolo makasoy."<sup>1</sup>

### **28. So manga *Dhikr* ko kaphakatorog**

[Sapolo ago tulo (13) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganay ron:*

99. Thimo-on iyan so dow a mbala palad iyan orianiyan na i-iyop iyanon so:

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a Salawatan ako niyan a tig o Nabi (ﷺ) ko masa a kapita-i ron, sa makasapolo ago si-i ko masa a kagabi-i ron sa makasapolo na mitumo ron dun so Safa-at akun sa Alongana Mawri, Piyanothol i At-Tabarani, sa dow a kiyapakathitayan iyan, naso isaon na mapiya, ilayangka so Kitab a (مجمع الزوائد), Vol. 10/120, agoso Kitab a (صحيح الترغيب والترهيب), Vo. 1/273.

٩٩ - بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ \* اللَّهُ

الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ]

"Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a Masalinggagaw, (Tharangka (ya Mohammad) a Sukaniyan so Allah a Isa-isa \* Allah a kapupangangaronganan a ginawa \* a da mbawata ago da mbawata-an \* ago da a saginda niyan a isabo." ago batiya-an iyan so:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ \* مِنْ شَرِّ

مَا خَلَقَ \* وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ \* وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ

فِي الْعُقَدِ \* وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ]

"Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a Masalinggagaw, (Tharangka (ya Mohammad) a mulindong ako ko Kadnan o khapita \* pho-on ko karata o miya-adun \* ago pho-on ko karata o kagagawi-i igira a miyakalibotung, ago pho-on ko karata o puphangiyop ko manga palot (a ipuphangata-o) ago pho-

on ko karata o makatipo igira a miyanipo."

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ [ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ \* مَلِكِ  
النَّاسِ \* إِلَهِ النَّاسِ \* مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ \* الَّذِي  
يُوسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ \* مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ] ثُمَّ يَمْسَحُ  
بِهِمَا مَا اسْتَطَاعَ مِنْ جَسَدِهِ ، يَبْدَأُ بِهِمَا عَلَى رَأْسِهِ وَوَجْهِهِ  
وَمَا أَدْبَرَ مِنْ جَسَدِهِ [ يَفْعَلُ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ (1)

Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah a Makalimo-on a Masalinggagaw, (Tharangka (ya Mohammad) a mulindong ako ko Kadnan a somisiyap ko manga manosiya \* a Dato o omanga manosiya \* a puzimba-an o manga manosiya \* pho-on ko karata-an o pamomodiyok a di-i manooso-ok \* a so puphamodiyok ko manga rarub o manga manosiya \* a pud ko manga Jinn agoso manga manosiya." orianian na ipanapo niyan angkoto a dow a ra-on a lima niyan sa sadun sa khagaga niyan ko lawas iyan, sa ipho-on iyan ko olo niyan agoso paras iyan agoso

tampar sa ona-an ko lawas iyan." Sa nggolawla-an iyan oto sa makatulo makasoy.<sup>1</sup>

*Ikadowa:*

١٠٠ - [ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ، الْحَيُّ الْقَيُّومُ ، لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ  
وَلَا نَوْمٌ ، لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ، مَنْ ذَا الَّذِي  
يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ، يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ، وَلَا  
يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ، وَسِعَ كُرْسِيُّهُ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ  
الْعَظِيمُ ]

100. "So Allah, da a puzimba-an a thitho arowar Rukaniyan, a oyagoyag a mamamayandug, a di thoratodun ago di thorogun, a ruk Iyan so nganinonganin a madadalum ko manga langit agoso nganinonganin a madadalum ko lopa, da a makaphanapa-at sa hadapan Iyan inontabo o kabaya Iyan, a katawan Iyan

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 9/ 62, Muslim 4/ 1723.



so nganinonganin a mipmamasa-i ran agoso nganinonganin a mao-oriyar iran, ago da a khasaruzuban iran a maitobo ko ilmo Iyan arowar ko kabaya Iyan, a kalalangkoloban o korsi Iyan so manga langit agoso lopa, ago di Ron mapunud so kasisiyapa sa dowar oto, ka so Allah na Maporo a lobi a Mala."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

١٠١ - [ آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ ،  
كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ ، وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ  
رُسُلِهِ ، وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا ، غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ  
\* لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ، لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا  
اَكْتَسَبَتْ ، رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ، رَبَّنَا وَلَا

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan igira a zong ko iga-an iyan ka phakatorog na mata-an a dadun a ikapaparin o somisiyapon a pho-on ko Allah ago da a phakaobay ron a Shaitan taman dun ko kiraot iyan ko kapitapita, Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 4/487.

تَحْمِلُ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِنَا، رَبَّنَا وَلَا  
تَحْمِلْنَا مَالًا طَاقَةً لَنَا بِهِ ، وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ، أَنْتَ  
مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ]

101. "Piyaratiyaya o Sogo o Allah (a so Mohammad) so initoronon a so Qur'an a pho-on ko Kadnan iyan a somisiyapon ago piyaratiyayapun o manga Mu'min, ka oman i isa kiran na piyaratiyaya niyan so Allah ago piyaratiyaya niyan a adun a manga malaikat Iyan, ago piyaratiyaya niyan so manga Kitab Iyan agoso manga Sogo Iyan (sa pitharo iran) a da a zalbo-on ami a isabo ko manga Sogo Iyan a ba ami di pharatiyaya-a, ago pitharo iran a miyamakinug kami ago miyangongonotan kami, rila-ikamingka hay Kadnan ami a somisiyap rukami ka Sukabo i khandodan. Da a iphaliyogat o Allah ko ginawa arowar ko khagaga niyan, bagi-an iyan so balas o miyanggalbuk iyan a mapiya, ago iziksa-on so pinggolawla niyan a marata, hay Kadnan ami a

somisiyap rukami na di kamingka ziksa-a oba kami khalipat odi na oba kami kharibat, hay Kadnan ami a somisiyap rukami, na dingka rukami phaliyogatun so margun sa lagid o kinipaliyogatun kaon ko siran oto a miyanga o-onaan ami, hay Kadnan ami a somisiyap rukami, na dingka rukami phaliyogatun so di ami khabalbug ago ma-api kamingka ago rila-i kamingka ago kalimo-on kamingka, Suka i Diyondiyongan ami na tabangi kamingka ko manga pagtaw a manga kapir."<sup>1</sup>

*Ika pat:*

١٠٢ - [ بِاسْمِكَ رَبِّي وَضَعْتَ جَنِّي ، وَبِكَ أَرْفَعُهُ ، إِنَّ  
أَمْسَكْتَ نَفْسِي فَارْحَمْهَا ، وَ إِنْ أَرْسَلْتَهَا فَاحْفَظْهَا بِمَا تَحْفَظُ  
بِهِ عِبَادَكَ الصَّالِحِينَ ]

---

<sup>1</sup> Sadun sa tao a batiya-an iyan a dowaini a Ayat si-i ko kagagawi-i na khaangkosan iran, Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 9/94, Muslim 1/554, sa giyangka-i a dow a Ayat na pud ko Soratol Baqarah 285-286.

102. "Sabap ko Ingaranka<sup>1</sup> hay Kadnangko a somisiyap rakun na inibutad akun a kilid akun, ago sabap ko kaphakagagangka na pukhalukat akun, na obangka thangana so niyawako na kalimo-onka, na opuman obangka pagoyaga na siyapunkaon so isisiyapka ko manga oripunka a manga Salih."<sup>2</sup>

*Ika lima:*

١٠٣ - [ اللَّهُمَّ إِنَّكَ خَلَقْتَ نَفْسِي وَأَنْتَ تَوَفَّاهَا، لَكَ مَمَاتُهَا وَمَحْيَاهَا، إِنْ أَحْيَيْتَهَا فَاحْفَظْهَا، وَإِنْ أَمَتَّهَا فَاعْفِرْ لَهَا،  
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ ]

---

<sup>1</sup> Igira a gomiyanat so isa rukano pho-on ko i-igaaan iyan, orianiyang na komiyasoy ron na pulalampusa niyan sa mabagur so tambud iyan sa makatulo ago mbismila, kagiya mata-an a di niyan kataoan o antona-a i minibagak iyanon ko orianiyang, na pabila a makaiga, na batiya-a niyan angkai a Hadis.

<sup>2</sup> Bokhari 11/126, Muslim 4/2084.

103. "Ya Allah, mataan a Suka na inadunka so ginawako na Suka i mbonoon, kapaarka so kaphapatay niyan agoso kaoyagoyag iyan, na opagoyagangka na sisiyapangka, na ombonoangka na rilaingka ya Allah, mataan a sakun na phangnin akun Ruka so kapipiya o ginawa."<sup>1</sup>

*Ika num:*

[ اَللّٰهُمَّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ ] - ١٠٤

ثلاث مرات

104. "Ya Allah na lupasakongka<sup>2</sup> ko siksaaka ko gawi-i a kapagoyagangka ko manga oripnka."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Muslim 4/2083, ago si Ahmad na giya-i i kinilapalun iyanon 2/79.

<sup>2</sup> Aya kaatasan o Nabi (ﷺ) igira a khabaya makatorog na ibutad iyan so lima niyan a kawatan ko atag o baka iyan, orianiyan na batiyaan iyan a Hadisa-i.

*Ika pito:*

۱۰۵ - [ بِسْمِكَ اللَّهُمَّ أَمُوتُ وَأَحْيَا ]

105. "Sabap ko Ingaranka ya Allah na ron ako ron den matay maoyag."<sup>2</sup>

*Ika walo:*

۱۰۶ - [ سُبْحَانَ اللَّهِ [ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ ] وَالْحَمْدُ لِلَّهِ [ ثَلَاثًا

وَثَلَاثِينَ ] وَاللَّهُ أَكْبَرُ [ أَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ ]

106. (*Subhanallah*) maka 33, "Miyasotisoti so Allah", (*Alhamdulillah*) maka 33 "So langowan o bantogan na Ruk o Allah), (*Allahu Akbar*) maka 33 "So Allah na lubi a mala."<sup>3</sup>

*Ika siyaw:*

---

<sup>1</sup> Giya-i i kinilapalunon i Abu Daud 4/311, ago ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/143.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 11/113, Muslim 4/2083.

<sup>3</sup> Sadun sa tao a tharo-on iyan oto si-i ko masa a kazong iyan ko igan iyan ka phakatorog na miyabaloy a tomo-on adiso gordiya, Bokhari si-i ko Kitab a Fathol Bari 7/71, Muslim 4/2091.

١٠٧- [ اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ، وَرَبَّ الْأَرْضِ، وَرَبَّ  
 الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ، فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى،  
 وَ مُنْزِلَ التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ، وَالْفُرْقَانِ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ  
 شَيْءٍ أَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهِ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ قَبْلَكَ  
 شَيْءٌ، وَأَنْتَ الْآخِرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الظَّاهِرُ  
 فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءٌ،  
 أَفْضِ عَنَّا الدِّينَ، وَأَغْنِنَا مِنَ الْفُقْرِ ]

107. "Ya Allah, a Kadnan a somisiyap ko pitolapis a langit ago Kadnan a somisiyap ko lopa, ago Kadnan a somisiyap ko Arash a lubi a mala, hay Kadnan ami a somisiyap rukami, ago Kadnan a somisiyap ko langowan taman, a phagadun ko od agoso linso, ago tomiyoron ko Tawrat agoso Injeel agoso Qur'an, mlindong ako Ruka pho-on ko karata-an o langowan taman, ka Suka i mapapaaron, ya Allah na Suka i Monapona ka da a miyaonaanka a shai ago Suka i Moripori ka da a mao-oriyanka

a shai, ago Suka i makao-ombaw ka da a mao-onaanka sa poro a shai, ago Suka i lomalambas ka da a mao-oriyanka sa baba a shai, na bayadingka so bayadan ami ago baloyakamingka a di makakikinanglan pho-on ko kamurmur."<sup>1</sup>

*Ika 10:*

١٠٨ - [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنَا وَسَقَانَا وَكَفَانَا وَآوَانَا،

فَكَمْ مِمَّنْ لَا كَافِيَ لَهُ وَلَا مُؤَيِّ]

108. "Solangowan o bantogan na Ruk o Allah a piyakakangkami Niyan, ago piyakainomkami Niyan, ago inangkosangkami Niyan, ago piyakaapaskami Niyan, ka pirapira puman i taw a da a maangkason, ago da a phakaapason."<sup>2</sup>

*Ika 11:*

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 4/2084.

<sup>2</sup> Muslim 4/2085.



١٠٩ - [اللَّهُمَّ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، فَاطِرِ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ، رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ وَ مَلِيكُهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ،  
أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي وَ مِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرِّهِ، وَأَنْ  
أَفْتَرَفَ عَلَى نَفْسِي سُوءًا أَوْ أَجْرَهُ إِلَى مُسْلِمٍ]

109. "Ya Allah a katawan Iyan so migagaib agoso mipapayag, a miyadun ko manga langit agoso lopa, a Kadnan a somisiyap ko langowan o shai ago kamimilikan Iyan, puzaksiangko a da a puzimbaan a thitho arowar Ruka, mlindong ako Ruka, pho-on ko karataan o ginawako, agoso karataan o Shaitan agoso kapupanakoto niyan, ago oba akun mapakanggolawla so ginawako sa marata, odi na ba adun a marambit akun a Muslim ko marata."<sup>1</sup>

*Ika 12:*

---

<sup>1</sup> Abo Daud 4/317, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/142.

١١٠- [ يَفْرَأُ ( الم ) تَنْزِيلَ السَّجْدَةِ ، وَتَبَارَكَ الَّذِي بِيَدِهِ  
الْمُلْكُ ]

110. "Batiyaan o taw so Surah As-Sajdah  
agoso Surah Al-Mulk."<sup>1</sup>

*Ika 13:*

١١١- [ اَللّٰهُمَّ اَسَلَمْتُ نَفْسِيْ اِلَيْكَ ، وَفَوَضْتُ اَمْرِي  
اِلَيْكَ ، وَوَجَّهْتُ وَجْهِيْ اِلَيْكَ ، وَاجْتَأْتُ ظَهْرِيْ اِلَيْكَ ، رَغْبَةً  
وَرَهْبَةً اِلَيْكَ ، لَا مَلْجَا وَلَا مَنْجِيْ مِنْكَ اِلَّا اِلَيْكَ ، اٰمَنْتُ  
بِكِتَابِكَ الَّذِيْ اَنْزَلْتَ ، وَنَبِيِّكَ الَّذِيْ اَرْسَلْتَ ]

111. "Ya Allah<sup>2</sup> inipalad akun Ruka so  
ginawako ago tinimo akun Ruka so mao-  
olawlako, ago iniadap akun Ruka so  
paras akun, ago inipagapas akun Ruka so

<sup>1</sup> Tirmidhi, Nasa'e ago ilayangka so Sahihol Jamie 4/255.

<sup>2</sup> Igira a phakatorogka na pagabdaska sa lagid o  
kapuphagabdaska ko Sambayang, orianiyan na igaanka so kilidka  
a kawatanan, orianiyan na batiyaangka a Hadisa-i.

likod akun sa inam ko balaska ago kaluk ko siksa-aka, ka da a kaphagapasan ago da a kaphagagawan ko kaphalagowi (ko siksa-aka) arowar Ruka, piyaratiyayako so Kitabka a initoronka agoso Nabingka a siyogo-oka."<sup>1</sup>

### **29. So dow-a igira a komilid so taw ko kagagawi-i**

١١٢ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ، رَبُّ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ ]

112. "Da a puzimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a tamugus, a Kadnan a somisiyap ko manga langit agoso lopa agoso paglutan a dow-a oto a mabagur a paririla."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Pitharo o Nabi (ﷺ) ko tao a biyatiya iyan oto a: "Opama ka bakadun matay na si-i ka miyatay ko Agama Islam." Bukhari Fathol Bari, Vol. 11/113, Muslim, Vol. 4/2081.

<sup>2</sup> Tharo-anan o tao igira a komilid a pho-on ko kilid iyan si-i ko sabala a kilid iyan ko kagagawi-i, piyanothol i Hakim, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon 1/540, ago si Nasa'e si-i ko Kitab a

**30. So dow-a ko kaluki ko taw ko  
katotorogaon ago so taw a tiniyoba ko  
kiyabolongaon**

۱۱۳ - [ أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ غَضَبِهِ وَعِقَابِهِ ،  
وَشَرِّ عِبَادِهِ ، وَمِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ وَأَنْ يَخْضُرُونَ ]

113. "Mlindong ako ko manga katharo o Allah a manga tarotop pho-on ko rarangit Iyan agoso siksa Iyan, ago pho-on ko karata-an o manga oripun Iyan, ago phoon ko karata-an o manga tongtong o manga Shaitan ago oba akowiran kasooki."<sup>1</sup>

**31. So punggolawlaan o taw a  
mithataginup sa manga taginupun odi  
na sambar a Shaitan**

[Lima a (5) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

---

Amalol Yawmi Wal Lailah, ago si Ibno Sonni, ilayangka so Sahihol Jami 4/213.

<sup>1</sup> Abu Daud 4/12, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/171.

*Paganay ron:*

114. Mangiyop so taw sa maninay sa tampar ko diyawang iyan." (Maka 3)<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

Lomindong ko Allah pho-on ko Shaitan ago pho-on ko karata o nganinonganin a pithataginup iyan a marata. (Maka 3)<sup>2</sup>

*Ika tulo:*

Oba ana panotholan iyanon a sakataw bo ko taginupun iyan a marata.<sup>3</sup>

*Ika pat:*

Komulid so taw pho-on ko andang a kai-igaaan iyan.<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 4/1772.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 4/1772, 1773.

<sup>3</sup> Muslim, Vol. 4/1772.

<sup>4</sup> Muslim, Vol. 4/1773.

*Ika lima:*

115. Mbowat ka zambayang sa Sonat amayka kabaya iyan oto.<sup>1</sup>

### **32. So dow-a ko konot sa wistir**

[Tulo (3) a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganay ron:*

١١٦ - [اللَّهُمَّ اهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعَافِنِي فِيمَنْ عَافَيْتَ،  
وَ تَوَلَّنِي فِيمَنْ تَوَلَّيْتَ، وَبَارِكْ لِي فِيمَا أَعْطَيْتَ، وَقِنِي شَرَّ مَا  
قَضَيْتَ، فَإِنَّكَ تَقْضِي وَلَا يُقْضَى عَلَيْكَ، إِنَّهُ لَا يُذِلُّ مَنْ  
وَأَلَيْتَ، ( وَلَا يُعْزُّ مَنْ عَادَيْتَ ) تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ ]

116. "Ya Allah toro-akongka a pud ko manga taw a tiyoro-oka, ago maapiyakongka a pud ko manga taw a miya-apanka, ago kakupun akongka sa lagid o manga taw a inikakupka, ago pakambarakatangka rakun so

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 4/1773.

inibugayingka rakun, ago lupasakongka ko marata a inikokomka, ka mata-an a Suka i phangokom a dika khakokom, ago mata-an a da a taw aba niyan mapakarondan so taw a iniporo-oka (ago da a taw aba niyan miporo so taw a rinidooka) malaka i kabarakat hay Kadnan ami a somisiyap Rukami ago Maporoka."<sup>1</sup>

*Ika dowā:*

١١٧ - [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْكَ ، لَا أُحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَنَفْسِكَ]

117. "Ya Allah mata-an a sakun na mlindong ako ko kasosoatka pho-on ko rarangitka, ago mlindong ako ko ma-apka pho-on ko siksa-aka, ago mlindong ako

---

<sup>1</sup> Piyanthol o pat katao a manga Mohaddisin, ago si Ahmad, Ad-Darimi, Hakim, Al-Baihaqi, sa so pagulutan o dowā a puko ( ) na nasi Al-Baihaqi i miyantholon, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 1/144, agoso Sahih i Ibno Majah 1/194, agoso Irwaol Galil i Al-Bani 2/172.

Ruka pho-on ko siksa-aka, ka di akun  
dun khaitong so podi Ruka, sa ba lagid o  
inipodingka sa ginawangka."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

١١٨ - [اللَّهُمَّ إِيَّاكَ نَعْبُدُ، وَلَكَ نُصَلِّي وَنَسْجُدُ، وَإِلَيْكَ  
نَسْعَى وَنَخْفَدُ، نَرْجُو رَحْمَتَكَ، وَنُخْشَى عَذَابَكَ، إِنَّ عَذَابَكَ  
بِالْكَافِرِينَ مُلْحَقٌ، اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَعِينُكَ، وَنَسْتَغْفِرُكَ، وَنُثْنِي  
عَلَيْكَ الْحَمْدَ، وَلَا نَكْفُرُكَ، وَنُؤْمِنُ بِكَ، وَنُخْضَعُ لَكَ وَنُخْلَعُ  
مَنْ يَكْفُرُكَ]

118. "Ya Allah Suka bo i puzimbaan ami  
ago Sukabo i Khiruk ko dii ami  
kazambayang ago so kapzodiyod ami, ago  
Sukabo i phanompangun ami ago  
puphagapasan ami, na a-arapun ami so  
limo-oka, ago ika-aluk ami so siksaaka,  
ka mata-an a so siksa-aka na sii bo

---

<sup>1</sup> Piyanothol o pat katao a manga Mohaddisin, ago si Ahmad,  
ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/180, agoso Sahih i Ibno Majah  
1/194, agoso Irwaol Galil 2/175.



khithumo ko manga kapid, ya Allah mataan a sukami na puphangni kami Ruka sa tabang, ago puphangni kami Ruka sa rila, ago puphodin ami Suka sa mapiya, ago di ami Suka pagongkirun, ago paparatiyaya-an ami Suka, ago mangangalimbaba-angkami Ruka, ago phopokas kami ko taw a o-ongkirungka niyan."<sup>1</sup>

### **33. So *Dhikr* ko oriyan o kapakazalam ko *Witir***

١١٩ - [ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ] ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

119. "Miyasotisoti so Allah a Dato a miyalimpilimpiyo ka mawatan ko diron domadait." Makatulo makasoy, na si-i ko ikatulo na iphakatanog iyan ago gandaya

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Al-Baihaqi si-i ko Sonanol Kobra, ago pitharo iyan a mapiya so kiyapakapagokitokit a Hadisa-i 2/211, ago pitharo i Shaikh Al-Bani si-i ko Irwaol Galil a giya-i na ontol so kiyapakapagokitokit iyan 2/170, ago initayakop ko Omar.

niyanon a sowara niyan sa tharo-on iyan so:

[ رَبِّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ ]

"Kadnan a somisiyap ko manga Malaikat agoso Jibreel."<sup>1</sup>

### 34. So dow-a ko awida-akal agoso rata a ginawa

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganay ron:*

١٢٠ - [اللَّهُمَّ إِنِّي عَبْدُكَ، ابْنُ عَبْدِكَ، ابْنُ أُمَّتِكَ، نَاصِيَتِي  
بِيَدِكَ، مَاضٍ فِي حُكْمِكَ، عَدْلٌ فِي قَضَائِكَ، أَسْأَلُكَ بِكُلِّ  
اسْمٍ هُوَ لَكَ، سَمَّيْتَ بِهِ نَسْفَكَ، أَوْ أَنْزَلْتَهُ فِي كِتَابِكَ، أَوْ  
عَلَّمْتَهُ أَحَدًا، مِنْ خَلْقِكَ، أَوْ اسْتَأْثَرْتَ بِهِ فِي عِلْمِ الْغَيْبِ

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Nasa'e 3/244, Ad-Darakotni, so salakaw kiran a dow-a katao, sa so pagulutan o dow-a a mapupuko ( ) na inipagomanon i Ad-Darakotni 2/31, agoso kiyapakapagokitokit iyan na ontol, ilayangka so Zadol Ma-ad a piyariksa i Shoaib Al-Arnaot, ago si Abdul Qadir Al-Arnaot 1/337.

عِنْدَكَ أَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ رِيْعَ قَلْبِي، وَنُورَ صَدْرِي، وَجَلَاءَ  
حُزْنِي، وَ ذَهَابَ هَمِّي ]

120. "Ya Allah, mata-an a sakun na oripunka, a wata o oripunka, a wata o oripunka a babay, na kapa-ar akongka, a nggogoglalan rakun so Kadato-oka, a mipagi-inontolan ako ko hokomanka, na phangnin akun Ruka sabap ko langowan o ngaran a Rukuka, a inibuthongka sa ginawangka, odi na initoronka si-i ko kitabka, odi na ininda-ongka ko isa ko manga ka-adnka, odi na Sukabo i mataw ron ka piyaguma-aka oba katokawi, sa baloyangka so Qur'an a pamomolan ko poso akun, ago tihaya ko rarub akun, ago ipukhakas o rata a ginawako, ago ikhada o awida-akal akun."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

---

<sup>1</sup> Ahmad 1/391, ago tiyanor i Al-Bani a Hadisa-i.

١٢١ - [اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ الْعَجْزِ،

وَالكَسَلِ، وَالْبُخْلِ وَالْجُبْنِ، وَضَلَعِ الدَّيْنِ وَغَلَبَةِ الرِّجَالِ]

121. "Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko awida-akal agoso kapakamboko, agoso kada a polos ko mapiya, agoso kadodongul, agoso kakikidungan agoso kaliliap, ago mlindong ako Ruka pho-on ko karugun o kapakambayadan, ago mlindong ako Ruka oba ako mabaloy a tanganiyaya odi na lalalima."<sup>1</sup>

### 35. So dow-a ko kapakandarasag

[Pat a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganay ron:*

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/158, sa aya kaatasan o Rasolollah (ﷺ) na di-i niyana-i indowa-a sa lalayon, ilayangka so Kitab a Fathol Bari 11/173.

١٢٢ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ  
الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَرَبُّ الْأَرْضِ  
وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ ]

122. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a lubi a Mala a matigur, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a Mala, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko manga langit, ago Kadnan a somisiyap ko lopa, ago Kadnan a Maginawa a somisiyap ko 'Arash a pago-ongowan."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/154, Muslim 4/2092.





المملكة العربية السعودية  
وزارة الشؤون الإسلامية والدعوة والإرشاد  
وكالة المطبوعات والبحث العلمي

# HISNOL MUSLIM " KOTA O MUSLIM "

Inisorat i Shaikh  
Sa'eed Bin Wahaf Al-Qahttani



122. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a lubi a Mala a matigur, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a Mala, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Kadnan a somisiyap ko manga langit, ago Kadnan a somisiyap ko lopa, ago Kadnan a Maginawa a somisiyap ko 'Arash a pago-ongowan."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

١٢٣ - [ اللَّهُمَّ رَحْمَتِكَ أَرْجُو فَلَا تَكِلْنِي إِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنٍ ، وَأَصْلِحْ لِي شَأْنِي كُلَّهُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ]

123. "Ya Allah, sobo so limo-oka i aarapun akun na dingka rakun zana-an a ginawako sa sapuruk bo ka mata, ago pakathagompiya-angka rakun so butad

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/154, Muslim 4/2092.



akun langolongan, ka da a pusimbaan a thitho arowar Ruka."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

[ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ ] - ١٢٤

124. "Da a pusimbaan a thitho arowar Ruka (ya Allah) miyasotisitika ka mataan a sakun na miyabaloy ako a pud ko manga palalalim."<sup>2</sup>

*Ika pat:*

[ اللَّهُ اللَّهُ رَبِّي لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا ] - ١٢٥

---

<sup>1</sup> Abo Daud 4/324, Ahmad 5/42, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 3/959.

<sup>2</sup> Tirmidhi 5/529, Hakim ago miyayonon si Dhahabi 1/505 ago pitharo iyan a ontol a Hadisa-i, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/168.

125. "Sodun so Allah i Kadnangko a somisiyap rakun, a di akun iphanakoto sa maituk bo."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanthol i Abo Daud 2/87, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/335.

### 36. So Dowa-a ko kimbaratmowaan ko ridoay agoso ana gu-us iyan

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganay ron:*

۱۲۶ - [ اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَجْعَلُكَ فِيْ نُحُوْرِهِمْ ، وَنَعُوْذُ بِكَ مِنْ شُرُوْرِهِمْ ]

126. "Ya Allah, mata-an a sukami na pukulongun ami Suka ko ka phakabinasa iran na pakandodangka ko manga bakurung iran so ka phakabinasa iran, ago mulindong kami Ruka pho-on ko manga karataan iran."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

۱۲۷ - [ اَللّٰهُمَّ اَنْتَ عَضُدِيْ وَاَنْتَ نَصِيْرِيْ ، بِكَ اَجُوْلُ ، وَبِكَ اَصُوْلُ ، وَبِكَ اُقَاتِلُ ]

127. "Ya Allah, Suka i barokan akun, ago Suka i panabang akun, ago pukhisabap

---

<sup>1</sup> Abo Daud 2/89, ago pitharo i Hakim a ontol a Hadisa-i sa inayonanon i Dhahabi 2/142.

Ruka a di akun ka pakakhoat, ago pukhisabap Ruka a kapukhadarakupa ko ko ridoay agoso kaputhabanako kiran, ago pukhisabap Ruka a di akun ka pakithidawa."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

[ حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ ] - ١٢٨

128. "Sasana-an ami so Allah ka miyakapiyapiya a phanarigan."<sup>2</sup>

### **37. So ipundowa-a o taw a ikhaluk iyan so kapupulalalim o Dato**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

---

<sup>1</sup> Abo Daud 3/42, Tirmidhi 5/572, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/183.

<sup>2</sup> Bokhari 5/172.

١٢٩ - [ اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ  
 ، كُنْ لِي جَارًا مِنْ فُلَانِ بْنِ فُلَانٍ وَأَحْزَابِهِ مِنْ خَلَائِقِكَ أَنْ  
 يَفْرُطَ عَلَيَّ أَحَدٌ مِنْهُمْ أَوْ يَطْعَى ، عَزَّ جَارُكَ ، وَجَلَّ ثَنَاؤُكَ ،  
 وَلَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ]

129. "Ya Allah, a Kadnan a somisiyap ko pito lapis a langit, ago Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a mala, aduni akongka sa puphaka-sarig rakun pho-on ki giraw a wata i giraw agoso manga inumpuda iyan a pud ko manga kaadunka, oba ako ma panibolos o isa kiran odi na ba ako niyan kapmalawani-i mabagur so puphaka-sarigunka, ago mala so podingka ago da a pusimbaan a thitho arowar Ruka."<sup>1</sup>

*Ika dowā:*

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Adabol Mofrad si-i ko romiro a 707, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih Al-Adabil Mofrad si-i ko romiro a 545.

١٣٠ - [ اللهُ أَكْبَرُ ، اللهُ أَعَزُّ مِنْ خَلْقِهِ جَمِيعًا ، اللهُ أَعَزُّ مِمَّا  
 أَخَافُ وَ أَحْذَرُ ، أَعُوذُ بِاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ،  
 الْمُمْسِكِ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ أَنْ يَقَعْنَ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ ،  
 مِنْ شَرِّ عَبْدِكَ فَلَانٍ وَجُنُودِهِ وَاتَّبَاعِهِ وَأَشْيَاعِهِ مِنَ الْجِنِّ  
 وَالْإِنْسِ ، اللَّهُمَّ كُنْ لِي جَارًا مِنْ شَرِّهِمْ ، جَلَّ تَنَاوُكَ وَعَزَّ  
 جَارُكَ ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ] ( ثَلَاثَ مَرَّاتٍ )

130. "So Allah na lubi a Mala, so Allah na lubi a Maporo adi so manga kaadun Iyan langolongan, so Allah na lubi a Maporo adi so ipukhaluk akun agoso puphananggila-angko, mlindong ako ko Allah, a da a pusimbaan a thitho arowar Rukaniyan, a komakaput ko pitolapis a langit ka oba maolog ko lopa, inontabo o kabaya iyan, pho-on ko karataan o oripunka (buthowa niyan so ngaran iyan) agoso manga sondaro niyan, agoso manga tantara iyan agoso manga orobarang iyan a pud ko manga Jinn agoso manga manosiya, ya Allah, aduni akongka sa

phanariganko pho-onkarataan iran, mala so podi Ruka, ago mabagur so puphakarigunka, ago mala i kabarakat so Ingaranka, ago da a pusimbaan a thitho a salakaw Ruka." makatulo makasoy.<sup>1</sup>

### 38. So dow-a ko manga ridoay

۱۳۱ - [ اللَّهُمَّ مُنْزِلَ الْكِتَابِ سَرِيعَ الْحِسَابِ، اهْزِمِ  
الْأَحْزَابَ، اللَّهُمَّ اهْزِمْهُمْ وَزَلِّزْهُمْ ]

131. "Ya Allah, a puthoron ko Kitab, a magaan i ka pamagitong, na pugusangka so misagorompong, a manga ridoay, ya Allah, pugusangka siran, ago tambugangka siran."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Adabol Mofrad si-i ko romiro a 708, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahihol Adabil Mofrad si-i ko romiro a 546.

<sup>2</sup> Muslim 3/1362.

**39. So putharo-on o taw a adun a inikaluk iyan a pagtaw**

[ ۱۳۲ - ] اللَّهُمَّ اكْفِنِهِمْ بِمَا شِئْتَ

132. "Ya Allah, siya pakongka kiran sa nggolalan ko kabayaaka."<sup>1</sup>

**40. So ipundowa-a o taw a miyasogat a sangka a pamikiran si-i ko paratiyaya ko Allah**

[Pat a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

[ ۱۳۳ - ] يَسْتَعِينُ بِاللَّهِ

133. "Lomindong ko Allah, sa tharoon iyan so: '*Auodhobillah*."<sup>2</sup>

*Ika dow:*

- [ يَنْتَهِي عَمَّا شَكَ فِيهِ ] -

---

<sup>1</sup> Muslim 4/2300.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6/336, Muslim 1/120.



"Na itarug iyan so mizangkaon a pamikiran iyan."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

۱۳۴ - يَقُولُ [ آمَنْتُ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ]

134. Tharo-on iyan a: "Piyaratiyayako so Allah agoso manga Sogo Iyan."<sup>2</sup>

*Ika pat:*

۱۳۵ - يَقْرَأُ قَوْلَهُ تَعَالَى: [ هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ

وَالْبَاطِنُ ، وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ]

135. Batiyaan iyan so katharo o Allah a pud sa maana niyan: (Sukaniyan a Allah i Monapona (ka dadun a mao-onaan Iyan a shai) ago Moripori (ka dadun a mao-oriyen Iyan a shai) ago gomagambaw (ka dadun a matatago ko kaporoan Iyan a shai) ago lomalambas ka dadun a matatago ko kababaan Iyan a shai) ago

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6 /336, Muslim 1/120.

<sup>2</sup> Muslim 1/119-120.

Sukaniyan naso langowan taman na katawan Iyan."<sup>1</sup>

#### **41. So ipundowa-a sa kabayadi ko bayadan**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

، [ ۱۳۶ - ] اَللّٰهُمَّ اَكْفِنِيْ بِجَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ ،

وَأَغْنِنِيْ بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ ]

136. "Ya Allah, tiyokopunka rakun so hiyalalka sa ka pakawatan akun so hiyaramka, ago baloy akongka a sabap ko limo-oka a di akun makhinangulan so salakaw Ruka."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Soratol Hadid ayatan a 3, Abo Daud 4/239, ago pitharo i AlBani a mapiya a Hadisa-i si-i ko Hadis i Abo Daud 3/962 .

<sup>2</sup> Tirmidhi 5/560, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/180.

*Ika dowa:*

۱۳۷ - [ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ اَلْهَمِّ وَالْحَزَنِ الْعَجْزِ ،

وَالْكَسَلِ ، وَالْبُخْلِ وَالْجُبْنِ ، وَصَلْعِ الدِّيْنِ وَعَلْبَةِ الرَّجَالِ ]

137. "Ya Allah, mata-an a sakun na mlindong ako Ruka pho-on ko awida akal agoso ka pakamboko, agoso kada a polos ko mapiya, agoso kadodongul, agoso kakikidungan agoso kaliliap, ago mulindong ako Ruka pho-on ko karugun o ka pakambayadan, ago mlindong ako Ruka ka oba ako mabaloy a tanganiyaya odi na lalalima."<sup>1</sup>

#### **42. So Dowa-a ko kawaswasi ko taw si-i ko sambayang agoso kabatiya sa Qur'an**

۱۳۸ - [ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ ] وَ اَتَّقِلْ عَلٰى

يَسَارِكَ ( ثَلَاثًا )

138. "Mlindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan a puradiyamun." ago

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/158.

panodadodaka ko tampar ko diyawangka."  
sa makatulo."<sup>1</sup>

### **43. So ipundowa-a o taw a adun a minirugunon a butad**

۱۳۹ - [ اللَّهُمَّ لَا سَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا ، وَأَنْتَ تَجْعَلُ  
الْحُزْنَ إِذَا شِئْتَ سَهْلًا ]

139. "Ya Allah, dadun a malbod arowar ko biyaloyingka a malbod, ago Suka na pukabaloyingka so rata-a ginawa igira a kabaya-aka a malbod."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim 4/1729 pho-on ko Hadis i Usman Bin Abil 'As a miyaso-aton so Allah, sa pitharo iyan a pinggolawlako to na piyakada rakun o Allah.

<sup>2</sup> Piyanothol i Ibno Hibban sai-i ko Sahih iyan, romiro a 2427, (Mawarid) Ibno Allahe romiro a 351, ago pitharo i Hafiz a giya-i na Hadis a ontol, ago pitharo i Abdul Qadir Al-Aranaot a ontola-i a Hadis si-i ko Takhrij Al-Adhkar i Nawawi a pandangan a 106.

**44. So putharo-on agoso punggalbukun  
o taw a miyakandosa sa dosa**

١٤٠- [ مَا مِنْ عَبْدٍ يُذْنِبُ ذَنْبًا فَيُحْسِنُ الطُّهُورَ ، ثُمَّ يَقُومُ  
فَيُصَلِّي رُكْعَتَيْنِ ، ثُمَّ يَسْتَغْفِرُ اللَّهَ إِلَّا غَفَرَ اللَّهُ لَهُ ]

140. "Dadun a oripun a khadosa nago niyan phiyapiya-i so kazoti (ka pagabdas) orianiyang na tomindug na zambayang sa dowa raka-at (a Sonat) orianiyang na mamangni sa rila ko Allah abadi rila-i o Allah."<sup>1</sup>

**45. So dowa-a ko kabogawa ko Shaitan  
agoso manga bodyok iyan**

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

١٤١- [ الْإِسْتِعَاذَةُ بِاللَّهِ مِنْهُ ]

---

<sup>1</sup> Abo Daud 2/86, Tirmidhi 2/257, ago pitharo i Al-Bani a ontola-i a Hadis si-i ko Sahih i Abo Daud 1/283.

141. "So kalindong ko Allah pho-on ko Shaitan."<sup>1</sup>

*Ika dowang:*

[ الأَذَانُ ] - ١٤٢

142. "So ka pagbang."<sup>2</sup>

*Ika tulo:*

[ الأَذْكَارُ وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ ] - ١٤٣

143. "So manga *Dhikr* agoso kabatiya sa Qur'an."<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> Abo Daud 1/206, Tirmidhi, go ilayangka so Sahih i Tirmidhi 1/77, go ilayangka so Soratol Mu'minin, ayat a 98-99.

<sup>2</sup> Muslim 1/291, Bokhari 1/151.

<sup>3</sup> "Di niyo mbaloya so manga walay niyo aba manga kobor ka mata-an a so Shaitan na puphalagoyan iyan so walay a pumbatiya-anon so Soratol Baqarah." Piyanothol i Muslim 1/539, a go pud pun a phakabogaw ko Shaitan naso kabatiya-a ko manga Dhikr ko kapitapita, kagabigabi, kapakatorog, kapakanaw, agoso manga Dhikr ko kazold sa walay agoso kapuliyo ron, agoso manga Dhikr ko kazold sa Masjid agoso

**46. So dow-a ko masa a kakhitana o di  
khababaya-an o taw odi na si-i ko  
da niyan kapakapha-ar**

[ ١٤٤ - قَدَرُ اللَّهِ وَمَا شَاءَ فَعَلَ ]

144. "So takdir o o Allah agoso kaba Iyan na aya Niyan pinggolawla."<sup>1</sup>

---

kapuliyo ron, agoso salakaw ro-o a pud ko manga Dhikr a isosogo, lagid o kabatiya-a ko Ayatol Korsi ko kaphakatorog agoso dow-a a ayat a mao-ori ko Soratol Baqarah, ago sadun sa tao a tharo-on iyan so:

[ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ]

Sa makamagatos makasoy na miyabaloy a runding iyan ko Shaitan si-i ko mabhabasa alongan iyan, sa lagid dun oto so kapagbang a khabogaw niyan so Shaitan.

<sup>1</sup> "So Mu'min a mabagur na thomo ago aya mapiya ko Allah adiso Mu'min a malumuk, ago matatago ko omani isa kiran so mapiya, sukulunka so phakanggay ruka a gona, ago pangnika sa tabang ko Allah sa dika phulumulumuk, na owadun a misogat ruka a shai na dingka putharo-a a: Opamabo ka mata-an a sakun na adun a miyanggalbuk akun sa makapantag ro-o, na miya-adun so manayamanaya, ogaid na aya tharo-angka na, takdir o Allah, ka so kabaya Iyan na aya Niyan pinggolawla, kagiya mata-an a so (katharo-a ko) "Opama", na pukhaluka-an iyan so galbuk a Shaitan." Piyanthol i Muslim 4/2052.

**47. So kasumanga ko mimbawata  
agoso isumbag iyan**

١٤٥ - [ بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي الْمَوْهُوبِ لَكَ، وَشَكَرْتَ

الْوَاهِبِ، وَبَلَغَ أَشُدَّهُ، وَرَزَقْتَ بِرَّهُ ]

145. "Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah so inibugay Niyan ruka, ago ka phanalamatanka so migayrukaon, ago ba Niyan dun mbowaya, ago irizuki Ruka so kabilanga taw niyan."

Sa isumbagon o taw a simang so katharoa niyan ko:

[ بَارَكَ اللهُ لَكَ وَبَارَكَ عَلَيْكَ، وَجَزَاكَ اللهُ خَيْرًا، وَرَزَقَكَ اللهُ

مِثْلَهُ، وَأَجْرَلَ ثَوَابَكَ ]

"Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah ago pakandaklun iyan ruka so mapiya, ago balasangka o Allah sa mapiya, ago rizkyangka o Allah sa



lagidiyan, ago pakandakulun Iyan so balaska."<sup>1</sup>

#### **48. So kipulindongun ko Allah ko manga wata**

١٤٦- كَان رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَوِّدُ الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ: [أَعِيذُكُمْ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَّةٍ وَ مِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَامَّةٍ ]

146. Aya ka-atasan o Rasulullah (ﷺ) na ipulindong iyan so Hasan agoso Husain sa di-i niyan tharo-on a: "ipulindong akun sukano a dowo ka taw ko manga katharo o Allah a tarotop a pho-on ko langowan o Shaitan agoso langowan o mangungubot, ago pho-on ko langowan o songkor."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Ilayangka so manga Dhikr i Nawawi ko pandangan a 349, agoso Sahih Al-Adhkar i Nawawi ko Kitab i Salim Al-Hilali 2/713.

<sup>2</sup> Bokhari 4/119 ko Hadis i Ibno Abbas a miyaso-at kiran a dowo katao so Allah.

**49. So dowa-a a para ko pukhasakit si-i  
ko kinibuntulnon**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

۱۴۷- [ لَا بَأْسَ طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ ]

147. "Kunapuna-i, kaso sakitka na pukhasotika niyan ko dosangka o bugay so Allah."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

۱۴۸- [ أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ يَشْفِيكَ ]

(سَبْعَ مَرَّاتٍ)

148. "Phangningko ko Allah a lubi a mala, a Kadnan a somisiyap ko 'Arash a lubi a mala, a baka Niyan dun pakapiya-a." Makapito makasoy.<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Fatuhol Bari 10/118.

<sup>2</sup> Dadun a Muslim a oripun a ibuntul iyan so pukhasakit a dapun matalingoma so Adiyal iyan a batiyaan iyana-i sa makapito makasoy abadi makabagur. Piyanothol i Tirmidhi ago si Abo

**50. So kapakalulubi o kibuntulun  
ko pukasakit**

١٤٩- قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ إِذَا عَادَ الرَّجُلُ أَخَاهُ  
الْمُسْلِمَ مَشَى فِي خِرَافَةِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَجْلِسَ ، فَإِذَا جَلَسَ  
عَمَّرَتْهُ الرَّحْمَةُ ، فَإِنْ كَانَ غُدُوَّةً صَلَّى عَلَيْهِ سَبْعُونَ أَلْفَ  
مَلَكٍ حَتَّى يُمْسِي ، وَإِنْ كَانَ مَسَاءً صَلَّى عَلَيْهِ سَبْعُونَ أَلْفَ  
مَلَكٍ حَتَّى يُصْبِحَ ]

149. Pitharo o Nabi (ﷺ) a: "Pabila a  
ibuntul o mama so pagari niyan a Muslim  
(na lagid) oba si-i pulalakaw ko ribas a  
manga onga a sa pad ko sorga taman dun  
sa di makaontod, na andadun i ka  
pakaontod iyan na misamborakon so  
limo, na owaya miyataabo na kapitapita na  
salawatan o pitopolonggibo a Malaikat  
taman dun sa di magabi, na opuman o

---

Daud, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/210 ago so Sahih Al-Jami  
5/180.

aya miyatabo na kagabigabi na salawatan  
o pitopolonggibo a Malaikat taman dun sa  
di mapita."<sup>1</sup>

**51. So dow-a o pukasakit a kiyadaan  
sa inam ko kaoyagoyag iyan**

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

[ ١٥٠ - ] اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَأَلْحِقْنِي بِالرَّفِيقِ الْأَعْلَى ]

150. "Ya Allah, rila-i akongka, ago  
kalimoon akongka, ago tumon akongka sa  
hada panka a mala i limo a Maporo sa  
taman a Maporo."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Tirmidhi, Ibno Majah, Ahmad, ilayangka so Sahih  
i Ibno Majah 1/244 ago so Sahih i Tirmidhi 1/286 ago pitharo  
pun i Ahmad Shakir a ontol a Hadisa-i.

<sup>2</sup> Bokhari 7/10, Muslim 4/1893.

*Ika dowa:*

١٥١- [ جَعَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ مَوْتِهِ  
يُدْخِلُ يَدَيْهِ فِي الْمَاءِ فَيَمْسَحُ بِهِمَا وَجْهَهُ وَيَقُولُ: ] لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ إِنَّ لِلْمَوْتِ لَسَكْرَاتٍ

151. "Miyabaloy so Nabi (ﷺ) si-i ko kakhawa pat iyan a ipusalud iyan so mbala a lima niyan ko ig, na ipusapo niyan ko parasiyan, sa di-i niyan tharo-on a da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah, na mata-an a so ka patay na adun a manga kaburugon."<sup>1</sup>

*Ik a tulo:*

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 8/144, ago madadalum ko Hadis so kapamuras.

١٥٢- [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ ،  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَهُ الْمُلْكُ  
وَلَهُ الْحَمْدُ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ]

152. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah, go so Allah na lubi a Mala, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a kiruk ko kadato ago kiruk ko langowan o Bantogan, da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah, ago da a ka paar ago da a bagur arowar ko ka paar ago bagur o Allah."<sup>1</sup>

## **52. So ka phagenda-owa ko sasakaratalmaot**

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Timidhi, Ibno Majah, ago pitharo i Al-Bani a ontola-i a Hadis, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/152, ago so Sahih i Ibno Majah 2/317.

١٥٣- [ مَنْ كَانَ آخِرُ كَلَامِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ ]

153. "Sadun sa taw a aya kaposan ko katharo iyan naso [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ] na makasold ko Sorga."<sup>1</sup>

### **53. So ipundowa-a o taw a miyasogat a tiyoba**

١٥٤- [ إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ، اللَّهُمَّ اجْرِنِي فِي

مُصِيبَتِي ، وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا ]

154. "Mata-an a sukami na ka paar o Allah, ago mata-an a sukami na rongkamiron bo phakandod, ya Allah na balasi akongka ko minisogat rakun a tiyoba, ago sambingka rakun sa mapiya adi sukaniyan."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Abo Daud 3/190, ilayangka so Sahih Al-Jami 5/432.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 2/632.

**54. So dow-a ko kaphidunga ko mata o miyatay**

١٥٥- [اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِفُلَانٍ (بِاسْمِهِ) وَارْفَعْ دَرَجَتَهُ فِي الْمَهْدِيِّينَ ، وَاخْلُقْهُ فِي عَقِبِهِ فِي الْعَابِرِينَ ، وَاغْفِرْ لَنَا وَلَهُ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ ، وَافْسَحْ لَهُ فِي قَبْرِهِ ، وَنَوِّرْ لَهُ فِيهِ ]

155. "Ya Allah na rila-ingka si giraw (buthon iyan so ngaran iyan) ago poroonka so pangkatan iyan ko miyangatotoro, ago sambi-ingka ko orianiyen si-i ko phamakason o, ago rilai kamingka ago sukaniyan hay Kadnan a somisiyap ko langowan o ka-adun, ago pakalo-agangkaon so kobor iyan, ago pakaliwanagangkaon."<sup>1</sup>

**55. So dow-a ko miyatay ko kapusambayangi ron**

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 2/634.



[Pat a miya-aloy si-ini a *dowa-a*]\*

*Paganayron:*

١٥٦ - [ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ ، وَاعْفُ عَنْهُ ،  
وَأَكْرِمْ نُزُلَهُ ، وَوَسِّعْ مُدْخَلَهُ ، وَاغْسِلْهُ بِالْمَاءِ وَالتَّلْجِ وَالبَرْدِ  
، وَنَقِّهِ مِنَ الخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الثَّوْبَ الأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ ،  
وَأَبْدِلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ ، وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ ، وَزَوْجًا  
خَيْرًا مِنْ زَوْجِهِ ، وَأَدْخِلْهُ الجَنَّةَ ، وَاعِذْهُ مِنْ عَذَابِ القَبْرِ ]  
[ وَعَذَابِ النَّارِ ]

156. "Ya Allah na rila-ingka ago kalimoonka, ago pakapiya-angka a ginawa niyan, ago ma-apingka, ago phiyapiya-ingka so khabolosan iyan, ago pakalo-agangka so khasoldan iyan, ago lalasangkaon (so manga dosa niyan) sa lagid o kapuphakalalas o ig agoso ilo agoso namog, ago sotiyangka ko manga dosa niyan sa lagid dun o kapusotiyangka ko nditarun a mapoti pho-on ko boring,

ago sambi-ingka sa ingud a mapiya adiso ingud iyan, ago pamiliya a mapiya adiso pamiliya niyan, ago karoma a mapiya adiso karoma niyan, ago pakasoldangka ko Sorga, ago pakalindongangka pho-on ko siksa ko kobor (agoso siksa ko Naraka."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

١٥٧ - [ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِحَيَاتِنَا وَمَيِّتِنَا ، وَشَاهِدِنَا وَغَائِبِنَا  
وَصَغِيرِنَا وَكَبِيرِنَا ، وَذَكَرِنَا وَأُنْثَانَا ، اَللّٰهُمَّ مَنْ اَحْيَيْتَهُ مِنَّا  
فَاَحْيِهِ عَلٰى الْاِسْلَامِ ، وَمَنْ تَوَفَّيْتَهُ مِنَّا فَتَوَفَّهُ عَلٰى الْاِيْمَانِ ،  
اَللّٰهُمَّ لَا تَحْرِمْنَا اَجْرَهُ ، وَلَا تُصَلِّنَا بَعْدَهُ ]

175. "Ya Allah na rila-ingka so oyagoyag rukami agoso miyawa pat rukami, agoso makamamasa rukami, agoso di rukami makamamasa, agoso maito rukami i idad,

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 2/663.

agoso mala rukami i idad, agoso mama rukami agoso babay rukami, ya Allah na sa taw a pagoyagunka rukami na si-ingka oyaga ko Islam, na sapman sa tharima-anka rukami (ko ka patay) na si-ingka tarima-a ko paratiyaya, ya Allah na dingka rukami pha pasa so balas o kashabar, ago dikamingka ndadaga ko oriyan o kiya patay niyan."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

١٥٨ - [ اللَّهُمَّ إِنَّ فُلَانَ بَنَ فُلَانٍ فِي ذِمَّتِكَ ، وَحَبْلِ جِوَارِكَ ، فَقِهِ مِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ ، وَعَذَابِ النَّارِ وَأَنْتَ أَهْلُ الْوَفَاءِ وَالْحَقِّ ، فَاعْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ]

158. "Ya Allah na mata-an a si giraw a wata i giraw na matatago sa akongka, ago ipatka na lidasunka ko pitna ko kobor, agoso siksa ko Naraka, ka Suka i puthoman sa pasad ago kabunar, na rila-

---

<sup>1</sup> Ibno Majah 1/480, Ahmad 2/368, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/251.

ingka ago kalimo-onka ka mata-an a Suka i Paririla a lubi a Masalinggagaon."<sup>1</sup>

*Ika pat:*

١٥٩ - [ اللَّهُمَّ عَبْدُكَ وَابْنُ أُمَّتِكَ اِحْتِاجَ إِلَى رَحْمَتِكَ،  
وَأَنْتَ غَنِيٌّ عَنْ عَذَابِهِ، إِنْ كَانَ مُحْسِنًا فَرِّدْ فِي حَسَنَاتِهِ، وَإِنْ  
كَانَ مُسِيئًا فَتَجَاوَزْ عَنْهُ ]

159. "Ya Allah na oripunka (sukaniyan) ago wata o oripunka a babay na miyakinanglan iyan so limo-oka, ago Suka na dingka kinanglan so kasiksa-angkaon, na amayka aya masosowa iyan na pipiyapiya na pagomanomaningka so manga pipiya a amal iyan, na amaypuman ka aya mao-olawla niyan na di-i muratarata na ma-apingka."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Ibno Majah, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/251, ago piyanothol i Abo Daud 3/211.

<sup>2</sup> Piyanothol i Hakim, ago pitharo i Dhahabi a ontol a Hadis ago miyayonon 1/359, ilayangka so Ahkam Al-Janaiz i Al-Bani a pandangan a 125.

**56. So dow-a ko miyatay a wata ko  
kapusambayangi ron**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

[ اللَّهُمَّ أَعِذْهُ مِنَ عَذَابِ الْقَبْرِ ] - ١٦٠

160. "Ya Allah na pakalindongangka phoon ko siksa ko kobor."<sup>1</sup> Na owaya

---

<sup>1</sup> Pitharo i Said Bin Mosayyab a miyakaogop ako somambayang ko talikodan o Abo Horayrah ko bagowamama na dadun a miyanggolawla niyan a karibatan, na miyanug akun a di-i niyan tharoon a Hadisa-i a piyanothol i Malik si-i ko Kitab iyan a Al-Mowatta 1/288, ago si Ibno Abo Shaibah si-i ko Kitab iyan a Al-Mosannaf 2/217, ago si Baihaki 4/9, ago pitharo i Shoaib Al-Aranaot a ontol a Hadisa-i si-i ko kiyapariksa-a niyan ko Kitab i Bagawi a Sarh Al-Sonnah 5/357.

ndowa-an iyan naso pagaloyin tano na mapiya.<sup>1</sup>

[اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ فَرَطًا وَذُخْرًا لَوَالِدَيْهِ، وَشَفِيعًا مُجَابًا اللَّهُمَّ ثَقِّلْ  
بِهِ مَوَازِينَهُمَا وَأَعْظِمْ بِهِ أَجُورَهُمَا وَأَلْحِقْهُ بِصَالِحِ الْمُؤْمِنِينَ ،  
وَاجْعَلْهُ فِي كِفَالَةِ إِبْرَاهِيمَ، وَقِهِ بِرَحْمَتِكَ عَذَابَ الْجَحِيمِ ،  
وَأَبْدَلْهُ دَارًا خَيْرًا مِنْ دَارِهِ ، وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ ، اللَّهُمَّ  
اغْفِرْ لَأَسْلَفِنَا وَأَفْرَاطِنَا وَمَنْ سَبَقَنَا بِالْإِيمَانِ]

"Ya Allah na baloyangka a masoson o-an ago butus o mbala a loks iyan, ago phana pa-at a tatarima-an ya Allah, pakapunudangka sa misabapon so manga timbang o amal o mbala a loks iyan, ago pakala-angka sa misabapon so imbalas kiran a mbala a loks iyan, ago tapi-inka ko mapiya ko manga Mu'min, ago

<sup>1</sup> Ilayangka so Mogni i Ibno Qodamah 3/416, ago so Ad-Doros Al-Mohimmah o mala a ulama a si Shaikh Abdul Aziz Bin Baz a pangninta a siyapun o Allah, pandangan 15.

baloyangka a maa-ako o Ibrahim, ago lupasangka sabap ko limo-oka ko siksa ko Naraka Jahannam, ago sambingka sa ingud a mapiya adiso ingud iyan, ago pamiliya a mapiya adiso pamiliya niyan, ya Allah na rila-ingka so miyanga o-onaan ami agoso phangasoson o ami agoso taw a miyaona-an ami ko paratiyaya."

*Ika dowā:*

﴿اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لَنَا فَرَطًا وَسَلْفًا وَأَجْرًا﴾

161. "Ya Allah na baloyangka (a wata ini a miyatay) a masoson o-an ami ago maona-an ami ago balasangkami ron."<sup>1</sup>

## **57. So dowā-a ko katibaw**

---

<sup>1</sup> Aya kaatasan i Hasan na pumbatiyaan iyan si-i ko wata a miyatay so Soratol Fatihah ago pumbatiyaan iyan a Hadisa-i a piyanthol i Bagawi si-i ko kitab a Sarhos Sonnah 5/357 ago si Abdul Razaq a romiro a 6588, ago inosay i Bokhari si-i ko Kitabol Janaiz ko 65 a pintoan ko kabatiya-a ko Soratol Fatihah ko Janazah 2/113.

١٦٢ - [ إِنَّ لِلَّهِ مَا أَخَذَ، وَلَهُ مَا أُعْطِيَ، وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ

بِأَجَلٍ مُّسَمًّى .....، فَلْتَصْبِرْ وَلْتَحْتَسِبْ ]

162. "Mata-an a ruk o Allah so kinowa Niyan ago ruk Iyan so inipamumugay Niyan, agoso langowan taman si-i ko Allah na adun a diyandi iyan a mapupunto ... sa badun shabar ago aya arapa niyan naso balas o Allah."<sup>1</sup>

Sa opama o aya tharo-a niyan naso :

[أَعْظَمَ اللَّهُ أَجْرَكَ وَأَحْسَنَ عَزَاءَكَ وَغَفَرَ لِمَيِّتِكَ]

"Pangninta a pakala-an o Allah so balaska ago pakapiya-an Iyan so kiyatibaw ami ruka, ago rila-an Iyan so miyatayingka." Na mapiya<sup>2</sup>

### **58. So dow-a ko kisoldun ko miyatay ko kobor**

---

<sup>1</sup> Bokhari 2/80, Muslim 2/636.

<sup>2</sup> So Kitab a Al-Adhkar i Nawawi, pandangan 126.



163. [ بِسْمِ اللَّهِ وَعَلَى سُنَّةِ رَسُولِ اللَّهِ ]

163. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah ago si-i ko Sunnah o Rasulullah."<sup>1</sup>

**59. So dow-a ko oriyan o kilubungun ko miyatay**

164. [ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ ، اللَّهُمَّ تَبِّتْهُ ]

164. "Ya Allah na rila-ingka sukaniyan, ya Allah na pakathakuna-angka sa makasumbag phiyapiya."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Abo Daud 3/314 sa ontol so kiyapakapagokitokit iyan, aya kinilapalnon i Ahmad na: "Puzagipo-on ako ko Ingaran o Allah ago si-i ko Agama o Rasulullah." ago ontol so kiyapakapagokitokit iyan.

<sup>2</sup> Aya kaatasan o Nabi (ﷺ) na igira a miyapasad iyan lomubung so miyatay na tindugun iyan sa tharoon iyan so: "Pangnin iyo sa rila ko Allah si pagari niyo, ago pamangnin iyo pun sa kapiya a kapakasumbag iyan ka mataan a sukaniyan na imanto na puzomariyaan.", Abo Daud 3/315, ago si Hakim, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon 1/370.

**60. So dow-a ko kapula-awiya ko  
manga kobor**

١٦٥- [ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ  
وَالْمُسْلِمِينَ ، وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ ] يَرْحَمُ اللَّهُ  
الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنَّا وَالْمُسْتَأْخِرِينَ [ أَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ  
[

165. "So kalilintad na si-i rukano a  
manga taw ko manga kobor, a pud ko  
manga Mu`min agoso manga Muslim, ago  
mata-an a sukami na obugay so Allah na  
sukano bo i khason o ami (sa pangninta a  
ikalimo o Allah so miyanga o-ona rukitano  
agoso miyanga-o-ori, sa puphangunin  
akun ko Allah a mambagi-an ami ago  
sukano so kapipiya ginawa."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim 2/671, si Ibno Majah na giya-i i kinilapalun iyanon  
1/494, ko kiyapakathitayan iyan ko Boraidah a miyaso-aton so  
Allah, sa so matatago ko pagulutan o dow-a a mapupuko ( ) na  
pud ko Hadis o 'Aishah a miyaso-aton so Allah sa  
kiyapanotholaon i Muslim 2/671.

## 61. So dow-a ko kapezamber o ndo

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

۱۶۶- [اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا]

166. "Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun ruka so mapiya a kaa-awidan angkai a ndo, ago mlindong ako ruka pho-on ko marata a kaa-awidan iyan a marata."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

۱۶۷- [اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا ، وَخَيْرَ مَا فِيهَا ، وَخَيْرَ

مَا أُرْسَلَتْ بِهِ ، وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا ، وَشَرِّ مَا فِيهَا ، وَ

شَرِّ مَا أُرْسَلَتْ بِهِ]

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Abo Daud 4/326, Ibno Majah 2/1228, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/305.

167. "Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so mapiya a kaa-awidan angkai a ndo, agoso mapiya ko nganin a madadalmon, agoso mapiya ko nganin a inisogo-on, ago mlindong kami Ruka pho-on ko marata a kaa-awidan iyan, agoso marata ko nganin a madadalmon, agoso marata ko nganin a inisogo-on."<sup>1</sup>

## 62. So dow-a ko dalundug

١٦٨ - [سُبْحَانَ الَّذِي يُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ]

168. "Miyasotisoti so Allah a iputhasbih o dalundug so bantogan iyan ago iputhasbih o manga Malaikat sa kaluk iranon."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim 2/616, Bokhari 4/76.

<sup>2</sup> Aya kaatasan o Abdullah Bin Zobair a miyaso-at kiran a dow-a katao so Allah I gira a miyanug iyan so Dalundug na punggunuk

### 63. Sabagi ko manga dowa-a ko kapamanguni (ko Allah) sa oran

[Tulo a miya-aloy si-ini a *dowa-a*]\*

*Paganayron:*

۱۶۹ - [اللَّهُمَّ أَسْقِنَا عَيْشًا مُغِيثًا مَرِيئًا مَرِيئًا نَافِعًا غَيْرَ

ضَارٍّ، عَاجِلًا غَيْرَ آجِلٍ]

169. "Ya Allah na pakiorani kamingka sa oran a phakatabang, a iputhagompiya a ipagutho o manga mangunguto, a oran a phakanggay a gona, a kunaoba phakamorala, a tonatonayan a kunaoba khata-alik."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

---

manonotholan ka pumbatiyaan iyan a Hadisa-i, Al-Mowatta 2/992, ago pitharo i Al-Bani a ontol so kiyapakapagokitokit a Hadisa-i.

<sup>1</sup> Abo Daud 1/303, ago pitharo i Al-Bani a ontol a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 1/216.

١٧٠ - [اللَّهُمَّ اغْنِنَا، اللَّهُمَّ اغْنِنَا، اللَّهُمَّ اغْنِنَا]

170. "Ya Allah na pakiorani kamingka, ya Allah na pakiorani kamingka, ya Allah na pakiorani kamingka."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

١٧١ - [اللَّهُمَّ اسْقِ عِبَادَكَ، وَهَائِمَكَ، وَأَنْشُرْ رَحْمَتَكَ،  
وَأَحْيِ بَلَدَكَ الْمَيِّتَ]

171. "Ya Allah na pakainomangka so manga oripunka, agoso manga pangangayamunka, ago bumbarangka so limo-oka, ago oyagangka so ingudka a ma-atay sa ka pakatho-angka ko manga mangunguto."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari 1/224, Muslim 2/613.

<sup>2</sup> Abo Daud 1/305, ago pitharo i Al-Bani a mapiya a Hadis si-i ko Sahih i Abo Daud 1/218.

**64. So dow-a igira a miyakatoron so oran**

۱۷۲ - [اللَّهُمَّ صَيِّبًا نَافِعًا]

172. "Ya Allah na losokangka so oran a phakanggay a gona."<sup>1</sup>

**65. So taduntadum ko (Allah) ko oriyan o kiya pakatoron o oran**

۱۷۳ - [مُطْرِنَا بِفَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ]

173. "Inoranangkami sa sabap ko gagaw o Allah agoso limo Iyan."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 2/518.

<sup>2</sup> Bokhari 1/205, Muslim 1/83.

**66. So saba-ad ko manga dow-a ko ka pangni (ko Allah) sa tha-id**

١٧٤- [اللَّهُمَّ حَوَالَيْنَا لَا عَلَيْنَا ، اللَّهُمَّ عَلَى الْآكَامِ وَ

الظَّرَابِ ، وَبُطُونِ الْأُودِيَةِ ، وَمَنَابِتِ الشَّجَرِ]

174. "Ya Allah na pakasilayangka rukami (so oran) sa kunaoba rukami phakamorala, ya Allah na si-ingka sogatun ko manga bobong agoso manga togar, agoso manga baogan, agoso khi-ithoan a kayo."<sup>1</sup>

**67. So dow-a ko kailaya ko Olan**

١٧٥- [اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُمَّ أَهْلُهُ عَلَيْنَا بِالْأَمْنِ وَالْإِيمَانِ،

وَالسَّلَامَةِ وَالْإِسْلَامِ، وَالتَّوْفِيقِ لِمَا نُحِبُّ رَبَّنَا وَتَرْضَى، رَبَّنَا

وَرَبُّكَ اللَّهُ]

---

<sup>1</sup> Bokhari 1/224, Muslim 2/614.



175. "So Allah na lubi a mala, ya Allah na pakazaribolanangka rukami sa tatap a kalilintad, ago paratiyaya a thatakuna, ago ka pakasulang sa maliwanag, ago ka paka pagislam, ago ka paka-ayon ko pukhababayaanka hay Kadnan ami a somisiyap rukami ago ikasoso-atka, aya Kadnan ami ago Kadnanka naso Allah."<sup>1</sup>

### **68. So dow-a si-i ko kamboka o di-i phowasa**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

١٧٦ - [ذَهَبَ الظَّمُّ وَأَبْتَلَّتِ الْعُرُوقُ ، وَثَبَتَ الْأَجْرُ إِنْ

شَاءَ اللَّهُ]

---

<sup>1</sup> Tirmidhi 5/504, Ad-Darimi sa giyaya i kinilapalun iyanon 1/336, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/157.

176. "Miyada so kawaw ago kiyatungawan so manga ogat, ago miyatang kud so balas o bugay so Allah."<sup>1</sup>

*Ika dowā:*

١٧٧ - [اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِرَحْمَتِكَ الَّتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ  
أَنْ تَغْفِرَ لِي]

177. "Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun Ruka sa misabap ko limooka a makatitiyokop ko langontaman a karila-ingka rakun."<sup>2</sup>

### **69. So dowā-a ko dapun ka pakakan**

[Dowā a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

---

<sup>1</sup> Piyanthol i Abo Daud 2/306 ago so salakaw ron, ago ilayangka so Sahih Al-Jami 4/209.

<sup>2</sup> Piyanthol i Ibno Majah 1/557, a pud ko dowā-a i Abdullah Bin 'Amr a miyasoat kiran a dowā katao so Allah, ago pitharo i Hafidh si-i ko Takhrij Al-Adhkar a mapiya-ini a Hadis, ilayangka so Saruhol Al-Adhkar 4/342.

١٧٨ - [ إِذَا أَكَلَ أَحَدُكُمْ طَعَامًا فَلْيَقُلْ بِسْمِ اللَّهِ فَإِنْ نَسِيَ فِي أَوَّلِهِ فَلْيَقُلْ : بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ ]

178. "Igira a khan so isa rukano sa pangnungkun na tharo-a niyan so بِسْمِ اللَّهِ ]

[ na o kalipati niyan maloy so ingara o Allah si-i ko poonan a kiyakan iyan na tharo-a niyan so:

[ بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ ]

"Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah ko poonan o kiyakan akun ago si-i ko orianiyani."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

١٧٩ - [ مَنْ أَطْعَمَهُ اللَّهُ الطَّعَامَ فَلْيَقُلْ : اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيهِ وَأَطْعِمْنَا خَيْرًا مِنْهُ ، وَمَنْ سَقَاهُ اللَّهُ لَبَنًا فَلْيَقُلْ : اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيهِ وَزِدْنَا مِنْهُ ]

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Abo Daud 3/347, Tirmidhi 4/288, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/167.

179. "Sadun sa taw a pakakun o Allah sa pangnungkun na tharo-a niyan so:

[ اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيهِ وَأَطْعِمْنَا خَيْرًا مِنْهُ ]

"Ya Allah na pakambarakatangka rukami, ago pakakanakamingka sa mapiya adi sukaniyan) ago sadun sa taw a pakainomun o Allah sa gatas na tharo-a niyan so : [ اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيهِ وَزِدْنَا مِنْهُ ] ma-ana: Ya Allah na pakambarakatangka rukami, ago pagomanomaningka rukami."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Tirmidhi 5/506, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/158.

## 70. So dowa-a ko ka paka pasad koman

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

١٨٠ - [ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنِي هَذَا ، وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ  
حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةٍ ]

180. "So langowan o bantogan na ruk o Allah a piyakikan Iyan rakuna-i, ago inirizki Niyan rakun sa da abako ron ka paar ago da abako ron bagur."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

١٨١ - [ الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ غَيْرٌ مَكْفِيٍّ  
وَلَا مُودَعٍ وَلَا مُسْتَعْنَى عَنْهُ رَبَّنَا ]

181. "So langowan o bantogan na ruk o Allah, a bantogan a madakul a mapiya, a mala i kabarakat, a di khagantiyan ko

---

<sup>1</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/159.

kapuphagupur Iyan, ago di ka puphalawan, ago da abadi maka phangangarongan ko Kadnan tano."<sup>1</sup>

**71. So dow-a o bisita ko kiruk ko pangnungkun a inipaganaon**

۱۸۲ - [اللَّهُمَّ بَارِكْ لَهُمْ فِيْمَا رَزَقْتَهُمْ ، وَاعْفِرْ لَهُمْ

وَارْحَمَهُمْ]

182. "Ya Allah na pakambarakatangka kiran so nganinonganin a inirizkingka kiran, ago rila-ingka siran, ago kalimoonka siran."<sup>2</sup>

**72. So dow-a ko taw a piyakainom iyan odi na igira a kabaya iyan oto**

---

<sup>1</sup> Bokhari 6/214, ago si Tirmidhi na giya-i i kinilapalun iyanon 5/507.

<sup>2</sup> Muslim 3/1615.

١٨٣- [اللَّهُمَّ أَطْعِمْ مَنْ أَطْعَمَنِي وَاسْقِ مَنْ سَقَانِي]

183. "Ya Allah na pakakanangka so taw a piyakakan ako niyan, ago pakainomangka so taw a piyakainom ako niyan."<sup>1</sup>

**73. So dow-a igira a si-i miyakathangkas (so di-i phowasa) ko manga taw ko walay**

١٨٤- [أَفْطَرَ عِنْدَكُمْ الصَّائِمُونَ، وَ أَكَلَ طَعَامَكُمْ الْأَبْرَارُ، وَصَلَّتْ عَلَيْكُمْ الْمَلَائِكَةُ]

184. "Miyakathangkas rukano so di-i phopowasa, ago aya miyakakan ko pangnungkun iyo naso khikaalukun ko Allah, ago inipamangni kano sa rila o manga Malaikat."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, Vol. 3/126.

<sup>2</sup> Sonan Abi Daud 3/367, Ibno Majah 1/556, Nasa'e si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wallailah romiro a 296-298, ago

**74. So dow-a a o di-i phowasa igira a miyanat so pangnungkun a dapun makathangkas**

١٨٥ - [إِذَا دُعِيَ أَحَدُكُمْ فَلْيُجِبْ ، فَإِنْ كَانَ صَائِمًا فَلْيُصَلِّ ، وَإِنْ كَانَ مُفْطِرًا فَلْيَطْعَمْ ]

185. "Pabila a imbitarun so isa rukano (ko pangnungkun) na tarima-a niyan, na owaya mao-olawla niyan na di-i phowasa na pamangnin iyan ko Allah so minimbitaron (sa tatarosun iyan so powasa niyan) na opuman oba maboboka na kanon."<sup>1</sup>

**75. So putharo-on o di-i phowasa igira a adun a miyamaninta-on a isa a taw**

---

miyabalus iyan a mataan a so Nabi (ﷺ) na di-i niyana-i tharo-on igira a si-i miyakaboka ko manga tao ko walay, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 2/730.

<sup>1</sup> Muslim 2/1054.



١٨٦- [إِنِّي صَائِمٌ ، إِنِّي صَائِمٌ ]

186. "Mata-an a sakun na di-i ako phowasa, mata-an a sakun na di-i ako phowasa."<sup>1</sup>

**75. So dow-a ko kailaya ko kiya  
pagobarobara ko onga a pamomolan**

١٨٧- [اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي ثَمَرِنَا ، وَبَارِكْ لَنَا فِي مَدِينَتِنَا

وَبَارِكْ لَنَا فِي صَاعِنَا ، وَبَارِكْ لَنَا فِي مُدُنَا]

187. "Ya Allah na pakambarakatangka rukami so onga o pamomolan ami, ago pakambarakatangka rukami so bandara ingud ami, ago pakambarakatangka rukami so gantang ami, ago pakambarakatangka rukami so saakop ami."<sup>2</sup>

**77. So dow-a o miyakambaan**

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 4/103, Muslim 2/806.

<sup>2</sup> Muslim, Vol. 2/1000.

١٨٨ - [إِذَا عَطَسَ أَحَدُكُمْ فَلْيَقُلْ: الْحَمْدُ لِلَّهِ وَلْيَقُلْ لَهُ  
أَخُوهُ أَوْ صَاحِبُهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ، فَإِذَا قَالَ لَهُ: يَرْحَمُكَ اللَّهُ،  
فَلْيَقُلْ: يَهْدِيكُمُ اللَّهُ وَيُصْلِحُ بِأَلْسِنَتِكُمْ ]

188. "Pabila a makambaan so isa rukano na tharo-a niyan so : [ الْحَمْدُ لِلَّهِ ] ma-ana : "So langowan o bantogan na ruk o Allah", na tharoaon mambo o pagari niyan odi na so pud iyan so [ يَرْحَمُكَ اللَّهُ ] ma-ana "Pangninta a ikalimo ka o Allah, na amayka matharo-on o pud iyan so:

[ يَرْحَمُكَ اللَّهُ ]

na tharo-a o miyakamba-an so:

[ يَهْدِيكُمُ اللَّهُ وَيُصْلِحُ بِأَلْسِنَتِكُمْ ]

ma-ana: "Pangninta a toro-on kano o Allah ago ompiya-an iyan so butad iyo."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/125.

**78. So putharo-on ko kapir a miyakamba-an a biyantog iyan so Allah**

[ ۱۸۹- ] يَهْدِيكُمْ اللَّهُ وَيُصْلِحْ بِالْكُفْرِ

189. "Pangninta a toro-on kano o Allah ago ompiya-an iyan so butad iyo."<sup>1</sup>

**79. So dow-a ko miyaka pangaroma**

[ ۱۹۰- ] بَارِكْ اللَّهُ لَكَ ، وَبَارِكْ عَلَيْكَ ، وَجَمَعَ بَيْنَكُمَا فِي

[ خَيْرٍ ]

190. "Pangninta ko Allah a pakambarakatun Iyan ruka, ago pakadakulun iyan ruka so mapiya, ago timoon kano Niyan a ndarodopa si-i ko mapiya."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Tirmidhi 5/82, Ahmad 4/400, Abo Daud 4/308, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/354.

<sup>2</sup> Piyanothol o Manga Mohaddisin inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 1/316.

**80. So dow-a o miyakapangaroma  
agoso kiyapakapamasa sa  
pangangayamun**

١٩١- [ إِذَا تَزَوَّجَ أَحَدُكُمْ امْرَأَةً، أَوْ إِذَا اشْتَرَى خَادِمًا  
فَلْيَقُلْ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا جَبَلْتَهَا عَلَيْهِ،  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ مَا جَبَلْتَهَا عَلَيْهِ، وَإِذَا اشْتَرَى بَعِيرًا  
فَلْيَأْخُذْ بِذِرْوَةِ سَنَامِهِ وَلْيَقُلْ مِثْلَ ذَلِكَ ]

191. "Igira a miyakapangaroma so isa rukano sa babay, odi na igira a miyamasasa Kadam na tharo-a niyan so: Ya Allah na mata-an a sakun na phangnin akun Ruka so kapiya niyan agoso kapiya o nganinonganin a inadun kaon, ago mlindong ako Ruka pho-on ko karataan iyan agoso karataan o nganinonganin a inadun kaon, ago igira a miyamasasa

onta na kaputi niyan so poro o batobato niyan na tharo-a niyan so lagid oto."<sup>1</sup>

### **81. So dow-a ko kambabangonan sa walay**

۱۹۲- [بِسْمِ اللَّهِ، اللَّهُمَّ جَنِّبْنَا الشَّيْطَانَ وَجَبِّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا]

192. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah, ya Allah na pakawatanangka rukami so Shaitan, ago pakawatanangka so Shaitan ko ipurizkingka rukami a moriyataw."<sup>2</sup>

### **82. so dow-a ko kapukhararangiti ko taw**

۱۹۳- [أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ]

---

<sup>1</sup> Abo Daud 2/248, Ibno Majah 1/617, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/324.

<sup>2</sup> Bokhari 6/141, Muslim 2/1028.

193. "Mlindong ako ko Allah pho-on ko Shaitan a puradiyamun."<sup>1</sup>

### **83. So dow-a o taw a miyakailay sa tiniyoba**

١٩٤- [الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَافَانِي مِمَّا ابْتَلَاكَ بِهِ وَفَضَّلَنِي عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقَ تَفْضِيلًا ]

194. "So langowan a bantogan na matatangkud a ruk o Allah, a inilidas ako Niyan ko nganinonganin a inityoba Iyan ruka, ago piyakalubi ako Niyan a thitho ko kadakulan ko manga taw a inadun Iyan."<sup>2</sup>

### **84. So putharo-on ko darpa**

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/99, Muslim 4/2015.

<sup>2</sup> Tirmidhi 5/494 ago si-i ko 5/493, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/153.

١٩٥- عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ : كَانَ يُعَدُّ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَجْلِسِ الْوَاحِدِ مِائَةً مَرَّةً مِنْ قَبْلِ أَنْ يَقُومَ [ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَتُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الْغَفُورُ ] :

195. "Miyakathitayan ko Ibno Omar a pitharo iyan a: Mabhabaloy a pukhaitong a di-i nggolawla-an o Rasulullah (ﷺ) ko darpa a satiman na makamagatos makasoy ko da niyan pun kaganat so: (Hay Kadnangko a somisiyap rakun na rila-i akongka ago pakatawbatakongka ka mata-an a Suka na makatatawbata a paririla."<sup>1</sup>

### 85. So kiparat ko darpa

١٩٦- [ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ ]

196. "Miyasotisitika ya Allah a rakus o bantog Ruka, pushaksiangko a mata-an a

<sup>1</sup> Tirmidhi ago so salakaw ron, ilayangka so Sahih I Tirmidhi 3/153 ago so Sahih i Ibno Majah 2/321, giya-i i kinilapalnon i Tirmidhi.

da a pusimba-an a thitho arowar Ruka,  
phangni ako Ruka sa rila, ago puthawbat  
ako Ruka."<sup>1</sup>

**86. So dow-a ko taw a pitharo iyan a  
pangninta a rila-angka o Allah**

[ ۱۹۷- ] وَ لَكَ

197. "Suka mambo na pangninta a rila-an  
ka o Allah."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin, ilayangka so Sahih I Tirmidhi 3/153, ago sabunar a miyatangkud a mata-an a so 'Aishah a miyasoaton so Allah na pitharo iyan a: Dadun a kiyadarpaan o Rasulullah (ﷺ) a darpa ago da a miyabatiya iyan a Qur'an ago da a kiyazambayangan iyan a Sambayang abadi aya inuposan iyan roo na ngkai a manga Kalima sa Hadisa-i, piyanothol i Nasa'e ko Kitaba Amalol Yawmi Wallailah romiro a 308, ago si Ahmad 6/77, ago tiyanor i Doctor Farok Hammadah si-i ko kiyapulolobaa niyan ko kabubunar iyan si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wallailah i Nasa'e ko pandangan a 273.

<sup>2</sup> Ahmad 5/82, Nasa'e si-i ko Kitab a Amalol Yawmi Wallailah pandangan a 218, romiro a 421 ko kiyapuloloba-a ko kabubunar iyan i Doctor Farok Hammadah.



**87. So dow-a ko taw a  
pinggolawlaangka niyan sa mapiya**

١٩٨- [ جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا ]

198. "Pangninta a balasangka o Allah sa mapiya."<sup>1</sup>

**88. So ishiyap o Allah sa di  
kaphakamorala o Idazal**

١٩٩- [ مَنْ حَفِظَ عَشْرَ آيَاتٍ مِنْ أَوَّلِ سُورَةِ الْكَهْفِ  
عَصِمَ مِنَ الدَّجَالِ ] وَالِاسْتِعَاذَةُ بِاللَّهِ مِنْ فِتْنَتِهِ عَقِبَ  
التَّشَهُدِ الْأَخِيرِ مِنْ كُلِّ صَلَاةٍ.

199. "Sadun sa taw a makalangag sa sapolo ka ayat ko poonan o Sorat Al-Kahf

---

<sup>1</sup> Piyanothol I Tirmidhi, romiro a 2035, ilayangka so Sahih Al-Jami 6244, ago so Sahih i Tirmidhi 2/200.

na mialinding ko Idazal."<sup>1</sup> agoso kalindong ko Allah pho-on ko kaphakapitna iyan, si-i ko oriyon o Tahiyat Akhir ko oman i Sambayang."<sup>2</sup>

**89. So dow-a ko taw a pitharo iyan a mata-an a sakun na pukhababayaan akun suka sa pantag ko Allah**

[ أَحَبُّكَ الَّذِي أَحْبَبْتَنِي لَهُ ]-٢٠٠

200. "Kabhabayaanka o (Allah) a aya kiyabhabayaingka rakun na soasoaton."<sup>3</sup>

**90. So dow-a ko taw a piyaki-ilay niyan ruka so tamok iyan**

---

<sup>1</sup> Muslim 1/555, ago si-i ko isa a kiyapanotholaon na si-i ko kaposan o Soratol Kahf 1/556.

<sup>2</sup> Iyangka so Hadis a romiro a 55, ago so Hadis a romiro a 56, pandangan a 62-63 sangkai a Kitab.

<sup>3</sup> Piyanthol i Abo Daud 4/333, ago pitharo i Al-Bani a mapiya- ini a Hadis si-i ko Sahih o Sonan i Abo Daud 3/965.

٢٠١ - [ بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ ]

201. "Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah so manga pamiliyanka agoso tamok ka."<sup>1</sup>

### **91. So dow-a ko taw a miyagotang ko kambhayad**

٢٠٢ - [ بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ ، إِنَّمَا جَزَاءُ السَّلْفِ الْحَمْدُ وَالْأَدَاءُ ]

202. "Pangninta a pakambarakatun ruka o Allah so manga pamiliyanka agoso tamok ka, ka mata-an a ayabo a khibalas ko kiyapagotangka naso bantog ko Allah agoso katonayaon."<sup>2</sup>

### **92. So dow-a sa kaluk ko kapanakoto**

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatahol Bari 4/88.

<sup>2</sup> Piyanothol i Nasa'e si-i ko Amalol Yawmi Wallailah pandangan a 300, Ibno Majah 2/809, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/55.

٢٠٣- [ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أُشْرِكَ بِكَ وَأَنَا أَعْلَمُ،  
وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا أَعْلَمُ ]

203. "Ya Allah na mata-an a sakun na mlindong ako ruka oba akun Suka mipanakoto a sakun na katawan akun, ago phangni ako Ruka sa rila ko diakun katawan."<sup>1</sup>

### **93. So dow-a ko taw a pitharo iyan a pakambarakatungka o Allah**

٢٠٤- [ وَفِيكَ بَارِكَ اللَّهُ ]

204. "Go suka mambo na pakambarakatun ruka o Allah."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Ahmad 4/403 ago so salakaw ron, ilayangka so Sahih Al-Jami 3/233, ago so Kitab i Al-Bani a Sahih At-Targib Wa At-Tarhib i Al-Bani 1/19.

<sup>2</sup> Piyanothol i Ibnos Sonni a pandangan a 138, romiro 278, ilayangka so Kitab i Ibnol Qayyim a Al-Wabil As-Sayyib, pandangan a 304, ko Tahqiq i Basir Mohammad Oyon.

#### **94. So dow-a ko kipukhagowadun ko kazokuna**

۲۰۵ - [ اللَّهُمَّ لَا طَيْرَ إِلَّا طَيْرُكَ ، وَلَا خَيْرَ إِلَّا خَيْرُكَ ، وَلَا إِلَهَ غَيْرِكَ ]

205. "Ya Allah da a kazokuna arowar ko kazokunaaka, ago da a mapiya arowar mapiyangka, ago da a pusimbaan a thitho a salakaw Ruka."<sup>1</sup>

#### **95. So dow-a ko kapaguda**

---

<sup>1</sup> Ahmad 2/220, ago si Ibn As-Sonni, romiro a 292, tiyanor i Al-Bani si-i ko Kitab a Al-Ahadis As-Sahihah 3/53, romiro a 1065, na sopman so kapangarati na mababaloy a pukhababayaana o Nabi (ﷺ) sabap saya na ana miyanug iyan ko mama a katharo a mapiya na kiyababayaana iyan na pitharo iyan a: "Pikupitan ami so aratingka a miyatharo-oka." Abo Daud, Ahmad, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Kitab a Al-Ahadis As-Sahihah 2/363 i Abo Shaikh, si-i ko Kitab a Akhlakon Nabi (ﷺ) a pandangana 270.

٢٠٦ - بِسْمِ اللَّهِ، الْحَمْدُ لِلَّهِ، [ سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا  
هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ، وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ] الْحَمْدُ لِلَّهِ،  
الْحَمْدُ لِلَّهِ، الْحَمْدُ لِلَّهِ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَكْبَرُ،  
سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ  
الدُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ ]

206. "Puzagipoon ako sa Ingaran o Allah, naso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, miyasotisoti so Allah a libodiyang rukamiya-i ka da aba ami ron kakhagaga-a, ago mata-an a sukami na si-i kami bo phakandod ko Kadnan ami a somisiyap rukami, so langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, so langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, so Allah na lubi a mala, so Allah na lubi a mala, so Allah na lubi a mala, miyasotisotika ya Allah, ka mata-an a sakun na miyalalim akun a ginawako na rila-i akongka, ka

mata-an a da a phakarila ko manga dosa arowar Ruka."<sup>1</sup>

### 96. So dow-a ko kaplayalayag

٢٠٧ - اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، [سُبْحَانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ، وَإِنَّا إِلَى رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ، اَللّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَالتَّقْوَى، وَمِنَ الْعَمَلِ مَا تَرْضَى، اَللّهُمَّ هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَ اطْوِ عَنَّا بُعْدَهُ، اَللّهُمَّ أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ وَالْحَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ، اَللّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعَثَاءِ السَّفَرِ، وَكَآبَةِ الْمَنْظَرِ، وَسُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ] وَ إِذَا رَجَعَ فَاهُنَّ وَزَادَ فِيهِنَّ: [أَيُّوُنَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ، لِرَبِّنَا حَامِدُونَ]

---

<sup>1</sup> Abo Daud 3/34, Tirmidhi 5/501, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/156.

207. "So Allah na lubi a mala, so Allah na lubi a mala, so Allah na lubi a mala, (Miyasotisoti so Allah a libod Iyan rukamiya-i ka da aba ami ron kakhagagaa, ago mata-an a sukami na sii kami bo phakandod ko Kadnan ami a somisiyap rukami, Ya Allah na mata-an a sukami na phangnin ami Ruka sangka-i a lalakaw ami so mapiya agoso kaluk Ruka, ago phangnin ami Ruka pun so galbuk a ikhasoat ka, ya Allah na lubodangka rukami a lalakaw amiya-i, ago pakakumputangka rukami so kawatan iyan, ya Allah, Suka i inumpuda ko lalakaw, ago Suka i khabagakan ko pamiliya, ya Allah na mata-an a sakun na mlindong ako Ruka ko karugun o lalakaw, agoso karata o kakhailaya ko gaganatan akun, agoso karata o kapakambalingan sabap ko kiyada o tamok, agoso pamiliya." Go igira a mimbalingan na tharo-on iyan oto, ago isompat iyanon so :

[ آيُونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ، لِرَبِّنَا حَامِدُونَ ]



"Pumbalingkami a thatawbat kami, a di-i ami soasoatun so (Allah) a sobo so Kadnan ami i pumbantogun ami."<sup>1</sup>

**97. So dow-a ko kasold ko bario odi na si-i ko Ingud**

٢٠٨ - [اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَمَا أَظْلَلْنَ، وَرَبَّ الْأَرْضِينَ السَّبْعِ وَمَا أَقْلَلْنَ، وَرَبَّ الشَّيَاطِينِ وَمَا أَضَلَلْنَ، وَرَبَّ الرِّيَّاحِ وَمَا ذَرَيْنِ، أَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ وَخَيْرَ أَهْلِهَا، وَخَيْرَ مَا فِيهَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ أَهْلِهَا وَشَرِّ مَا فِيهَا]

208. "Ya Allah a Kadnan a somisiyap ko pito lapis a langit agoso nganinonganin a kasisirongan iyan, ago Kadnan a somisiyap ko pito lapis a lopa agoso nganinonganin a madadalmon, ago Kadnan o manga Shaitan agoso nganinonganin a miyadadag iran ago

---

<sup>1</sup> Muslim 2/998.

Kadnan a somisiyap ko ndo agoso nganinonganin a miyasambur iyan, na phangnin akun Ruka so mapiya sangka-i a bario agoso kapiya o manga taw ron, agoso kapiya o nganinonganin a madadalmon, ago mlindong ako Ruka pho-on ko karataan iyan agoso karataan o manga taw ron, agoso karataan o nganinonganin a madadalmon."<sup>1</sup>

#### 98. So dow-a ko kasold sa padian

٢٠٩ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ  
الْحَمْدُ ، يُحْيِي وَيُمِيتُ ، وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ ، بِيَدِهِ الْخَيْرُ ،  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ]

209. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, a puphangoyag ago

---

<sup>1</sup> Hakim, miyayonon si Dhahabi ago tiyanor iyan 2/100, ago si Ibn As-Sonni ko romiro a 524, ago pitharo i Hafidh a mapiya a Hadis si-i anan ko Takhrij Al-Adhkar 5/154, pitharo i Bin Baz: a piyanothol i Nasa'e sa mapiya so kiyapakapagokitokit iyan, ilayangka so Tohfatul Akhyar ko pandangan a 37.

puphangimatay a Sukaniyan na oyagoyag a di phatay, a thangan Iyan so mapiya, ago Sukaniyan na so langowan taman na magaga-os Iyan."<sup>1</sup>

**99. So dow-a igira a di phakagaga so pagu-udaan**

[ بِسْمِ اللَّهِ ] - ٢١٠

210. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah."<sup>2</sup>

**100. So dow-a o dii mlayalayag sii ko makai-ingud**

[ أَسْتَوْدِعُكُمْ اللَّهَ الَّذِي لَا تَضِيعُ وَدَائِعُهُ ] - ٢١١

---

<sup>1</sup> Tirmidhi 5/291, Hakim 1/538, pitharo i Al-Bani a mapiya yini a Hadis si-i ko Sahih i Ibno Majah 2/216, ago si-i ko Sahih i Tirmidhi 3/152.

<sup>2</sup> Abo Daud 4/296, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 3/941.

211. "Si-i akun sukano pushana-a ko Allah a di khada so itatadinon."<sup>1</sup>

**101. So dow-a o makai-ingud sii ko dii mlayalayag**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

۲۱۲ - [ اَسْتُوْدِعُ اللّٰهَ دِيْنَكَ ، وَاْمَانَتَكَ ، وَحَوَاتِيْمَ عَمَلِكَ ]

[

212. "Phangningko ko Allah a siyapun Iyan so Agamangka (sa di kaon mbulag) agoso isasarig ruka (a paliyogat ruka o Agamangka) agoso phanga-aposan ko galbuk ka) na si-i ko mapiya."<sup>2</sup>

*Ika dowa:*

---

<sup>1</sup> Ahmad 2/403, Ibno Majah 2/943, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 2/133.

<sup>2</sup> Ahmad 2/7, Tirmidhi 5/499, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/155.

٢١٣ - [ زَوَّدَكَ اللَّهُ التَّقْوَى وَغَفَرَ ذَنْبَكَ ، وَيَسِّرْ لَكَ الْخَيْرَ  
حَيْثُمَا كُنْتَ ]

213. "Pangninta a pakipuloto ruka o Allah so onot paratiyaya ago ma-apun Iyan so dosangka ago lubodun Iyan ruka so mapiya sa apiya anda kadun matago."<sup>1</sup>

**102. So kaputhakbir agoso kaputhasbih  
ko kapulalakaw ko di-i kaplayalayag**

٢١٤ - قَالَ جَابِرٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ : كُنَّا إِذَا صَعَدْنَا كَبْرَنَا ،  
وَإِذَا نَزَلْنَا سَبَّحْنَا ]

214. Pitharo i Jabir a miyaso-aton so Allah a "Aya ka-atasan ami igira a miyakatimbawaw kami ko darpa a mipoporo na tharo-on ami so :

---

<sup>1</sup> Tirmidhi, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/155.

[ اللهُ أَكْبَرُ ] na igirapman a miyakatupad kami ko darpa a mibababa na tharo-on ami so: (سُبْحَانَ اللهِ)<sup>1</sup>

**103. So dow-a o di-i mlayalayag igira a lomiyalakaw a ipopowasa**

٢١٥- سَمِعَ سَامِعٌ بِحَمْدِ اللهِ، وَحُسْنِ بَلَاءِهِ عَلَيْنَا، رَبَّنَا صَاحِبِنَا، وَأَفْضَلِ عَلَيْنَا عَائِدًا بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ

215. "Kiyasaksian o makamamasa so kiyabantogami ko Allah (ko manga limo Iyan) agoso kapiya o tiyoba Iyan ruk ami, hay Kadnan ami a somisiyap rukami na babidunka rukami so limo-oka, ago pakalubiyangka rukami so lomilindong Ruka pho-on ko Naraka."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 5/135.

<sup>2</sup> Muslim 4/2086, ago pud pun a ma-ana niyan: So miyakanug sa katharo akuna-i na inisampay niyan ko salakaw ron, ago pitharo iyan so lagid iyan ka inungka ko taduntadum ko Allah ko

**104. So dow-a igira a domikha so taw  
ko dukha-i si-i ko di-i kaplayalayag odi  
na so salakaw ron**

۲۱۶- [ أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ]

216. "Mlindong ako ko manga kalima o Allah a manga tarotop pho-on ko karata-o nganinonganin a inadun Iyan."<sup>1</sup>

**105. So *dhikr* ko kapumbaling ko  
kapho-on sa lakawan**

۲۱۷- [ يُكَبِّرُ عَلَى كُلِّ شَرَفٍ ثَلَاثَ تَكْبِيرَاتٍ ثُمَّ يَقُولُ :  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ ،  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ، آيُّونَ تَائِبُونَ عَابِدُونَ ، لِرَبِّنَا

---

kalalakaw a ipopowasa, ago pangni ko Allah, Sarh An-Nawawi 17/39.

<sup>1</sup> Muslim 4/2080.

حَامِدُونَ، صَدَقَ اللَّهُ وَعْدَهُ ، وَنَصَرَ عَبْدَهُ ، وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ  
[ وَحْدَهُ ]

152. "Tomakbir so taw si-i ko oman i mipoporo a darpa sa makatulo, (ma-ana so *Allahu Akbar*) orianiyan na tharo-on iyan so :Da a pusimba-an a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko kadato ago kiruk ko bantogan, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan, pumbaling kami a thatawat kami, a di-iami shoasoatun so (Allah) a sobo so Kadnan ami i pumbantogun ami, initoman o Allah so diyandi Iyan, ago tiyabangan Iyan so oripun Iyan, ago pigus Iyan so mithampotampong a manga Sagorompong sa Sukaniyam bo."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Aya kaatasan o Nabi (ﷺ) n apumbatiyaan iyana-i igira a mimbalingan ko kapho-on niyan ko kathidawa odi na si-i ko kiyapunahadji, Bokhari 7/163, Muslim 2/980.



**106. So putharo-on o taw a adun a minisogaton a butad a iphakapiya a ginawa niyan odi na ipukhagowad iyan**

٢١٨- كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَتَاهُ الْأَمْرُ يَسْرُهُ  
قَالَ: [ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي بِنِعْمَتِهِ تَتِمُّ الصَّالِحَاتُ ] وَإِذَا أَتَاهُ  
الْأَمْرُ يَكْرَهُهُ قَالَ: [ الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ ]

218. Aya ka-atasan o Nabi (ﷺ) igira a minisogaton so butad a ikapipiya a ginawa niyan na tharo-on Iyan a: So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, a pukhisabap ko limo Iyan na pukhatarotop so manga pipiya." na igirapuman a aya minisogaton naso butad a ipukhagowad iyan na tharo-on Iyan: So langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah si-i ko langowan o maolawla."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Ibnos Sonni si-i ko Amalol Yawmi Wallailah, ago si Hakim sa tiyanor iyan ko 1/499, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih Al-Jami 4/201.

**107. So kapakalulubi o kapushalawati  
ko Nabi (ﷺ)**

[Lima a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

٢١٩- قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا ]

219. Pitharo o Nabi (ﷺ): "Sadun sa taw a salawatan ako niyan sa makaisa na rilaan o Allah sa makasapolo sabap ko kiya salawati niyan rakun."<sup>1</sup>

*Ika dowā:*

٢٢٠- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ لَا تَجْعَلُوا قَبْرِي  
عَيْدًا، وَصَلُّوا عَلَيَّ، فَإِنَّ صَلَاتَكُمْ تَبْلُغُنِي حَيْثُ كُنْتُمْ ]

220. Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Di niyo mbaloya so kobor akun a di-i phista-an, sa peshalawati ako niyo ka mata-an a so

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Muslim 1/288.

salawat iyo na pukhisampay rakun sa dapiya andakano dun matatago."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٢٢١- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ اَلْبَخِيلُ مَنْ ذُكِرَتْ

عِنْدَهُ ، فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيَّ ]

221. Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Aya maligut a taw naso miya-aloy ako sa danga iyan na dako niyan salawati."<sup>2</sup>

*Ika pat:*

٢٢٢- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ إِنَّ لِلَّهِ مَلَائِكَةً

سَيَّاحِينَ فِي الْأَرْضِ يُبَلِّغُونِي مِنْ أُمَّتِي السَّلَامَ ]

222. "Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Mata-an a adun a manga Malaikat o Allah a di-i ndadalakaw ko lopa ka ipushampay ran

---

<sup>1</sup> Abo Daud 2/218, Ahmad 2/367, ago tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 2/383.

<sup>2</sup> Tirmidhi 5/551, ago so salakaw ron, ilayangka so Sahih Al-Jami 3/25, goso Sahih i Tirmidhi 3/177.

rakun a pho-on ko manga Omat akun so Salam."<sup>1</sup>

*Ika lima:*

۲۲۳ - [ مَا مِنْ أَحَدٍ يُسَلِّمُ عَلَيَّ إِلَّا رَدَّ اللَّهُ عَلَيَّ رُوحِي  
حَتَّى أَرُدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ ]

223. Go pitharo o Nabi (ﷺ): "Dadun a isa bo a salamun ako niyan a barakun di pakandoda o Allah so niyawako ka an akun non mapakandod so salam iyan."<sup>2</sup>

### **108. So kipuphangoraon ko Salam**

[Tulo a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

---

<sup>1</sup> Nasa'e, Hakim 2/421, tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Nasa'e 1/274.

<sup>2</sup> Abo Daud romiro a 2041, ago pitharo i Al-Bani a mapiya a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 1/383.

٢٢٤- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [ لَا تَدْخُلُوا  
الْجَنَّةَ حَتَّى تُؤْمِنُوا ، وَلَا تُؤْمِنُوا حَتَّى تَحَابُّوا ، أَوْلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى  
شَيْءٍ إِذَا فَعَلْتُمُوهُ تَحَابَبْتُمْ ؟ أَفْشُوا السَّلَامَ بَيْنَكُمْ ]

224. Pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Dikano dun makasold ko Sorga taman sa dikano maratiyaya, ago di khatarotop so paratiyaya niyo taman sa di kano nggiginawa-i, ino ba akun sukano punggonaowa ko shai a onggolawla-a niyo na miyakanggiginawa-i kano? Puphangoraon iyo so Salam ko ndolondolonan iyo ka makanggiginawa-i kano."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

٢٢٥- [ ثَلَاثٌ مَنْ جَمَعَهُنَّ فَقَدْ جَمَعَ الْإِيمَانَ: الْإِنْصَافُ  
مِنْ نَفْسِكَ ، وَبَدَلُ السَّلَامِ لِلْعَالَمِ ، وَالْإِنْفَاقُ مِنَ الْإِقْتَارِ ]  
225. "Tulo butad a sadun sa taw a matimo iyan na sabunar a miyatimo iyan

---

<sup>1</sup> Muslim 1/74, ago so salakaw ron.

so paratiyaya: 1) So kipaginontolanunka sa ginawangka, 2) So kapuphanamari sa kapushalama ko manga ka-adun (a miyasak a salamun), 3) So kanggasto sa mathangka."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٢٢٦- وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَجُلًا  
سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ ؟  
قَالَ : [ تُطْعِمُ الطَّعَامَ ، وَتَقْرَأُ السَّلَامَ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ لَمْ  
تَعْرِفْ ]

226. "Go miyakathitayan ko Abdullah Bin Omar a miyaso-at kiran a dowa kataw so Allah a mata-an a adun a mama a ini-iza iyan ko Rasulullah (ﷺ): O anda ko manga butad o Islam i mapiyaon? (a punggolawla-an) na pitharo o Rasulullah (ﷺ): "So kapamaganangka sa pangnungkun, agoso kapushalamangka

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 1/82 a miyakathitayan ko 'Ammar, miyasoaton so Allah a Hadis a Mawkof.

ko taw a katawanka agoso taw a dingka katawan."<sup>1</sup>

**109. Andamanaya i kaphakandoda o  
taw ko Salam ko kapir igira a  
somyalam**

[ ۲۲۷- ] إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَهْلُ الْكِتَابِ فَقُولُوا : وَعَلَيْكُمْ ]  
227. "Pabila a salamun kano o manga Ahlul Kitab (so manga Yahodi agoso manga Kristiyan) na sumbagun iyo kiran so: [ وَعَلَيْكُمْ ] So manga Yahodi agoso manga Kristiyan na igira a pushalamun iran so Nabi (ﷺ) na di-iran ndadawra-an, na giyoto i sabap a aya ipusumbag kiran o Nabi (ﷺ) naso : [ وَعَلَيْكُمْ ] ma-ana: Sukanobo."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 1/55, Muslim 1/65.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/42, Muslim 4/1705.

**110. So dow-a ko kiyakoko o lomzad a manok agoso kiyaoni o Himar**

۲۲۸- [ إِذَا سَمِعْتُمْ صِيَا حِ الدِّيَكَةِ فَاسْأَلُوا اللَّهَ مِنْ فَضْلِهِ،  
فَإِنَّهَا رَأَتْ مَلَكًا، وَإِذَا سَمِعْتُمْ هَيْقَ الْحِمَارِ فَتَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنَ  
الشَّيْطَانِ، فَإِنَّهُ رَأَى شَيْطَانًا ]

228. "Pabila a manug iyo so kiyakoko o lomzad a manok na pamanguni kano ko Allah ko kalubihan Iyan, kagiya mata-an a miyakailay sa Malaikat, na igirapuman a aya miyanug iyo naso kiyaoni o Himar na lindong kano ko Allah pho-on ko Shaitan, kagiya mata-an a miyakailay sa Shaitan."<sup>1</sup>

**111. So dow-a ko kapunggubo o manga aso ko kagagawi-i**

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6/350, Muslim 4/2092.



٢٢٩ - [ إِذَا سَمِعْتُمْ نُبَاحَ الْكِلَابِ وَ نَهْيَ الْحَمِيرِ بِاللَّيْلِ  
فَتَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنْهُنَّ فَإِنَّهُنَّ يَرَيْنَ مَا لَا تَرَوْنَ ]

229. "Pabila a manug iyo so kapunggubo o manga aso agoso kaphagoni o manga Himar ko kagagawi-i na lindong kano ko Allah pho-on kiran, ka mata-an a siran na pukhailay ran so di niyo khailay."<sup>1</sup>

#### 112. So dow-a ko taw a kiyazintaanka

٢٣٠ - قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ اللَّهُمَّ فَأَيُّمَا مُؤْمِنٍ  
سَبَبْتُهُ فَاجْعَلْ ذَلِكَ لَهُ قُرْبَةً إِلَيْكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ]

230. Pitharo o Nabi (ﷺ): "Ya Allah sadun sa Mu'min a kiyazintaan akun na

---

<sup>1</sup> Abo Daud 4/327, Ahmad 3/306, tiyanor i Al-Bani si-i ko Sahih i Abo Daud 3/961.

baloyangka oto a ipuphakarani niyan  
Ruka sa Alongan a Mawri."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/171, Muslim 4/2007,  
sa aya kinilapalun iyanon na: Baloyangka a phakasotiron ago  
limo-on.

**113. So putharo-on o Muslim igira a mbantogun iyan so Muslim**

٢٣١- قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ مَادِحًا صَاحِبَهُ لَا مَحَالَةَ فَلْيَقُلْ: أَحْسِبُ فُلَانًا وَاللَّهُ حَسِيبُهُ وَلَا أُزْكَى عَلَى اللَّهِ أَحَدًا أَحْسِبُهُ - إِنْ كَانَ يَعْلَمُ ذَلِكَ - كَذًا ]  
[ وَكَذَا ]

231. Pitharo o Nabi (ﷺ): "Igira a aya maolawla o isa rukano na khabantog iyan so pud iyan ka dadun aba niyanon sholatan oba niyan di mabantog na aya tharo-a niyan na giyai i kapipikira ko ki giraw ka sobo so Allah i makakakaipon, ago da aba akun sotiya ko Allah a isa bo ko kapipikira ko ron (amayka katawan Iyan oto) saba manaya manaya dun."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Muslim 4/2296.

**114. So putharo-on o Muslim igira a pisaksi-an sa mapiya**

۲۳۲- [ اللَّهُمَّ لَا تُؤَاخِذْنِي بِمَا يَقُولُونَ، وَاغْفِرْ لِي مَا لَا يَعْلَمُونَ، (وَاجْعَلْنِي خَيْرًا مِمَّا يَظُنُّونَ) ]

232. "Ya Allah, dingka rakun siksaan so di-iran tharo-on, ago rila-anka rakun so diran katawan (ago baloyakongka a mapiya adiso kapipikira iran rakun."<sup>1</sup>

**115. Andamanaya i kapulabbayik o magi-ihram sa Hajj odi na Umrah**

۲۳۳- [ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ ،  
إِنَّ الْحَمْدَ، وَالتَّعَمَّةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ ]

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Adabol Mofrad romiro a 761, ago tiyanori Al-Bani so kiyapakapagokitokit iyan si-i ko Sahih Al-Adabil Mofrad a romiro a 585, sa so pagulutan o dow a mapupuko ( ) na siyobraon i Baihaqi si-i ko Kitab a Soabol Iman 4/228 sa pud a okit.

233. "Kati-i ako ya Allah a ininggolalan akun so sogoanka, da a sakotowaaka sa kati-i ako a ininggolalan akun so sogoanka, mata-an a so bantogan agoso limo na ruk ka agoso kadato, da a sakotowa aka"<sup>1</sup>

**116. So takbir igira a inira-ot so di-i thawaf ko Roknol Aswad**

۲۳۴ - [ طَافَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ عَلَى  
بَعِيرٍ كُلَّمَا أَتَى الرُّكْنَ ، وَ أَشَارَ إِلَيْهِ بِشَيْءٍ عِنْدَهُ وَكَبَّرَ ]

234. "Mithawaf so Nabi (ﷺ) sa Baitollah a khokhoda sa Onta, na oman ira-ot ko Roknol Aswad na iphaginsarat iyanon so shai a kaa awidan iyan ago tharo-on iyan so Allahu Akbar."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/408, Muslim 2/841.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/476, ilayangka so Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/472.



**117. So dow-a ko pagulutan o Roknol  
Yamani agoso Hajaral Aswad**

٢٣٥- [ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ

حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ]

235. "Hay Kadnan ami a somisiyap rukami na buganka rukami si-i sa donya so mapiya ago si-i sa Akhirat so mapiya ago lupasa kamingka ko siksa ko Naraka."<sup>1</sup>

**118. So dow-a ko katitindug sa Safah  
ago sa Marwah**

٢٣٦- [ لَمَّا دَنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الصَّفَا قَرَأَ: ] إِنَّ

الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ [ أَبْدَأُ بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ، فَبَدَأُ

---

<sup>1</sup> Abo Daud 2/179, Ahmad 3/411, Bagawi si-i ko Kitab a Sarh As-Sonah 7/128, ago pitharo i Al-Bani a mapiya a Hadisa-i si-i ko Sahih i Abo Daud 1/354, sa giyangka-i a Ayat na pud ko Soratol Baqarah 201.

بِالصَّفَا فَرَقِي عَلَيْهِ حَتَّى رَأَى الْبَيْتَ فَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ، فَوَحَّدَ  
 اللَّهُ وَكَبَّرَهُ ، وَقَالَ : [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ  
 الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ ، وَهُوَ عَلَّامُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
 وَحْدَهُ ، أُنْجِزْ وَعْدَهُ ، وَنَصِرْ عَبْدَهُ ، وَهَزِمِ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ ،  
 ثُمَّ دَعَا بَيْنَ ذَلِكَ ، قَالَ مِثْلَ هَذَا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ] الْحَدِيثُ  
 وَفِيهِ [ فَفَعَلَ عَلَى الْمُرُوءَةِ كَمَا فَعَلَ عَلَى الصَّفَا ]

236. "Gowani a makarani so Nabi (ﷺ) sa Safah na biyatiya iyan so katharo o Allah (pud sa maana niyan) "Mata-an a giya Safah ago giya Marwah na pud ko manga tanda o Allah." Sa si-i ako pagupho-on ko inupho-onan o Allah, na miyona sa Safah na miyamanikon na kagiya a mailay niyan a Baitollah na inadap iyan na piyakaisa-isa niyan so Allah ago tomiyakbir ago pitharo iyan, a da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa, da a sakotowa Iyan, a kiruk ko kadato, ago kiruk ko bantogan, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan, da a puzimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-



isa a initoman iyan so diyandi iyan, ago tiyabangan iyan so oripun iyan, ago pigus Iyan so mithampotampong a manga sagorompong sa Sukaniyan bo, orianiyana na mindowa-a ko pagulutan oto, sa pitharo iyan so lagida-i sa miyakatulo niyan makasoy) sa giyangka-i a Hadis na madadalmon pun so (na pinggolawla niyan sa Marwah so lagid o pinggolawla niyan sa Safah."<sup>1</sup>

#### **119. So dow-a ko Gawi-i a Okof sa Arafah**

۲۳۷- [ حَيْرُ الدُّعَاءِ دُعَاءُ يَوْمِ عَرَفَةَ ، وَحَيْرٌ مَا قُلْتُ أَنَا  
وَالْتَّبِئُونَ مِنْ قَبْلِي : لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ  
الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ]

237. "Aya mapiya a dow-a naso dow-a ko Gawi-i a Okof sa Arafah, ago aya mapiya a miyatharo akun agoso manga panabinabiyana a miyaona-an akun naso:

---

<sup>1</sup> Muslim 2/888.

"Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah a Isa-isa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko Kadato ago kiruk ko bantogan, ago Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan."<sup>1</sup>

### 120. So *Dhikr* sa *Mash'aril Haram*

٢٣٨- [ رَكِبَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقَصْوَاءَ حَتَّى أَتَى  
الْمَشْعَرَ الْحَرَامَ فَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ ] فَدَعَا، وَكَبَّرَهُ ، وَهَلَّلَهُ ، وَ  
وَحَدَّهُ [ فَلَمْ يَزَلْ وَاقِفًا حَتَّى أَسْفَرَ جِدًّا فَدَفَعَ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ  
الشَّمْسُ ]

238. "Mikhoda so Nabi (ﷺ) ko koda iyan a pumbuthowan sa Qaswah, na kagiya makaoma sa Mash'aril Haram na somiyangor sa Kiblat (na miyamanguni ko Allah, ago pitharo iyan so : [ اللَّهُ أَكْبَرُ ] ago piyakaisa-isa agoso : [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ] :

---

<sup>1</sup> Tirmidhi ago pitharo i Al-Bani a mapiya yini a Hadis si-i ko Sahih i Tirmidhi 3/184, ago si-i ko Al-Ahadis As-Sahihah 4/6.

niyan so Allah) na tomatarug ro-o dun sa taman sa miyakaliwanag a tanto, na lomiyalakaw ko dapun kasbang o Alongan."<sup>1</sup>

**121. So kapthakbir ko kapurontar ko manga Jamarat ko oman i satiman a maito a ator**

۲۳۹- [ يُكَبِّرُ كُلَّمَا رَمَى بِحِصَاةٍ عِنْدَ الْجِمَارِ الثَّلَاثِ ثُمَّ يَتَقَدَّمُ ، وَيَقِفُ يَدْعُو مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ ، رَافِعًا يَدَيْهِ بَعْدَ الْجُمْرَةِ الْأُولَى وَالثَّانِيَةَ ، أَمَّا جَمْرَةُ الْعَقَبَةِ فَيَرْمِيهَا وَ يُكَبِّرُ عِنْدَ كُلِّ حِصَاةٍ ، وَيَنْصَرِفُ وَلَا يَقِفُ عِنْدَهَا ]

239. "Di-i tharo-a o taw so Allahu Akbar ko oman iyan iron tar so satiman a maito a ator ko purontaran a tulo, orianiyan na komadun sa tampar sa ona-an sa Ka'bah ago tomarug sa maadap sa Kiblat sa ipoporo iyan a mbala a lima niyan ko oriyan o kiyapakarontar iyan ko paganay

---

<sup>1</sup> Muslim 2/891.

a purontaran agoso ikadowa, na sopman so Jamratol Aqabah na rontaran iyan sa puthakbir ko oman i ator a ipurontar iyan, ago awa-an iyan (ko kapakapasad iyan romontar) sa diyondun tomarug."<sup>1</sup>

**132. So dowa-a ko kiyapamumusa agoso butad a iphakapiya a ginawa**

[Dowa a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

[ سُبْحَانَ اللَّهِ ] - ٢٤٠

240. "Miyasotisoti so Allah )<sup>2</sup>

*Ika dowa:*

[ اللَّهُ أَكْبَرُ ] - ٢٤١

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/581, ago si-i ko 3/584 sa ilayangka ro-o so lapal iyan, ago si Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 3/581, ago piyanothol pun i Muslim.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 1/210, ago si-i ko 390, Muslim 4/1857.

241. "So Allah na lubi a mala)<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 8/441, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 2/103, ago si-i ko 2/235, ago si-i ko Mosnad i Ahmad 5/218.

**123. So punggolawla-an o taw a adun a miyakatalingomaon a butad a iphakapiya a ginawa niyan**

٢٤٢ - [ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَتَاهُ أَمْرٌ يَسْرُهُ  
أَوْ يُسْرُهُ بِهِ خَرَّ سَاجِدًا شُكْرًا لِلَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى ]

242. "Aya ka-atasan o Nabi (ﷺ) igira a adun a miyakatalingomaon a butad a iphakapiya a ginawa niyan odi na ikapipiya a ginawa na somojod sa panalamat ko Allah a mala i kabarakat ago Maporo."<sup>1</sup>

**124. So putharo-on o taw a makagugudam sa masakit si-i ko lawas iyan**

---

<sup>1</sup> Piyanothol o manga Mohaddisin, inontabo si Nasa'e, ilayangka so Sahih i Ibno Majah 1/233, ago so Irwaol Galil 2/226.

٢٤٣ - [ ضَعُ يَدَكَ عَلَى الَّذِي تَأْتَمُّ مِنْ جَسَدِكَ وَقُلْ : بِسْمِ  
اللَّهِ ، ثَلَاثًا ، وَقُلْ سَبْعَ مَرَّاتٍ : أَعُوذُ بِاللَّهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا  
أَجِدُ وَ أُحَاذِرُ ]

243. "Butadunka so limangka ko peshakit sa lawaska, na tharo-angka so: [ بِسْمِ اللّٰهِ ] sa makatulo, ago tharo-angka sa makapito makasoy so: Mulindong ako ko Allah ago si-i ko kapakagaga-os Iyan phoon ko karata o nganinonganin a magugudam akun agoso puphananggila-angko."<sup>1</sup>

**125. So dow-a o taw a inikaluk iyan  
oba ana misogaton a shai sabap ko  
kasongkoriron**

---

<sup>1</sup> Muslim 4/1728.

٢٤٤ - [ إِذَا رَأَى أَحَدُكُمْ مِنْ أَخِيهِ أَوْ مِنْ نَفْسِهِ أَوْ مِنْ  
مَالِهِ مَا يُعْجِبُهُ ] فَلْيَدْعُ لَهُ بِالْبِرَّةِ [ فَإِنَّ الْعَيْنَ حَقٌّ ]

244. "Igira a miyailay o isa rukano ko pagari niyan odi na si-i ko ginawa niyan odi na si-i ko tamok iyan so nganinonganin a ipukhasigy niyan (na pamangni niyan sa kabarakat) ka kagiya mata-an a so songkor na bunar."<sup>1</sup>

### 126. So putharo-on ko piyakatukatukaw

٢٤٥ - [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ]

245. "Da a pusimbaan a thitho arowar ko Allah."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Mosnad i Mohammad 4/447, Ibno Majah, Malik, ago tiyanor i Al-Bani a Hadisa-i si-i ko Sahih Al-Jami 1/212, ilayangka so Tahqiq Zad Al-Ma-ad i Arnaot 4/170.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 6/181, Muslim 4/2208.



**127. So putharo-on o taw si-i ko  
kazombali iyan odi na kazombali sa  
Onta**

٢٤٦ - بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ [ اللَّهُمَّ مِنْكَ وَلَكَ ] اللَّهُمَّ  
تَقَبَّلْ مِنِّي .

246. "Puzagipoon ako ko Ingaran o Allah,  
ago so Allah na lubi a Mala (Ya Allah na  
pho-on Ruka-ini ago ruk kabo). Ya Allah,  
na tarimaangka rakun."<sup>1</sup>

**128. So putharo-on o taw sa  
kapagalangi niyan ko kaphakakaid o  
manga rarata i lalag a manga Shaitan**

---

<sup>1</sup> Muslim 3/1557, Al-Baihaqi 9/287, sa so pagulutan o dow a  
mapupuko na si Baihaqi I miyanotholon 9/287, ago so salakaw  
ron, sa so moripori a katharo na si-i akun kinowa so ma-ana  
niyan ko kiyapanotholaon i Muslim.

٢٤٧- [ أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ الَّتِي لَا يَجَاوِزُهُنَّ بَرٌّ  
وَلَا فَاجِرٌ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ، وَبَرًّا وَذَرًّا ، وَمِنْ شَرِّ مَا يَنْزِلُ  
مِنَ السَّمَاءِ ، وَمِنْ شَرِّ مَا عُرِجُ فِيهَا ، وَمِنْ شَرِّ مَا ذَرَأَ فِي  
الْأَرْضِ ، وَمِنْ شَرِّ مَا يُخْرَجُ مِنْهَا ، وَمِنْ شَرِّ فِتَنِ اللَّيْلِ  
وَالنَّهَارِ ، وَمِنْ شَرِّ كُلِّ طَارِقٍ إِلَّا طَارِقًا يَطْرُقُ بِخَيْرٍ يَا رَحْمَنُ ]

247. "Mlindong ako ko manga kalima o Allah a manga tarotop, a so da a phakalupason a phipiyapiya anta-a ka baradosa pho-on ko karataan o nganin a inadun Iyan, agoso piphandayan Iyan agoso pimba-alan Iyan, ago pho-on ko karataan o puphakatoron a pho-on ko langit, ago pho-on ko karataan o puphamanik ko langit, ago pho-on ko karataan o pukhaadun ko tiyan o lopa, ago pho-on ko karataan o puphakambowaton, ago pho-on ko karataan o manga pitna ko kagagawi-i agoso kadaondaw, ago pho-on ko karataan o langowan o puphakaoma ko kagagawi-i inontabo so aya pukhioma

niyan ko kagagawi-i na mapiya, Ya Allah  
a makalimo-on."<sup>1</sup>

**129. So kapuphamangni sa rila ko Allah  
agoso kathawbaton**

[Num a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

٢٤٨ - قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [وَاللَّهِ إِنِّي

لَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ فِي الْيَوْمِ أَكْثَرَ مِنْ سَبْعِينَ مَرَّةً]

248. Pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Ibet ko  
Allah ka mata-an a sakun na puphangni  
ako sa rila ko Allah ago diako Ron  
thawbat ko sold o salongan sa kalawanan  
so makapito polo makasoy."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Ahmad 3/419, sa mapiya so kiyapakapagokitokit iyan, Ibnos  
Sonni romiro a 637, ago tiyanor i Arnaot so kiyapakapagokitokit  
iyan si-i ko kiyapangduga niyan ko kapakao-ontol iyan si-i ko  
Kitab i Tahawiyah a pandangan a 133, ilayangka so Kitab a  
Majmaoz Zawaid 10/127.

<sup>2</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/101.

*Ika dowā:*

٢٤٩- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ يَا أَيُّهَا النَّاسُ تَوُوبُوا  
إِلَى اللَّهِ فَإِنِّي أَتُوبُ فِي الْيَوْمِ إِلَيْهِ مِائَةَ مَرَّةٍ ]

249. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Hay manga manosiya, na thawbat kano ko Allah ka mata-an a sakun na diako di-i thawbat (ko Allah) ko sold o salongan sa makamagatos makasoy."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

٢٥٠- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ مَنْ قَالَ: أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ  
الْعَظِيمَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ، غَفَرَ  
اللَّهُ لَهُ وَإِنْ كَانَ فَرًّا مِنَ الرَّحْفِ ]

250. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Sadun sa taw a tharo-on iyan so: Phangni ako sa rila ko Allah a lubi a Mala, a da a pusimbaan a thitho arowar Rukaniyan, a Oyagoyag a Mamamayandug, ago

---

<sup>1</sup> Muslim 4/2076.

puthawbat ako Ron, na rila-an o Allah sa dapiyapun miyalagoy sa thumowan."<sup>1</sup>

*Ika pat:*

٢٥١- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ أَقْرَبُ مَا يَكُونُ  
الرَّبِّ مِنَ الْعَبْدِ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ الْآخِرِ ، فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ  
تَكُونَ مِمَّنْ يَذْكُرُ اللَّهَ فِي تِلْكَ السَّاعَةِ فَكُنْ ]

251. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Aya mabhabaloy a kapakararani o Kadnan si-i ko oripun na si-i ko tunatunaw a a kaposan o kagagawi-i, na o khagagangka a mabaloyka a pud ko manga taw a di-i

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Abo Daud 2/85, Tirmidhi 5/569, Hakim ago miyayonon si Dhahabi ago tiyanor iyan 1/ 511, ago tiyanor pun i Al-Bani, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/182, ago so Jamiol Osol Li Ahadisir Rasolillah (ﷺ) 4/389-390 ko kiyapangdugaon i Arnaot ko kapakao-ontol iyan.

puthaduman iyan so Allah si-i sangkoto a wakto na nggolawla-angka."<sup>1</sup>

*Ika lima:*

٢٥٢- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ وَهُوَ سَاجِدٌ ، فَأَكْثِرُوا الدُّعَاءَ]

252. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Aya kapakararani o oripun ko Kadnan Iyan a somisiyapon naso kastosodiyod iyan, na pakandakula niyo ron so kandowa-a."<sup>2</sup>

*Ika num:*

٢٥٣- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [إِنَّهُ لِيُعَانُ عَلَيَّ قَلْبِي، وَإِنِّي لَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ فِي الْيَوْمِ مِائَةَ مَرَّةٍ]

253. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Mataan a sabunsabunar a pukhagudi-an

---

<sup>1</sup> Piyanothol i Tirmidhi ago si Nasa'e 1/279, ago si Hakim, ilayangka so Sahih i Tirmidhi 3/183, ago so Jamiol Osol ko kiyatahqiqaoon i Arnaot ko kabubunar iyan 4/144.

<sup>2</sup> Muslim 1/350.

so poso akun sa kabaya, ago mata-an a sakun na sabunsabunar a puphangni ako ko Allah sa rila si-i ko mababasa alongan sa makamagatos makasoy."<sup>1</sup>

**120. So kapakalulubi o kapanasbih, so kapumbantoga ko Allah, so kipeshabotun ko:**

**[ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ] agoso kaputhakbir**

[12 a miya-aloy si-ini a *Dhikr*]\*

*Paganayron:*

---

<sup>1</sup> Piyanthol i Muslim 4/2075, pitharo i Ibno Asir a: Pukhalangkoloban o tula so poso giyotowi sabap a so Rasulullah (ﷺ) na aya kaatasan iyan na dadun a ikapaparin a di-i niyan kathaduntadumi ko Allah ago so di-i niyanon kaphapakarani, ago so lalayan a kapakititikay niyan ko Allah, na igira a adun a miyadaon sa ginawa niyan si-i ko sabaad ko manga wakto odi na kiyalipatan iyan na i-itong iyan a dosa o ginawa niyan, na mamakot mamangni sa rila ko Allah, ilayangka so Jamiol Osol 4/386.

٢٥٤ - قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [ مَنْ قَالَ : سُبْحَانَ اللَّهِ  
وَبِحَمْدِهِ ، فِي يَوْمٍ مِائَةَ مَرَّةٍ ، حُطَّتْ خَطَايَاهُ ، وَ لَوْ كَانَتْ  
مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ ]

254. Pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Sadun sa taw a tharo-on iyan so: [Subhanallahi Wabihamdih] (miyasotisoti so Allah a rakus o bantogan Iyan), sa makamagatos si-i ko salongan, na maponason so manga dosa niyan a manga roroni sa apiya pun aya mao-olawla niyan na lagid (sa kadakul) o borabora ko kalodan."<sup>1</sup>

*Ika dowa:*

٢٥٥ - وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : [ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمُلْكُ ، وَ لَهُ الْحَمْدُ ، وَ هُوَ عَلَى

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/168, Muslim 4/2071, ilayangka so milulubi o taw a tharoon iyan sa makamagatos, pandangan a (101) sangka-i a Kitab.



كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، عَشْرَ مِرَارٍ : كَانَ كَمَنْ أَعْتَقَ أَرْبَعَةَ أَنْفُسٍ  
مِنْ وَدِّ إِسْمَاعِيلَ ]

255. Go pitharo iyan: "Sadun sa taw a tharo-on iyan so:

(لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ)

"Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah a Isaisa a da a sakotowa Iyan, a kiruk ko Kadato, ago kiruk ko bantogan, a Sukaniyan naso langowan taman na magaga-os Iyan." Sa makasapolo makasoy, na miyabaloy a lagid o taw a mimaradika sa pat kataw ko mbawata-an o Ismael."<sup>1</sup>

*Ika tulo:*

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/67, Muslim 4/2071, ko kinilapalunon i Muslim, ilayangka so pandangan a (102) sangka-i a Kitab ko kababa-ano goris ko kapakalulubi o tao a pitharo iyana-i sa miyakamagatos ko sold o salongan.

٢٥٦- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ  
عَلَى اللِّسَانِ ، ثَقِيلَتَانِ فِي المِيزَانِ حَبِيبَتَانِ إِلَى الرَّحْمَنِ :  
سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ العَظِيمِ ]

256. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Dowa taga a katharo a makhap a kapukhabalsaon o dila a mapunud si-i ko timbangan a pukhababayaan o Allah, giyanan so:

(سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ العَظِيمِ)

"Miyasotisoti so Allah a rakus o bantogan Iyan, ago miyasotisoti so Allah a lubi a Mala."<sup>1</sup>

*Ika pat:*

٢٥٧- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ لِأَنَّ أَقْوَلَ سُبْحَانَ  
اللَّهِ، وَالْحَمْدِ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا  
طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ ]

---

<sup>1</sup> Bokhari 7/167, ago si Muslim 4/2072.

257. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ):  
"Sabunar dun a so di-i ko katharoa ko:

(سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ)

"Miyasotisoti so Allah, goso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, go da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah, goso Allah na lubi a Mala." na mala a kapukhababayaiko ron a diso nganinonganin a miyatararak o sindaw o alongan."<sup>1</sup>

*Ika lima:*

٢٥٨- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [أَيَعِجْزُ أَحَدُكُمْ أَنْ

يَكْسِبَ كُلَّ يَوْمٍ أَلْفَ حَسَنَةٍ] فَسَأَلَهُ سَائِلٌ مِنْ جُلَسَائِهِ:

كَيْفَ يَكْسِبُ أَحَدُنَا أَلْفَ حَسَنَةٍ؟ قَالَ: [يُسَبِّحُ مِائَةَ

تَسْبِيحَةٍ، فَيُكْتَبُ لَهُ أَلْفُ حَسَنَةٍ، أَوْ يُحِطُّ عَنْهُ أَلْفُ خَطِيئَةٍ]

258. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Ino di kaputhorapisi o isa rukano a kapuphakasokat iyan ko o man gawi-i sa

---

<sup>1</sup> Muslim 4/2072.

sanggibo a mapiya) na ini izaon o miniza a pud ko indadarpa-i niyan: Andamanaya i kaphakasokato isa rukami sa sanggibo a mapiya? Na pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Puthasbih sa magatos a Tasbih, ka khisorat a bagi-an iyan so sanggibo a mapiya, odi na khaponason so sanggibo a manga roroni a dosa."<sup>1</sup>

*Ika num:*

٢٥٩- [ مَنْ قَالَ : سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ، غُرِسَتْ لَهُ نَخْلَةٌ فِي الْجَنَّةِ ]

259 "Sadun sa taw a tharo-on iyan so:

(سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ)

"Miyasotisoti so Allah a lubi a Mala a rakus o bantogan Iyan." Na mipamola sa bagi-an iyan a korma si-i ko Sorga."<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim 4/2073.

<sup>2</sup> Piyanothol i Tirmidhi 5/511, Hakim 1/501 ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon, ilayangka so Sahih Al-Jami 5/531, ago so Sahih i Tirmidhi 3/160.

*Ika pito:*

٢٦٠ - وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ قَيْسٍ  
أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى كَنْزٍ مِنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ؟ فَقُلْتُ: بَلَى يَا رَسُولَ  
اللَّهِ، قَالَ: قُلْ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ]

260. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Hay Abdullah Bin Qais, bako suka punggonana-owa ko isa a gadong a pud ko manga gadong ko Sorga? na pitharo akun a tigi Abdullah a: Ombus hay Rasulullah, na pitharo iyan a: Tharoangka so:

(لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ)

"Da a kapaar ago da a bagur arowar ko kapaar ago bagur o Allah."<sup>1</sup>

*Ika walo:*

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 11/213, Muslim 4/2076.

٢٦١- وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: [ أَحَبُّ الْكَلَامِ إِلَى اللَّهِ  
 أَرْبَعٌ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، لَا  
 يَضُرُّكَ بِأَيِّهِنَّ بَدَأْتَ ]

261. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Aya mala a pukhababaya-an o Allah a katharo na pat soston:

(سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ)

"Miyasotisoti so Allah, goso langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah, go da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah, goso Allah na lubi a Mala." Sa kuna oba ruka marata sa sadun sa pagona-an kaon."<sup>1</sup>

*Ika siyaw:*

٢٦٢- جَاءَ أَعْرَبِيٌّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَقَالَ: عَلَّمَنِي كَلِمًا أَقُولُهُ: قَالَ: [ قُلْ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

<sup>1</sup> Muslim 3/1685.

وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا ،  
 وَسُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ، لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ  
 الْحَكِيمِ [ قَالَ : فَهَؤُلَاءِ لِرَبِّي فَمَا لِي ؟ قَالَ : ] قُلْ : اللَّهُمَّ  
 اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَارْزُقْنِي ]

262. Go pitharo o Rasulullah (ﷺ): "Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah a Isa isa a da a sakotowa Iyan, so Allah na Mala sa taman a Mala, agoso langowan o bantogan a madakul na ruk o Allah, ago miyasotisoti so Allah a Kadnan a somisiyap ko manga kaadun, ago da a kapaar ago da a bagur arowar ko kapaar ago bagur o Allah, a mabagur a maongangun." Na pitharo o taw sagiya-on a: Giyangka-i a manga katharo na ruk o Kadnangko a somisiyap rakun, na antona-a i rukakunon? Na pitharo o Rasulullah (ﷺ) a: "Di-ingka ndowa-an so: Ya Allah na rila-i akongka, ago kalimo-on

akongka, ago toroakongka, ago rizuki-i akongka."<sup>1</sup>

*Ika sapolo:*

٢٦٣- كَانِ الرَّجُلُ إِذَا أَسْلَمَ عَلَّمَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ الصَّلَاةَ ثُمَّ أَمَرَهُ أَنْ يَدْعُوَ بِهَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ: اللَّهُمَّ  
اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي ]

263. Aya mao-olawla o mama igira a miyagislam na iphagunda-o ron o Nabi (ﷺ) so sambayang, orianiyan na isogo iyanon a kindowa-an iyan sangka-i a manga kalima:

(اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي)

"Ya Allah na rila-i akongka, ago kalimo-on akongka, ago toro-akongka, ago ma-api akongka, ago rizuki-i akongka."<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim 4/2072, ago iniyomanon i Abo Daud so: Gowani a tomalikod so mama a A'rabi na pitha o Nabi (ﷺ) a: "Sabonar a miyapuno so mbala a lima niyan a mapiya." 1/220.



*Ika 11:*

٢٦٤- [ إِنَّ أَفْضَلَ الدُّعَاءِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَأَفْضَلُ الذِّكْرِ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ]

264. "Sabunar a aya makalulubi a dowa-a naso: [ اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ ] go mata-an a aya makalulubi a taduntadum ko Allah naso di-i katharo-a ko: [ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ]

"Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah."<sup>2</sup>

*Ika 12:*

٢٦٥- [ الْبَاقِيَاتُ الصَّالِحَاتُ: سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ]

---

<sup>1</sup> Muslim 4/2073, ago si-i ko isa a kiyapanotholaon i Muslim: (Mataan a giyangka-i a manga Kalimah na khatimo iyan ruka so Doniyaaka ago so Akhiratka).

<sup>2</sup> Tirmidhi 5/462, ago si Ibno Majah 2/1249, ago si Hakim 1/503, ago tiyanor i Dhahabi ago miyayonon, ilayangka so Sahih Al-Jami 1/362.

265. "Aya manga pipiya a phangalalamba naso: (Miyasotisoti so Allah), goso (Langowan o bantogan na matatangkud a ruk o Allah), goso (Da a pusimbaan a bunar arowar ko Allah), go (So Allah na lubi a Mala), goso (Da a kapaar ago da a bagur arowar ko kapaar ago bagur o Allah."<sup>1</sup>

**131. Andamanaya i sowasowai o Nabi  
(ﷺ) ko kapuphanasbih iyan?**

٢٦٦ - عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: رَأَيْتُ

النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْقِدُ التَّسْبِيحَ بِيَمِينِهِ [

266. Miyakathitayan ko Abdullah Bin 'Amr a miyaso-at kiran a dow a kataw so Allha a pitharo iyan a: Miyailay akun so

---

<sup>1</sup> Ahmad romiro a 513 sa inator i Ahmad Shakir ago so kiyapakapagokitokit iyan na ontol, ago ilayangka so Majma Az-Zawaid 1/297, ago initompok i Ibno Hajar ki Nasa'e ko kiyapakathitayan iyan ko Abo Said, si-i anan ko Kitab a Bologol Maram ago pitharo iyan a thiyantor i Ibno Hibban ago si Hakim.

Nabi (ﷺ) a ipuphagitong iyan ko Tasbih iyan so lima niyan a kawatanan."<sup>1</sup>

**132. So sabaad ko pizozonan o mapiya agoso manga kabilangataw a makararangkom**

٢٦٧- إِذَا كَانَ جُنْحُ اللَّيْلِ - أَوْ أَمْسَيْتُمْ - فَكُفُّوا صَبِيَانَكُمْ، فَإِنَّ الشَّيَاطِينَ تَنْتَشِرُ حَيْثُ دَهَبَ سَاعَةٌ مِنَ اللَّيْلِ فَخَلُّوهُمْ، وَأَغْلِقُوا الْأَبْوَابَ وَادْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَا يَفْتَحُ بَابًا مُغْلَقًا، وَأَوْكُوا قَرَبَكُمْ وَادْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ، وَحَمِّرُوا آيَتَكُمْ وَادْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ، وَلَوْ أَنَّ تَعْرُضُوا عَلَيْهَا شَيْئًا، وَأَطْفَنُوا مَصَابِيحَكُمْ ]

267. Igira a miyakasold so po-onan o kagagawi-i - odi na kiyagabiyan kano - na kobisa niyo so manga wata iyo a manga roroni, ka mata-an a so manga Shaitan

<sup>1</sup> Piyanothol i Abo Daud sa giya-i i kinilapalun iyanon 2/81, ago si Tirmidhi 5/521, ilayangka so Sahih Al-Jami 4/271 romiro a 4865.

na pukhabumbar siran sa masa oto, na pabila a maipos so isa a wakto ko kagagawi-i na bokai niyo siran, ago pululukubi niyo so manga pintoan ago phagaloya niyo so Ingaran o Allah, ka mata-an a so Shaitan na da a khaluka-an iyan a pinto a lulukuban, ago pamotosa niyo so manga ngari o pananago-ay niyo sa ig a manga kobal a kambing, ago phagaloya niyo so Ingaran o Allah, ago pushapungi niyo so manga pananago-ay niyo ago phagaloya niyo so Ingaran o Allah, sa apiya giyabo a kapukhabutadi niyo ron sa shai, ago puphamadunga niyo so manga solo iyo."<sup>1</sup>

وَصَلَّى اللهُ وَسَلَّمَ وَبَارَكَ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

*Aya kiyapasada somorat sa kitaba-i na alongan a Khamis, a ika 9 ko Jomadil Akhir, 1424 H.*

---

<sup>1</sup> Bokhari si-i ko Kitab a Fatuhol Bari 10/88, Muslim 3/1595.